

Todas las prendas de vestir y del hogar cuentan con un centro especializado en limpieza

TINTORERIA LUCENSE

Servicio de LAVANDERIA
Teñidos en toda clase de Fibras

Especialidad en ANTE y CUERO

¡LLAMENOS pasamos a recogerla!

Obispo Basulto, 3 ☐ Teléfono 21 27 11

El Progreso

Fundado en 1908 por el Ilmo. Sr. D. Purificación de Cora y Más-Villafuerte
Director: PEDRO DE LLANO LOPEZ
Empresa: EL PROGRESO de Lugo, S. L.

Redacción - Admón. y Talleres
JOSE ANTONIO, 12
Teléfonos 211055 - 212232 y 217130
Apartado, 5 - TELEX 86509
Franqueo concertado 27-3



LUGO, Domingo, 14 de Noviembre de 1976

Año LXIX - N.º 21.344
Depósito legal LU 2 - 1958
PRECIO 12 PTAS.

FUNDACION PEDRO BARRIE DE LA MAZA
Cantón Pequeño, 1.
LA CORUNA
HILLERIA Y BAZAR AQUILENO
ATOS SINSEIROS
DA GALIZA

LUGO

- Faltan a la verdad ciertas informaciones del Gabinete de Prensa del Ministerio de Educación y Ciencia (Lorenzo Navarro Pérez, presidente nacional de la Asociación del Profesorado de E.G.B.)



- Mañana, en la Escuela de Profesorado de E.G.B., mesa redonda sobre "Estabilidad no empleo"

- El proyecto de expropiación para vías perimetrales, primera fase, del Polígono de Fingoy, aprobado por el Ministerio de la Vivienda

—Importa más de 17 millones de pesetas y la orden ministerial ha sido publicada en el Boletín Oficial del Estado

- José Luis García Dans, nuevo jefe regional de Inmuebles para la zona Noroeste del Banco de Bilbao



MADRID AL DIA

- Después de la "Jornada de lucha"
- Los gitanos y el "Partido racial-demócrata"

MADRID

- Los profesores de E.G.B. percibirán íntegro el complemento de dedicación plena
- Ciudad Real y Santa Cruz de Tenerife, ciudades con mayor encarecimiento de la vida desde 1968

- Contrajo matrimonio el ex-jesuita y miembro del P.C.E. Francisco García Salve



BARCELONA

- La señora de Meirás, presidente de honor de la Hermandad Nacional de la Guardia de Franco

MEILAN GIL, EN LUGO

IRYDA aportará 40 millones para caminos y 20 para electrificación y regadíos

"No haremos nada contra la voluntad de los vecinos, el que no quiera la concentración, no la tendrá"

EN SEGUNDA PAGINA

VIGO: Paro de mil trabajadores de ASCON

EN SOLIDARIDAD CON SEIS COMPAÑEROS DESPEDIDOS

SANTIAGO: PIO CABANILLAS PRESENTO UN DISCO DE JUAN PARDO DEDICADO A GALICIA

Con poemas de Pondal y Cabanillas
EN SEPTIMA PAGINA

EN LUGO SERA CONSTRUIDO UN CENTRO DE REHABILITACION SOCIAL PARA EL NOROESTE

Por acuerdo del Consejo de Ministros
EN SEXTA PAGINA

EL CONDENADO A MUERTE NORTEAMERICANO TENDRA QUE ESPERAR MAS TIEMPO SU FUSILAMIENTO

EN OCTAVA PAGINA



Gary Gilmore, el condenado a muerte que tiene prisa por morir

LA OFENSIVA DEL CARTEL



Continúa en China la gran campaña contra la viuda de Mao, Chiang Ching, y el llamado popular y jocosamente, "trío de Shanghai". Ahora ha comenzado lo que podría llamarse "la ofensiva del cartel", de los que se ha hecho un gran despliegue por casi todas las ciudades importantes. Los cuatro personajes de marras son puestos en evidencia a través de caricaturas como esta. Por otra parte, una emisora china acusó a la señora Mao y a los tres líderes purgados el pasado mes de octubre de nuevos sucios manejos para llevar adelante su fracasado "golpe de estado". — (Telefoto UPI-CIFRA)

DISGUSTO EN CEUTA Y MELILLA POR EL «LIBRO BLANCO» DE REFORMA DEMOCRATICA



EN CUBIERTAS PARA CAMIONES-TURISMOS
MAQUINARIA AGRICOLA Y MOVEDORAS DE TIERRA

Firestone
ARMANDO RODRIGUEZ CASTRO
SERVICIO VENTA Y MONTAJE - Dr. Gasalla, 18
Teléfono. 21 68 34 - LUGO

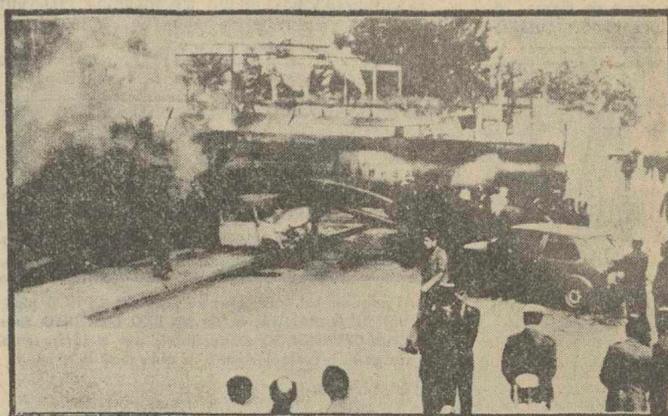
ACEPTARIA LA ENTREGA DE AMBAS CIUDADES DE MARRUECOS SI GIBRALTAR ES DEVUELTO A ESPAÑA

EN SEXTA PAGINA

LAS ELECCIONES EN MARRUECOS LAS GANARON LOS "INDEPENDIENTES" DE HASSAN

EN OCTAVA PAGINA

APARATOSO Y ESPECTACULAR ACCIDENTE



La fotografía corresponde al accidente ocurrido a la entrada de Fuengirola (Málaga), cuando un camión cisterna derrapó, al parecer a causa de la lluvia, colisionando con cuatro vehículos, uno de los cuales quedó materialmente empotrado bajo el camión, que comenzó a arder y fue a estrellarse contra un edificio cercano, propagándose el siniestro a dos tiendas cercanas. Por el momento, hay que lamentar la muerte de dos personas y varias más heridas de diversa gravedad. Del aparatoso y trágico accidente ofrecemos ya noticia a nuestros lectores en nuestro número de ayer. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

COORDINACION DEMOCRATICA SE OPONE AL REFERENDUM

DETENIDOS EN BILBAO TRES MIEMBROS DE LA U. G. T.

EN SEXTA PAGINA

BUENOS AIRES

Seis guerrilleros muertos, y ocho profesores y treinta campesinos detenidos

Pinochet y Videla acuerdan una «integración física entre ambos países»

EN OCTAVA PAGINA

TRES MUERTOS Y QUINCE HERIDOS EN UN MOTIN EN UNA PRISION DE GEORGIA

EN SUCESOS

Multa de 500.000 pesetas a un dirigente de C.C. O.O. en Las Palmas y de 250.000 a dos miembros del P. S. O. E.

EN SEPTIMA PAGINA

El presidente francés, informa



El presidente francés, Valery Giscard d'Estaing, aparece fotografiado durante la rueda de Prensa que celebró en la localidad francesa de Rambouillet, para informar a los periodistas sobre el término de la primera de una nueva serie de reuniones franco-británicas. Junto a Giscard d'Estaing, en primer término y en actitud de dirigir la palabra, aparece James Callaghan, primer ministro británico. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

Ferretería ASTURIANA

HIERROS - ACEROS - TUBERIAS

HOGAR • BAZAR

Herramientas - Máquinas portátiles

Armañá, 3 • LUGO • Sto. Domingo, 11

CINE KURSAL
HOY, 5,45 - 8 y 10,30
IMPRESIONANTE ESTRENO
A lo largo de todo el Oeste practicaban con ferocidad la caza mayor; la del hombre y la mujer

CAZA IMPLACABLE
Technicolor
Gene Hackman
Oliver Reed
¡¡Un "western" fabuloso!!
Mayores de 18 años

Gran Teatro
HOY, 5,45 - 8 y 10,30
EMOCIONANTE ESTRENO
Mayores de 18 años

LOS CAZADORES
con Peter FONDA
Cornelia Sharpe
Alberto MENDOZA
William HOLDEN
Obsesiva y alucinante como una pesadilla, envueltos como el olor de la pólvora

CINE PAZ
HOY 3,30 INFANTIL
IX FESTIVAL de TOM y JERRY
A las 5,45 - 8 - 10,30
APASIONANTE ESTRENO
Mayores de 18 años
MARIANGELA MELATO
en
GIOVANNA LA INCORRUPTIBLE
Los hombres hicieron así la sociedad y Giovanna, valiente y generosa, quiso cambiarla

LUGO: CAPITAL...

• «La provincia de Lugo tiene adjudicados 60 millones de pesetas para caminos y pequeños regadíos» (Meilán Gil, presidente nacional del IRYDA)

EL presidente nacional del IRYDA, José Luis Meilán Gil, ha estado ayer en nuestra ciudad en visita a las dependencias del Instituto en la Delegación de Agricultura, marchando después a la COESA, en donde se reunió con el Comité Ejecutivo, y más tarde se entrevistó con el Alcalde.

El Sr. Meilán Gil que venía acompañado desde La Coruña por el Jefe Regional del Instituto, Odón Luis Abad Flores, fue recibido por el Delegado Provincial de Agricultura, Desio Carballeira; Jefe Provincial, señor Espinosa de los Monteros y otro alto personal de IRYDA en Lugo. Visitó las dependencias, tuvo un amplio cambio de impresiones con el personal y después marchó a la Cámara Oficial Sindical Agraria, en donde se reunió con el Presidente, Antonio Rosón y miembros del Comité Ejecutivo de la COESA.

Antonio Rosón pronunció unas palabras de saludo y dijo con ironía: "Esperemos que en el futuro tanto el IRYDA como la Cámara, subsistan...". Hubo risas. Y el Sr. Rosón dijo: "Bueno, ya en serio, me complace mucho verte aquí, entre nosotros, para escuchar de boca del Comité Ejecutivo nuestros problemas. Todos esperamos mucho de tu capacidad, tu eficacia y tu competencia".

Y empieza a hablar Meilán Gil:

—Bueno, el objetivo de esta visita es el de tomar un primer contacto con los protagonistas del campo, que realmen-

te sois vosotros; ver, escuchar vuestros problemas y tratar de buscar las soluciones más idóneas. Sin embargo, creo que si algún problema existe, al menos por lo que se refiere a IRYDA-campo, es por falta de contacto. Nada más que por esto. Es necesario que nos mentalicemos de que hay que hablar, entenderse, colaborar. Y así todos llegaremos a alcanzar los fines que nos proponemos.

Interviene Antonio Rosón: —He de felicitarte y felicitarnos por el éxito del decreto sobre regadíos. Esto es importantísimo para nuestro país.

—De aquí a una semana —añade Meilán Gil— el decreto estará en marcha. Aparte de los préstamos habrá unas subvenciones que pueden llegar al 35 por ciento a fondo perdido, si efectivamente los campesinos se unen y afrontan una obra en común.

Se habla de Negreira de Muñiz y de su regadío, muy fácil, de 150 hectáreas. Los técnicos de la COESA hablan de que incluso pueden plantarse naranjos.

—No nos interesa plantar en Galicia naranjos porque sería competir con Levante y además competir con desventaja. Nos interesa maíz, forrajes... vamos, lo nuestro. ¿Cuánto importaría ese regadío?

Se le informa que tres o cuatro millones de pesetas.

—Hecho, dice el Sr. Meilán Gil. Para este tipo de iniciativas no habrá techo en las ayudas.

—Sería preciso aclarar —vuel-



ve a intervenir Rosón — que hay de esa creencia de los propietarios de los grandes saltos de que también las aguas de los arroyos que vierten al río embalsado, pertenecen a ellos.

—Bueno, si —le contesta el

Presidente— esa es otra cosa. Pero yo insisto: ir a acciones como esas y el Instituto apoyará con todo entusiasmo la realización de las obras.

CENTROS DE REFRIGERACION DE LECHE
Se habla de la necesidad de una red de centros de refrigeración de leche. Meilán Gil dice que se acaba de hacer un importante convenio con la Diputación de La Coruña en este aspecto.

ROSON.—"El problema es que aún queriendo el productor instalar, con las ayudas que fueran posibles, claro, tales centros, topamos con la falta de energía, me refiero en cantidad y en calidad, que sufre la provincia en muchas de sus zonas. Por otra parte, el Banco de Crédito Agrícola..."

MEILAN GIL.—"Si, ya sé lo que me vas a decir, que el Banco está agotado en estos momentos, pero no podemos olvidarnos de que el próximo año está a la vuelta de la esquina. A mí me gustaría firmar muchos convenios con las Diputaciones en esta nueva etapa."

RED DE CAMINOS
Se habla también de la electrificación rural pero se entra de lleno en algo muy interesante:

—Se ha creado, —dice Meilán Gil— la Dirección General de la Mejora del Medio Rural para atender a todas estas cosas pero, principalmente, para los pequeños regadíos y para la red de caminos fundamentales, o caminos comarcales. Lugo tiene este año cerca de 40 millones para esta clase de caminos y después, para pequeños regadíos y electrificación, unos 20 millones más. Es preciso que se empiece por los caminos fundamentales para que la gente no vea que sólo se trata de un decreto. Yo estoy entusiasmado con esto de los caminos y os ruego a vosotros que colaboréis para que se consiga una política efectiva en este sentido.

CONCENTRACIONES PARCELARIAS

Hay sus más y sus menos cuando se trata este tema. Rosón pide ayuda para resolver, ¡de una vez!, el problema de Monforte. Meilán Gil le promete su apoyo y su ayuda. Rosón dice que la parroquia de Santa Leocadia parece eternizarse en los trámites oficiales. Espinosa de los Monteros interviene rápido: "Por falta de dinero no hemos podido encarrarnos con los caminos". Y Meilán Gil concluye: "Hay que estrujarse la cabeza para ver cómo podemos adelantar y agilizar estos procesos de concentración parcelaria."

ROSON.—"Begonte, al parecer, no quiere la concentración".

ESPINOSA.—Una minoría no concreta está revolviendo en esta cuestión, pero lo cierto es que si el cinco por ciento de los propietarios no la quieren, el 95 por ciento sí.

MEILAN GIL.—"Pues bien, como hay que hacer cosas hemos de ir donde la gente dé facilidades, no donde ponga inconvenientes. Esto vamos a llevarlo a rajatabla. Sé que la unanimidad no va a conseguirse, ahora bien, que ese 95 por ciento se encargue de arreglar las cosas, pero que no sea el Insti-

tuto el que intervenga. El que no quiera la concentración no la tendrá. Disponemos de muchas zonas que lo están deseando por unanimidad. Pues bien, vayamos allí".

MONTES
Y se entra de lleno en el tema del aprovechamiento racional de los montes.

MEILAN GIL.—"A ver si podemos encontrar un lugar con posibilidades de actuación en el que vayamos a volcarlos para que la gente compruebe, y aprenda, claro, cómo se puede montar una explotación forestal. Ahora bien, e insisto una vez más en esto, yo no voy a imponer a nadie nada. Que se despierten las inteligencias, que hablen entre ellos, entre los interesados en el monte, que se pongan de acuerdo y por nuestra parte, manos a la obra. Pero antes, repito, que se pongan ellos, los interesados, de acuerdo. De lo contrario, a otro sitio."

El Delegado Provincial de Agricultura informa sobre la posibilidad de que ese lugar óptimo sea el monte Boedo, en Guiltiriz. Antonio Rosón suma a esta idea otra más, la de Vilaajuste, en Portomarín, en donde 40 vecinos están dispuestos a hacer lo que sea preciso con tal que se use el monte para esta explotación forestal.

NO VAMOS A HACER UNA REFORMA AGRARIA

Y la reunión llega a su fin. Meilán Gil advierte: —Yo no quiero decir que vayamos a hacer la reforma agraria, pero sí muchas cosas, pero de acuerdo siempre con los propios protagonistas que son los hombres del campo. Hay para este año, lo recuerdo, cerca de 40 millones para caminos fundamentales y 20 para obras de electrificación y regadíos, así como para otras de interés rural. Sólo pido que los hombres del campo se pongan entre ellos de acuerdo en las acciones a realizar. Nosotros iremos a donde no se nos pongan pegas. Y desde luego ni haremos concentraciones, ni caminos, ni nada si la gente no lo quiere. Que esto quede bien claro para el futuro quehacer del IRYDA.

Una palabra de agradecimiento y satisfacción pronunciadas por Antonio Rosón rematan este acto.

EN EL AYUNTAMIENTO
Poco más tarde, el Sr. Meilán Gil, acompañado de los señores Abad Flores y Espinosa de los Monteros, se trasladó al Ayuntamiento, en donde fue recibido por el Alcalde con el que sostuvo una cordial conversación en orden a los problemas que el municipio de Lugo tiene planteados por lo que a IRYDA se refiere. El Sr. Notario rogó al Sr. Meilán Gil tuviera en cuenta la zona rural de este Ayuntamiento, tan necesitada de las acciones del Instituto.

Finalmente, el Sr. Meilán Gil almorzó en la intimidad con un grupo de amigos y colaboradores y meditó la tarde emprendió viaje de regreso a La Coruña. Hoy continuará hacia Madrid.

En las fotografías de Barreiro, dos momentos de la estancia del Presidente del IRYDA en la Casa Sindical, reunión con el Comité Ejecutivo de la COESA

• ¡HAY QUE RESPETAR EL PASO DE PEATONES!



EN la plazuela esa que queda entre la casa derribada de la Plaza del Alférez Provisional y la Catedral, acostumbraban a estacionarse un buen número de turistas que encuentran así un sitio para descansar libre de cualquier zona azul o lugar conflictivo para toda clase de multas. Es un desahogo estupendo, formidable, óptimo para estos menesteres del aparcamiento tan difícil, tan buscado, por otra parte, en nuestra ciudad.

En líneas generales, nos parece bien. Pero que muy bien. Sin embargo lo que ya no estimamos tan correcto es esa falta de cuidado, de atención, de respeto hacia el peatón por parte, por ejemplo, de ese turismo «acorados» sobre la fachada de la Catedral y ocupando precisamente, el único lugar apto —y que debía estar reservado— para el paso de la gente.

La fotografía de Vega nos releva de todo comentario. Mientras que ese «LU» ocupa el lugar reservado a los peatones, dos muchachos de nuestra ciudad, en lugar de pisar por el cemento, se ven obligados a hacerlo sobre el barro y los «chantos» de la plazuela. Algo que claramente indica lo que en muchas de nuestras vías se produce y lo que realmente no debería nunca de producirse.

• ISLAS CIES: S. O. S.



DIARIAMENTE estamos ofreciendo a nuestros lectores fotografías del estado de calles y más calles de Lugo. El comentario lo dejamos a la consideración de quienes nos leen. Pero la verdad es que todo está pasando ya, como se diría por ahí, de «cañal oscuro». Es preciso que el Ayuntamiento lleve a cabo un replanteamiento de los problemas que ofrecen decenas y decenas de calles (?) en estas condiciones. Hoy les ofrecemos una más: La llamada de «Islas Cies». También en esta ocasión la fotografía nos ahorra de más comentario. Un

camión, que después quedaría atrapado por el barro, sin poder moverse para adelante ni para atrás, se muestra en esta fotografía de Vega. El barro subía por encima de la mitad de las ruedas. El conductor confió en que si, en que todo sería fácil, pero resultó difícil y allí quedó el vehículo «atorrados» y sin poder avanzar un metro. Después, una grúa sería la encargada de resolver el problema.

ayer un grupo de ellos, como si tuviéramos que sufrir una maldición divina. Pero, ¿qué hemos hecho nosotros para merecer este castigo? ¿Por qué el Ayuntamiento tolera tal situación?

Nosotros, ante sus preguntas, hacemos mutis por el foro y decimos que no lo sabemos. Pero la verdad es que, como ellos, los vecinos, dicen, creemos que ¡ya está bien!

Y el que así no lo crea, que contemple el grabado. Si esto es como el nuestro somos algo así como el Obispo de Medinastonia. Si es que en Medinastonia, que lo dudamos, hay Obispado.

• La Corporación Municipal estudiará el viernes el avance del plan parcial de Burozos, Gándaras y Granxeiro

CONVOCADOS por el Presidente de la Comisión de Urbanismo, los concejales del Ayuntamiento de Lugo se reunirán el próximo viernes, a partir de las seis de la tarde, en la Casa Con-

sistorial, con objeto de estudiar el avance del Plan Parcial de las Unidades de Burozos, Gándaras y Granxeiro, para informarlo y elevarlo al Ayuntamiento Pleno para su aprobación inicial.

Vida de *Doctores Fernández*

MUEBLES DE *Vegasa*
COCINA

Pilar Primo de Rivera, 26
Tel. 222139 - LUGO

TV

- PRIMERA CADENA
- 10,15 Carta de ajuste. "Antonio Soler". Sonatas para piano.
 - 10,30 Apertura y presentación. El día del Señor. Santa Misa.
 - 11,30 Gente joven.
 - 12,15 Concerto.
 - 12,45 Sobre el terreno.
 - 14,00 Crónica de siete días.
 - 15,00 Noticias.
 - 15,15 Sandokan. "Episodio número 2".
 - 16,30 Opinión pública.
 - 16,45 Información deportiva.
 - 16,55 Voces a 45.
 - 17,30 Información deportiva.
 - 17,40 Misterio. "Hec Ramsey: Calor Mortal".
 - 19,05 Información deportiva.
 - 19,15 RTVE es noticia.
 - 19,55 Fútbol. Real Madrid - Real Sociedad.
 - 22,00 Noticias.
 - 22,15 La saga de los Rius. "Capítulo II".
 - 23,30 Últimas noticias.
 - 23,35 Oración.
 - 23,40 Despedida y cierre.

REPRODUZCA
sus listas de precios, circulares, apuntes, etc., en

R. Jouvencel
Precios especiales para cantidad o abonos
Dr. Castro, 15-1.º
2.ª puerta
Teléfono 215456

- SEGUNDA CADENA
- 16,00 Carta de ajuste. "Ciclo: Po". Español: Joaquín Díaz.
 - 16,30 Presentación y avances. Dibujos animados. "Los cometas de Bayley".
 - 17,00 Mis adorables sobrinos. "Una chica especial".
 - 17,30 Tema de actualidad.
 - 18,30 Original. "Mi curriculum vitae".
 - 19,00 Más allá. "El misterio de Stonehenge".
 - 19,30 El comisario. "Una bala para el comisario".
 - 20,30 Maestros y estilos.
 - 22,00 Noticias.
 - 22,15 A fondo.
 - 23,30 Ultima imagen.

DIABETES-OBESIDAD
ESTOMAGO HIGADO
RIRON - REUMATISMO
ESTREÑIMIENTO ETC.

ALIMENTOS DE REGIMEN
CASA SANTIVERI, S. A.
Viviendas Villamor de Catal. (Tras farmacia San Roque)
Teléfono 223263 - LUGO

MOSA
VEHICULOS
de OCAION
CAMIONES
DE OCAION:
— Pegaso 3 ejes basculante.
— Avia para carnet de 2.º.
— Barreiros 4 ejes.
— Barreiros 42-20 basculante
MATRICULAS DE LETRA
Véales en:
Avenida Coruña, 552 - LUGO

CONCESIONARIO DE
MOSA **CHRYSLER**
ESPAÑA

¡MAGNIFICA OPORTUNIDAD!
SE TRASPASA

Discoteca XOGARA de FOZ
- La sala más conocida de Galicia -

Interesados: escribir, personarse en la misma, o llamar al teléfono 560264 de Vivero (Lugo)

¡No vista incómodo!

FELICIANO lo hará a su medida
VEA NUESTRA EXPOSICION EN GALERIAS VILLAMOR
(MAXIMA GARANTIA)

FELICIANO, su sastre
C/. JOSE ANTONIO, 33-1.º - LUGO

DROGUERIA
TRASPASAMOS POR NO PODER ATENDERLA
Buena situación. Renta mínima
Informes: GARALVA, Conde Pallares, 1 - Tel. 21 29 04

Al adquirir Vd. sus gafas en LAZARO OPTICO pida el CARNET DE GARANTIA, es un SEGURO GRATUITO de sus gafas, un CERTIFICADO asegurándole que le serán cambiadas sus gafas o cualquier parte de ellas si se le rompen.

EN LUGO:
LAZARO OPTICO
Gral. Franco, 2
En La Coruña: Bailén, 14 - Fernández Latorre, 40 - Real, 79
C. C. R. O. n.º 1

Agencia de la Propiedad Inmobiliaria

DIAZ PAZ
compra-venta • permutas • traspasos
pisos • solares • fincas en general
José Antonio, 21-1.º LUGO ☎ 214606

PARA ALMACEN ESTA CAPITAL
Se necesita

PERSONA
— Libre Servicio Militar.
— Edad 24 a 35 años.
— Conocimientos oficina.

Informes: SAGON Publicidad

ESTANTERIAS METALICAS

JOSMOS
Ruanueva, 25-bajo
Telf. 216281-LUGO

ORTEIN
Agencia de la Propiedad Inmobiliaria
COMPRA-VENTA DE FINCAS,
PISOS Y SOLARES
San Pedro, 7-1.º • Telf. 213152

En **RADOJAICAR**
Sala de fiestas-Discoteca, de Monterroso
HOY
Actuación de: "LAS EMBAJADORAS"
y el Grupo "BARBANZA"

... Y PROVINCIA

MONFORTE

El próximo viernes, primer concierto de la Filarmónica

URGE ATENDER EL PARQUE INFANTIL DEL CAMPO DE LA COMPAÑIA

MONFORTE DE LEMOS.— (De nuestra Corresponsalía).— Recordamos a los contribuyentes que mañana, lunes, es el último día del plazo hábil para satisfacer en período voluntario diversos conceptos contributivos del Estado y Municipales, según nos informan en ambas oficinas de recaudación. Transcurrido el mismo, incurri-

rán en los cargos correspondientes.

RECOGIDA DE BASURAS

El Ayuntamiento de Monforte ha publicado un bando de la Alcaldía, por el que se adelanta en una hora el servicio de recogida de basuras, con el fin de adaptarse al horario de la temporada de invierno.

Este nuevo horario comenzará a regir a partir del próximo día 15.

CLAUSTRADA DEL PARQUE INFANTIL DE TRAFICO

En la mañana de ayer ha sido clausurado el Parque Infantil de Tráfico, que instalado en el Campo de la Compañía, ha permanecido durante varios días.

Asistieron el jefe provincial de Tráfico y el delegado municipal de Circulación a la entrega de trofeos a los niños que han resultado seleccionados.

LOS JUEGOS DEL JARDIN DE LA COMPAÑIA, INSERVIBLES

Si hace una temporada apuntábamos el mal estado de los juegos infantiles del Jardín de la Compañía, ahora podemos decir que la mayoría de los aparatos están inservibles, mostrando un lamentable panorama de hierros torcidos y oxidados.

Muy pocos son los elementos de esparcimiento que tienen los niños de esta población. Lógico pues que los que existen tengan un mayor desgaste. Y si éstos se abandonan y no hay una asistencia para mantenimiento, llegan como en el caso a desaparecer.

De no poner en el Parque de la Compañía nuevos aparatos de juegos infantiles, mejor sería que se retiraran los restos, porque no causan muy buena impresión en tan lamentable estado.

EL TELEFONO EN EL CLUB FLUVIAL

Como un nuevo y necesario servicio para los socios ha sido instalado en el Club Fluvial el teléfono, que funcionará con el número 40-18-18.

EL PRIMER CONCIERTO DE LA FILARMONICA

Interés entre los aficionados a la música ante la actuación el día 19, en el Teatro Lemos, de la Orquesta de Cámara de Brasov en el primer concierto de la temporada programado por la Sociedad Filarmónica de Monforte.

Desde su creación esta agrupación de cámara tiene como finalidad promocionar obras representativas de todas las épocas de la música universal y muy especialmente de la música rumana contemporánea.

Tiene un amplio historial de brillantes actuaciones en diversos países.

ANTAS DE ULLA

Cursillo de presentación del nuevo catecismo de preadolescentes

ANTAS DE ULLA.— (De nuestro corresponsal, VARELA CASAL).— El Secretariado Diocesano de Catequesis presentará en esta zona de Antas de Ulla, el nuevo Catecismo de Preadolescentes durante los días 15 al 19 del actual mes.

Para profesores de E. G. B. y sacerdotes, el horario será desde las 17 a las 19 horas.

Para los padres de familia de la localidad de Antas las charlas-coloquio, tendrán lugar desde las siete a las nueve de la noche, en los días señalados anteriormente.

De acuerdo con los sacerdotes de las distintas parroquias de este municipio, se darán las mismas charlas para los padres de los niños y otras personas implicadas en las tareas educativas.

Mareas para hoy en el Litoral Lucense

(HORA DEL MERIDIANO DE GREENWICH)

| Horas | Coefficientes |
|-------------------|---------------|
| 1.ª pleamar 7,54 | 48 |
| 2.ª pleamar 20,38 | 47 |

PARA MAÑANA LUNES

(HORA DEL MERIDIANO DE GREENWICH)

| Horas | Coefficientes |
|-------------------|---------------|
| 1.ª pleamar 9,04 | 49 |
| 2.ª pleamar 21,53 | 50 |

Transcurrido el mismo, incurri-

rán en los cargos correspondientes.

PORTOMARIN

EL EMBALSE SUBE DE DIA EN DIA

PORTOMARIN.— (De nuestro corresponsal, NAUTICO).— En los últimos quince días el río Miño ha experimentado un extraordinario aumento de su caudal de agua a su paso por esta villa, que como los lectores saben, forma aquí parte del embalse hidroeléctrico de Belesar construido por FENOSA muy cerca de Chantada. Es ello consecuencia de las intensas lluvias caídas últimamente sobre toda la provincia de Lugo.

El embalse ha ido subiendo muchos metros --se fue viendo crecer día a día-- hasta el punto de que ya presenta un fantástico aspecto, siendo casi seguro por ello que llegue a llenarse por completo y que las aguas alcancen su máxima cota, hecho que no acontecía desde hace tres años. Así las cosas --y durante muchos meses-- el embalse del río Miño a su paso por Portomarín se convertirá en un magnífico escenario para la práctica de toda clase de actividades náuticas teniendo como centro el Club Náutico y el Albergue Juvenil "Benigno Quiroga" de la Delegación Provincial de la Juventud.

Diremos por último que vienen siendo muchas las personas que estos últimos días se desprecian hasta Portomarín para ver el aspecto que presenta el embalse del río Miño a su paso por esta villa.

PUENTENUEVO

Nuevas aportaciones para el homenaje a don Enrique Muruais Carballosa

PUENTENUEVO.— (De nuestro corresponsal).— Según relación de señores que han contribuido con la cuota única de 50 pesetas con motivo del homenaje que se rendirá a don Enrique Muruais Carballosa, maestro que fue del Colegio de E. G. B. de Puente-nuevo, por su ingreso en la Orden de Alfonso X el Sabio:

- Fernanda Valvareo
- Marina Rodríguez Sanjurjo
- Homero García Rojas
- Carmen Losada Villar
- Carlos Rodríguez Estrada
- Ofelia Abelleira Díaz
- Eustaquio García Barcia
- Primitivo Cancio Muruais
- Julia Muíña Barqueiras
- Primitivo Cancio Muíña
- Dolores Cancio Dopacio
- Concepción López Vinas
- Angélica Costas Fernández
- Inés Díaz Cabanas
- Jesús Fernández Lamas
- Carmen García Martínez
- Encarnación Machado López
- José Luis Machado López
- Felisa Bandahormaechea
- Manuel Muruais Morado
- Remedios Cancio Muruais
- Arsenio Díaz Pérez
- María Luisa García Andrade
- José Rojas Bandahormaechea
- Marcelino Fernández Ferrerira
- Hermínia Fernández Alvarez
- José López Morado
- Venancio López López
- José R. Muruais Morado
- Josefa Lamas Díaz
- Evarista Calvo Castaño
- Aurora Moirón Cabanas
- Manuel Quiñón Lombardía
- Pedro Caselles Beltrán
- Pedro Caselles Beltrán
- Ana Celia González Calvo
- María Teresa González Calvo
- Jesús González Calvo
- Angel Lamas Yánes
- Segismundo García López
- Atilaro Villarino Marqués
- Josefa Conde Costa

Miguel Conde Costa

Antonio Ogaza García.

Clara Montes González.

Jesús García Roja.

Aurora Rojas Veiga.

María Jesús Pardo Suárez.

Concepción Cabanas Veiga.

M. Remedios Martínez Gómez.

Manuel Veiga Pérez.

Luis Gabín López.

Nieves García López.

Amalia García López.

Jesús García López.

Jesús García Conchoso.

Gustavo Méndez Novo.

Prudencio Travieso Calvo.

María José Veiga López.

María Teresa Veiga López.

Marina Fernández López.

José Couso López.

Gustavo González Estoa.

Heriberto González Estoa.

Jesús Coladas Guzmán.

Conchita González de Coladas.

Carlos Coladas González.

Liciero España Gallego.

María Isabel Coladas González.

Manuel García Yáñez.

Jesusa García Rodil.

Genoveva García Rodil.

Manuel García Rodil.

Honorina García Rodil.

Inés Canto Vila.

Ramón Trevín Ginzo.

Antonio Veiga Arias.

Elisa Puente de Veiga.

Antonio Puente García.

José López Díaz.

Antonio Véres Roibás.

Elisa Vázquez Real.

Antonio Moirón Moirón.

Mercedes Moirón Moirón.

Concepción Rocha Pérez.

Antonio José Coladas Carballosa.

M.ª Angeles Coladas Carballosa.

Gloria Coladas Carballosa.

Josefa Coladas Carballosa.

José María Coladas Guzmán.

Cosme Iglesias Trevín.

María Esther Coladas González.

Pueden ingresar cuotas hasta el día 20.

TABOADA

La Diputación y los problemas escolares

TABOADA.— (De nuestro corresponsal, MACIAS).— Con gran satisfacción hemos leído en EL PROGRESO del día 12, la reseña de la sesión celebrada por la Diputación Provincial.

Todos los temas debatidos son de gran importancia para el futuro de la provincia. Hospital Provincial, teléfonos rurales, etc.

Pero uno ha llamado poderosamente nuestra atención, tanto por su importancia como por el hecho de que hasta ahora no se haya afrontado seriamente este problema desde el Palacio Provincial.

Nos referimos, claro está, al asunto de la Educación, con toda la secuela de conflictos que la puesta en marcha de la Ley General de Educación arrastra; Centros, comedores, transportes, profesorado, etc., etc.

Prender que la Diputación releva todos estos problemas, supliendo la obligación de la Administración Central, nos parece obvio discutirlo, dada la magnitud de los mismos; pero «dar la cara» al problema sí lo consideramos una obligación ineludible de nuestro Organismo Provincial si pensa-

mos que la Educación tiene carácter prioritario.

No debemos olvidar que aún existen concentraciones escolares en la provincia, cuyos alumnos y profesores realizan su labor diaria en locales, cuyas condiciones higiénicas y pedagógicas tienen mucha analogía con aquellos otros locales de antaño, de los cuales es mejor olvidarse. Aparte de estas consideraciones, estos locales suponen un esfuerzo económico para los Ayuntamientos, con la consiguiente dificultad para el normal desarrollo de las actividades escolares.

Por ello felicitamos a la Corporación Provincial y deseamos que la Comisión designada al respecto logre el éxito que corresponde a esta magna empresa.

Cooperativas lucenses inscritas en el registro oficial

El Boletín Oficial del Estado correspondiente al pasado día 12 de los corrientes, publica un orden del Ministerio de Trabajo, de fecha 20 de septiembre del presente año, por la que se dispone la inscripción en el Registro Oficial de Cooperativas de las siguientes, pertenecientes a nuestra provincia: En Cooperativas de Consumo, "Sociedad Cooperativa Padres de Alumnos del Colegio Nacional de Riotorto"; y en Cooperativas Industriales, Sociedad Cooperativa "O Fuso", de Lugo, Talleres Lalo, de Fox, y Cooperativa de Producción Industrial Oleiros, de la parroquia del mismo nombre.

SARRIA

¿NO HEMOS OLVIDADO DEL EQUIPO CONTRA INCENDIOS?

El barrio del Mazadoiro, celebra el San Martiño

SARRIA.— (De nuestro corresponsal, VILLARABID).— Vuelven a llover quejas en torno a los cortes del agua. No es que sean muy largos, pero los hay y sigue siendo un grave problema el que a las 8 de la mañana, no haya servicio en los grifos. Señores míos, aquí se madruga.

Me supongo que las lluvias caídas originan el que haya que depurar el agua e incluso hacer cortes, y que también haya averías. Pero desde luego, la nueva depuradora está siendo noticia continuamente y tema de comentarios, nada gratos, desde luego.

Esperemos que pronto se pueda solucionar todo, incluyendo esos cortes nocturnos que traen de calle a más de un vecino.

Claro, se le puede pedir a éste que se quede en camita una hora más...

EQUIPO CONTRA INCENDIOS

Ahora cuando estamos en tiempos de colecta, entrando en ellos, ya que día a día aumentará más el sistema, sería muy oportuno volver a empezar con las gestiones en torno a ese equipo de emergencia para un incendio. No quiero apuntar que Sarria y su comarca vaya a adquirir un gran equipo de bomberos. Eso sabemos que no es posible, aunque lo necesitase mucho. No entra en sus posibilidades. Ahora que una bomba es fácil de trasladar, puede ser más fácil su adquisi-

ción y mantenimiento, y nuestra villa, su industria, y muy especialmente sus ciudadanos, a quienes deben brindárseles las mayores seguridades posibles la precisan. Pero claro, para ello todos debemos colaborar.

CONSTRUCCIONES

Días pasados, se quisieron iniciar en nuestra villa trámites para la construcción de un buen número de chalets, los cuales irían situados fuera del casco urbano, pero no por ello la empresa deja de merecer el mayor apoyo.

Según parece la falta del soñado Plan de Urbanismo, fue el veto principal.

Es importantísimo el que este asunto se solucione cuanto antes. Recordar que la fecha de confección del citado Plan, era de 8 meses. Esperemos que las prórrogas no se alarguen mucho. Perjudican grandemente a la construcción, y ésta ya se sabe que está cumpliendo en nuestro país, doble función social.

LO QUE SE DICE Y COMENTA

Parece que perdieron intensidad las lluvias. Esperemos que la semana que ahora comienza resulte algo seca. vendría muy bien para el agro.

Hoy, a las cuatro de la tarde, gran concentración en «As Intuás». Buen homenaje se merecen los chicos de Bolita, con él incluido, claro.

Luego, más tarde, una visita al Barrio del Mazadoiro, allí se celebra la fiesta-verbena de San Martiño. Por cierto, los vecinos de ese barrio, están trabajando mucho en adecentarlo.

Yo ya sabía que eso de «ronca-doiro» no era cierto.

Lo que sí parece muy cierto es eso del veranillo de San Martiño...

Está en pleno apogeo la Escuela de Balonmano en nuestra villa. Pues ahora nos acaba de comunicar el delegado de la Juventud en nuestra villa, don Manuel Rodríguez Díaz, que pronto comenzará también la Escuela de Voleibol.

Balonmano organizado por la Sarriana y voleibol por la Delegación de la Juventud. Que vengan más organizaciones: esto interesa a todos.

Claro que cada día se aprietan más los horarios del Polideportivo.

Bueno, parece que la semana que viene se adelantará algo la obra de Accesos, paralizada últimamente por la lluvia.

Nos hace mucha falta una pista atlética, una cancha al aire libre y no digamos una piscina para los críos. El que tenga oídos, que oiga...

RABADE

LAS ACERAS DE PRIMO DE RIVERA DEBEN REPARARSE

RABADE.— (Especial para EL PROGRESO).

No sabemos las causas ni en realidad nos importan. Sólo queremos decir que las aceras de la calle del General Primo de Rivera,

la que une la Estación con la carretera general Madrid-La Coruña, precisan repararse, por cuanto es lamentable el estado que presen-

tan tras la zanja abierta a lo largo de la misma.

Es ésta una de las más céntricas y comerciales calles de nuestra villa y de ahí que resulte increíble que pase el tiempo y no se termine de reparar convenientemente aquella acera. Reclamamos pues atención para dicha zona de Rabade.

MEIRA: INAUGURACION DE LAS NUEVAS OFICINAS DE LA CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE LUGO

Presidieron las autoridades locales, consejeros y altos cargos de la Institución



Momento en que el reverendo don José Antonio Rivas, párroco de Orrea, procede a la bendición de las nuevas oficinas de la Caja de Ahorros Provincial de Lugo

Desde el pasado viernes, la Caja de Ahorros Provincial de Lugo cuenta con una nueva oficina: la de Meira. El acto inaugural estuvo presidido por los Consejeros, don Francisco Hernández Macarro y don Paulino García Seco, a los que acompañaban el Director General de la Entidad, don Germán Ferreiro González; el Secretario General, don Eliseo López Díaz; el Jefe de Promoción y Coordinación, don Nemesio Gómez López; Jefe de Contabilidad, don Ovidio López Gorgoso; Inspector General, don Servando Valiña de la Fuente, y los Delegados de las Oficinas de Riotorto y Mui-

menta, así como el de la Urbana número dos, de la capital de la provincia.

INVITADOS

Especialmente invitado por el Delegado de Meira, don Gonzalo Rego García, asistieron el Alcalde del municipio, don José Ramón Fernández Pena; Juez de Paz, don Jesús Cortón Yáñez, Presidente de la Hermandad de Labradores, don Emilio Fernández Martínez y el Teniente de la Guardia Civil, Jefe de Línea, don Domingo Pato Gómez.

BENDICION

Tras recorrer las dependencias de las nuevas oficinas,

localidad. Se trata de una oficina más de las muchas que la benéfica Institución tiene instaladas en la provincia. La necesidad de una puesta en marcha de los servicios de la Caja de Ahorros Provincial de Lugo es más grande que las pretensiones de una instalación. Así, las nuevas dependencias presentan amplitud, sobriedad y funcionalismo para lograr el perfecto cumplimiento de su objetivo: el servir al cliente.

SERVICIO

Al dar cuenta de esta nueva inauguración que, repeti-

mos, cierra un ciclo en la interrumpida expansión de nuestra Caja, queremos hacer llegar nuestra felicitación a la Entidad y nuestro estímulo para su Delegado, don Gonzalo Rego García, que, estamos seguros, hará valer los fines de la Institución, netamente lucense y al servicio de la provincia, y, por supuesto, su prestigio personal que redundará en el conocimiento de lo que la Caja de Ahorros Provincial de Lugo significa para todos los que deseamos un Lugo mejor.

Texto y fotos: N. GARCIA



Tras la inauguración, el director general de la Caja de Ahorros Provincial, señor Ferreiro González, en compañía del Jefe de Promoción y Coordinación, señor Gómez López, cambian impresiones con el delegado de las nuevas oficinas, Gonzalo Rego García

Sano, fresco, delicioso
YOGUR RUEDA
exquisito



**LA CAJA DE LA PROVINCIA
AL SERVICIO DE LA PROVINCIA**



LUGO: CAPITAL Y PROVINCIA

EXPROPIACION PARA LAS VIAS PERIMETRALES (1.ª FASE) DEL POLIGONO DE FINGOY

EN el Boletín Oficial del Estado correspondiente al 12 de este mes, se publica una Orden del Ministerio de la Vivienda de fecha 6 de octubre del presente año, por la que se aprueba el proyecto de expropiación de los terrenos para las vías perimetrales, 1.ª fase, del Polígono de Fingoy. El importe de la expropiación se eleva a la cantidad de 17.337.009 pesetas.

Informamos a nuestros lectores que esta vía perimetral es la cal-

zada más próxima al Polígono. La 2.ª fase, o sea, la siguiente, saldrá muy pronto también a expropiación, pero así como en ésta que ahora se anuncia el Ministerio abona el ciento por ciento, así en esta 2.ª fase el Ayuntamiento aporta el 50 por ciento y el Ministerio el otro 50 por ciento.

Un paso más para la pavimentación, urbanización y saneamiento del Polígono de Fingoy de nuestros pesares.

LOS NOGALES

La Plaza podría muy bien cubrirse

LOS NOGALES. — (De nuestra corresponsal, AURORA). — Don Manuel Souto López, ex-concejal del Ayuntamiento de Barcelona, que se encuentra pasando unos días en su municipio natal en compañía de su esposa, nos ha facilitado la idea de cubrir nuestra Gran Plaza, del centro de la villa, sobre unos pilares a construir al efecto, y que sería así magnífico escenario de ferias, fiestas, etc. Sobre dicha

Gran Plaza cubierta podría construirse el esperado Colegio Nacional de E. G. B.

Nos parece una buena idea. Y nadie olvide que la ha planteado un hombre que precisamente estaba ligado con todo lo de urbanización en la Ciudad Condal. Nosotros transmitimos la idea y esperamos que nuestra alcaldesa y la Corporación Municipal la estudien detenidamente.

HERNANGOMEZ SASTRE PRONUNCIARA EL PREGON DE LA NAVIDAD EN BEGONTE

El día 18 del próximo mes tendrá lugar en el Centro de Iniciativas de Begonte el pregón de la Navidad que este año será pronunciado por don José Luis Hernández Sastre, delegado provin-

cial de Información y Turismo. Tras el acto del pregón se inaugurará el "Belén electrónico", tan renombrado en toda la provincia y que goza de merecida fama en toda la región.

Monforte: El próximo viernes...

(Viene de la página anterior) dos los posibles interesados que el plazo de matrícula para alumnos libres de sexto curso que deseen examinarse en las convocatorias de diciembre, junio o septiembre estará abierto en la Secretaría del Centro hasta el día 20, inclusive. Los alumnos de quinto curso podrán matricularse por enseñanza en las mismas fechas.

AYUNTAMIENTO DE MONFORTE
El Ayuntamiento de Monforte expone los pliegos económico-administrativos de condiciones para la adquisición por concurso de una máquina registradora de ingresos.

FARMACIA DE GUARDIA
Hoy domingo y esta semana, corresponde el turno a la farmacia

VIDA MUNICIPAL

LUGO

Acordada por este Ayuntamiento la imposición de contribuciones especiales para los proyectos de urbanización de las Plazas del Campo y de la Soledad, así como la de Ruanueva, Conde de Pallares, Travesía de la Soledad y Armañá, se convoca a los respectivos interesados, para las trece horas del primer día hábil después de que se cumplan quince, hábiles también, en la Casa Consistorial de esta ciudad a fin de constituir la correspondiente asociación administrativa de contribuyentes.

* MONFORTE DE LEMOS

Por un plazo de quince días hábiles se abre información pública sobre las modificaciones acordadas por este Ayuntamiento para la Ordenanza fiscal sobre licencia de construcción y obras, por prestación de servicios del Matadero Municipal, recogida municipal, así como las de prestación de servicio de abastecimiento de agua potable a domicilio.

LA PARROQUIA DE LA MILAGROSA PROGRAMA SU CAMPAÑA DE NAVIDAD

EL PASADO AÑO SE HABIAN RECAUDADO 140.000 PESETAS EN EFECTIVO, MAS 200.000 EN ESPECIES, RESULTANTES, DE LA «OPERACION KILO»

UN año más y la celosa parroquia de La Milagrosa programa su tradicional Campaña de Navidad, que a lo largo de sus años de historia, siete, si la memoria no nos falla, ha alcanzado sonados éxitos, en favor de las gentes necesitadas de este importante y nuevo distrito de nuestra capital.

El pasado viernes, a las ocho de la tarde, en el salón parroquial de la iglesia de La Milagrosa, se han reunido, bajo la presidencia del párroco, don José Varela España, del clero parroquial, miembros de Caritas y Acción Católica de la parroquia, así como jóvenes del distrito, que tomarán parte activa en esta importante obra benéfica anual, entre los que se encuentran representantes de "Boy-Scout", con sede en nuestra capital.

Abrió la sesión el párroco don José Varela España, para agradecer la asistencia de los allí presentes, y manifestó que la Campaña de Navidad tiene dos finalidades fundamentales: la de mentalizar y la de allegar recursos.

Por su parte, el secretario de Caritas Parroquial, don Armando Polo, ha dado cuenta del beneficio líquido que arrojó la campaña del pasado año, pudiendo cifrarse su resultado en 140.000 pesetas, en metálico. Ha destacado sobremedida, como viene siendo habitual, la «Operación Kilo», en la que se han recaudado un va-

lor de 200.000 pesetas, en especie, seguida de la «Operación Pino», con 30.000 pesetas, «Operación Lotería», con 25.000, y Festival Juvenil, con 20.000 pesetas.

La «OPERACION KILO», EN PRINCIPIO PARA EL DIA 19 DE DICIEMBRE

Se empieza a programar la Campaña 1976, para la cual se considera base la «Operación Kilo», y a su vez se acuerda, por unanimidad, prescindir de la «Operación Cejillas». Para la «Operación Kilo», se fija, en principio, la fecha del 19 de diciembre y dará comienzo, como todos los años, a partir de las diez y media de la mañana. Esta «Operación» estará a cargo de los hombres y mujeres de Acción Católica y Caritas Parroquial, así como de los jóvenes de dicha parroquia y consistirá, como es habitual, recorrer en coches todas las calles de la parroquia para recoger paquetes conteniendo artículos comestibles, dinero, etc.

Seguidamente, se trató de la «Operación Pino», que correrá a cargo de los jóvenes, empezando a venderse los pines, sobre el día 9 del próximo mes de diciembre. La «Operación Christmas», correrá a cargo de las señoras de Acción Católica, estimándose conveniente suprimirla a partir de este año, ya que resulta competitiva con los «Christmas» del UNICEF,

esa obra benéfica tan importante que alcanza a casi todos los países del mundo. Seguidamente, se acordó la celebración del Festival Infantil, pero no se ha fijado la fecha ni el lugar, ya que habrá que contar con el sí, o el no, de las MM. Franciscanas, para su celebración en el escenario que venía siendo habitual; el Colegio de la Divina Pastora, de la Plaza de La Milagrosa.

A continuación, fue abordado el Festival Juvenil, que ya tiene escenario y fecha. Será este año, en el Colegio del Divino Maestro, en la calle de Portugal, fijándose como fecha, el día 4, primer sábado de diciembre, a las ocho de la tarde. Por cierto que este año promete ser muy interesante y en el actuarán, entre otros artistas, Juan Furtés y el grupo músico-vocal «Inquietudes».

También se ha programado la «Operación Lotería», que, según palabras del párroco, ya está en marcha. Pues, están a la venta los talonarios del sorteo extraordinario de Navidad y ciertamente que son muchas las personas que la han comprado, aunque todavía hay papel.

La «Operación Tómbola», que ya quedaba un poco en el olvido, ha sido la que cerró el programa tradicional. Para lo cual se ha acordado que empezará a funcionar a partir del primer domingo de diciembre, día 5, en el lugar de costumbre (iglesia parroquial), siendo muy probable que haya una sección destinada a la venta de objetos ornamentales para árboles de Navidad, nacimientos, etc.

Antes de levantarse la reunión, el párroco ha pedido alguna idea nueva, para lo cual las señoras allí presentes, han sugerido la posibilidad de celebrar, a beneficio de la Campaña una especie de «lunch» o vino español, en los locales que ocupa el Tele-Club pa-

EL ALCALDE, A MADRID

HOY sale para Madrid el Alcalde de la Ciudad, Tomás Notario, con el fin de intervenir en la próxima sesión de Cortes. Durante su ausencia ejercerá el cargo de Alcalde, el primer teniente de Alcalde, Jesús Ibáñez Méndez.

Confederación de Combatientes

La Junta Provincial de la Confederación Nacional de Combatientes de España, nos envía para su publicación, la siguiente nota:

"Todos los miembros de las Hermandades y Asociaciones confederadas que deseen asistir a los actos conmemorativos del primer aniversario de la muerte del Caudillo Franco, programados para celebrar en Madrid, el día 20 de los corrientes, deberán inscribirse en esta Junta Provincial, a través de sus respectivas Hermandades o Asociaciones, con urgencia, a fin de organizar el transporte. Oportunamente serán informados de horarios, itinerarios, medios de transporte, etc."

roquial, pensándose que, en el transcurso de este acto se podría celebrar una subasta, igualmente a beneficio de la Campaña. La nueva idea, aportada por las señoras, ha caído bien y todo hace suponer que se llevará a cabo. Únicamente falta, por fijar la fecha y los precios de las tarjetas, que estarán a la venta, en la parroquia. Aunque, todo hace suponer que los precios serán populares, pese a tratarse de una obra benéfica. La fecha de su celebración, será dada a conocer oportunamente, a través de los medios de información locales y parroquiales.

Y así ha terminado esta primera reunión, de la cual ha salido el programa a seguir para la Campaña de Navidad de La Milagrosa 1976. Esperamos y deseamos los mayores éxitos para tan laudable y humana empresa.

«CHAO DE ZARRIDO»



CONCURSOS

SALON NACIONAL DE FOTOGRAFIA 1976

Concursantes: Todos los residentes en territorio nacional. Tema: Libre. Obras: Un máximo de cuatro, inéditas, no premiadas ni publicadas. Tamaño: Un máximo de 30 por 40 centímetros. Presentación: En blanco y negro, sin montar pero reforzadas. Premios: Premio de honor 10.000 pesetas y trofeo. Primer premio, 6.000 pesetas y trofeo. Segundo premio, 4.000 pesetas y trofeo. Tercer premio, 3.000 pesetas y trofeo. Cuarto premio, 2.000 pesetas y trofeo. Premio especial Negra Industrial al premio de honor si éste está positado en papel Negtor. Plazo de admisión: Hasta el cuatro de diciembre de 1976. Envíos: Por correo a foto-cine Mataró de Unió. Excursionistas de Cataluña. Fallo: El día 8 de diciembre.

NOTICIERO LOCAL

José Miguel Oriola, de Madrid, premio Negtor y ganador en el año 74 del "Folla de Carballo"; José Antonio Iglesias González, de Gijón, y Celestino Fernández de la Vega, forman el jurado de este año del trofeo "Folla de Carballo".

Cuando salgan estas líneas a la calle, ya habrá un nuevo ganador, puesto que el fallo está previsto para dar comienzo a las 17 horas del día 13 y, posiblemente, seguir en las primeras horas de la mañana de hoy.

La participación nacional es importante, tanto en calidad como en número. Lugo está bien representado, las "secuencias" locales son (en nuestra opinión) de las mejores. Veremos lo que opina el jurado, pero no sería extraño que en Lugo quedase algo...

El público lucense podrá juzgar por sí mismo en la exposición que con las obras seleccionadas será montada y que oportunamente se anunciará el día y el lugar.

Felicitamos a la Agrupación Fotográfica Lucense por la organización de este concurso que ocupa uno de los primeros puestos del país.

El nuevo grupo foto-cinematográfico está tomando forma, de momento ya está constituida la junta gestora presidida por don Tomás Paniagua y en otros cargos los señores Juan José Carballal, Manuel Piñero, Carlos Rodríguez, Miguel Calvo, Eduardo R. Ochoa, Magin López, Juan José de la Fuente, Francisco R. Canto, Antonio López y Javier Saavedra. La denominación será "Grupo foto-cinematográfico Fonmiñá". Las personas interesadas en darse de alta son muchas por lo que le auguramos muchos éxitos en esa gran labor que se han echado encima. El local social y la redacción de los estatutos es la labor que tiene ocupados a estos aficionados, pues quieren dejarlos bien claros con sus ideas para el futuro de este grupo.

Nuestro compañero José María Alvez está preparando su próxima exposición de fotografías que tendrá lugar en fecha próxima en la ciudad herculina.

INEDITUD DE LAS FOTOS

Uno de los problemas vivos de nuestra concursantía con el que tropezamos no pocas veces cuantos tenemos como quehacer importante fallar concursos en los más distantes puntos de nuestra geografía, es la duplicidad de fotos enviadas por el autor y que en muchas ocasiones miembros del Jurado han tenido alguna en sus manos en otros fallos más o menos recientes.

No queremos creer, quizá por temperamento, que continúe existiendo el concursante "listo" — surgido cuando del trofeo de hojalata se pasó al sabroso premio en metálico — que con toda intención envía sus obras o parte de sus colecciones a dos o tres concursos al mismo tiempo, o bien fotos un poco pasadas pero que siguen teniendo validez en la concursantía actual y de las que casi nadie se acuerda. Este tipo de concursante creemos de verdad que afortunadamente ha desaparecido. Ni siquiera el que se dejaba llevar por una ambición excesiva — ya dentro de la actual euforia del premio en metálico — comete ahora intencionadamente el error de "repetirse" total o parcialmente en sus envíos. Entonces el lector se preguntará: ¿Por qué los Jurados suelen rechazar fotografías que dicen haber visto en otros concursos? Nosotros sinceramente queremos creer que se trata de una perfecta desorganización del concursante, desorganización que se resolvería con una simple agenda de bolsillo. La cosa no puede ser más sencilla. Claro que ésta no es la solución del problema. Es otra muy distinta.

Empezando por el principio, que es lo lógico, y para entrar en el cogollo del asunto que motiva este comentario, debemos recordar que en la casi totalidad de las bases-conocatoria de nuestros concursos se dice que las fotos "deben ser inéditas y no premiadas ni publicadas". Las dos últimas condiciones son claras, tajantes y no difícilmente comprobables. Pero, ¿y la primera de ellas? Según el diccionario de la Real Academia de la Lengua se entiende por inédita una cosa escrita y no publicada. Aplicada la definición, una foto no es inédita cuando ha sido exhibida.

Según la definición de la Real Academia, ¿se puede pensar que existe un Jurado, individual o colectivo, que conozca todas las fotos que se exhiben en los varios centenares de salones que hay en la actualidad? Conocerán aquellas que han visto en algún fallo, pero nada más. Sin embargo, existe el purista, concursante o no, que al ver publicada una foto en un catálogo o en una Revista, y que ha sido premiada en tal o cual concurso, dice que aquella foto no era inédita ya que había sido expuesta en su ciudad o en Quintanilla de Abajo. Y ahora somos nosotros quienes nos preguntamos: ¿es lógico considerar como no inédita una foto que entre cuarenta o cincuenta más ha sido colgada en San Fernando y por ello no se la tiene en cuenta — se rechaza — digamos, en San Adrián o en Lugo? Nosotros por aceptar la norma establecida hemos rechazado todos en las que concurrían dichas circunstancias, pero siempre muy a contrapelo por no estimarlo justo.

A nuestro modesto juicio, deben mantenerse las condiciones de no entrar en concurso aquellas fotos que ya han sido premiadas o publicadas. Su ineditud creemos que debería limitarse a la Región. Por ejemplo, si una foto ha sido colgada en Alicante, no debe ser admitida en Elche, Alcoy y hasta en Murcia; pero sí en Guadalajara, en toda Cataluña y en el resto del país, aunque cualquiera de los Jurados la haya visto en otros fallos. Lo demás nos parece excesivo porque no creemos que nuestra fotografía se perjudique en lo más mínimo y si en cambio el autor, que se resiente en su economía por una norma establecida quizá con razón cuando del entonces repleto trofeo se pasó al metálico contante y sonante.

IGNACIO BARCELO

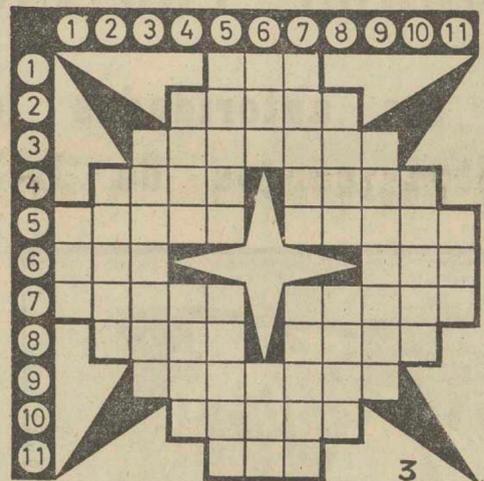
HAGA QUE SUS FELICITACIONES SEAN MAS PERSONALES
ESTAS NAVIDADES, FOTOFELICITE A SUS FAMILIARES Y AMIGOS CON FOTOCHESTRAS KODAK

ASI DE SENCILLA ES LA COSA
Usted sólo tiene que llevar el negativo de la foto que haya seleccionado a foto-cine Riaño y elegir el modelo de fotochestras que más le agrade y encargará la cantidad que necesite. Y si no tiene este negativo, venga a Riaño con su familia y se lo hará gustosamente

Pidiendo de 10 a 19 fotochestras 35 ptas. unidad
Pidiendo de 20 a 49 fotochestras 33 ptas. unidad
Pidiendo de 50 en adelante 31 ptas. unidad

Riaño Santo Domingo, 9
foto-cine

Pasatiempos



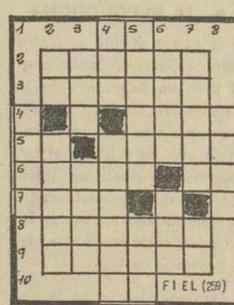
HORIZONTALES.—1: Duplicado, repetido. 2: Provocar el torero al toro para que embista. 3: Dicese del caballo fiaco y lleno de madururas. 4: Pata delantera de algunos animales. Intersección que denota duda o ironía. 5: Estado morboso parecido al sueño. Manzanas. 6: Bóvido salvaje semejante al toro. Repetición del sonido. 7: En femenino, que tiene sus partes más abiertas de lo que es común. Asentar algo sobre una base. 8: Pasó la lengua por alguna cosa. Perteneciente a un pueblo del Asia Central. 9: Dicese de los árabes, hebreos y sirios. 10: Industrial y químico sueco, inventor de la dinamita. 11: En Argentina y familiarmente, moneda nacional.

VERTICALES.—1: Punto cardinal del horizonte. 2: Conjunto de facultades del espíritu. 3: Cachadas en el trompo. 4: Lleno de canas. Voz hebrea que significa así sea. 5: Ave zancuda, rey de las codornices. Coche de punto de tracción hipomóvil. 6: Piojo de las gallinas. Marchaba. 7: Fécula comestible extraída de los tubérculos de algunas orquídeas. Bote, barca. 8: Encarnado, colorado. Mar interior del Asia soviética, que recibe al Amu Daria y al Sir Daria. 9: Castigo. 10: Posesión portuguesa en la costa sur de China meridional. 11: Hermana, religiosa.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

HORIZONTALES.—1: Bis. 2: Cihar. 3: Matalán. 4: Mano. Ejem. 5: Sopor. Pomas. 6: Uro. Eco. 7: Ralas. Basar. 8: Lami. Ario. 9: Semitas. 10: Nöbel. 11: Nal.
VERTICALES.—1: Sur. 2: Moral. 3: Mapolas. 4: Cano. Amén. 5: Bitor. Simón. 6: Ita. Iba. 7: Salep. Batel. 8: Rojo. Aral. 9: Némesis. 10: Macao. 11: Sor.

NUMERO 22



HORIZONTALES.—1: Dios criocefalo nubio y abisinio. 2: Criado con libra. 3: Honrar con culto religioso. 4: Pex, acantopterigio de sabrosa carne. 5: Trompeta china. Aparta, separa. 6: Amontona. Pronominal. 7: Cai dando vueltas. 8: Amanasar una fiera. 9: Lugar donde se echan los huesos sacados de las sepulturas. 10: Negación.
VERTICALES.—1: Cavidad situada entre las costillas falsas y las caderas. 2: Nota musical. Sobre-nombre. 3: Planta venenosa de Numidia. Chiflados. 4: Arbol leguminoso venezolano. Germano. 5: Volante en los vestidos femeninos. Cerco de madera o metal. 6: Embarración de recreo. Juego infan-

JEROGLIFICO



¿Qué les llamaron?

SOLUCION A LOS PASATIEMPOS EN LA PAGINA DIEZ

¡agricultor: planta árboles frutales!

y obtendrás excelentes producciones a partir del 3º año de plantación, facilitándote la comercialización de tus cosechas.

Inducoa ACONSEJA a los Proprietarios de terrenos interesados en la plantación de FRUTALES, se pongan en contacto lo antes posible, con nuestro EQUIPO TECNICO ESPECIALIZADO para que puedan visitar sus fincas y realizar el proyecto y presupuesto correspondiente.

Asimismo les aconsejamos sobre la forma de financiar su inversión total.

Inducoa AVDA. DEL EJERCITO, 2 - LA CORUÑA TELFS. 286400-286511



Los dos dibujos parecen iguales, pero no lo son. El inferior tiene cinco diferencias con el superior. ¿Las encuentra usted?



JUAN MITJANS PONS, PRIMER PREMIO DEL CONCURSO FOTOGRAFICO "FOLLA DE CARBALLO"

CARLOS VALCARCEL, PREMIO DE LA AGRUPACION FOTOGRAFICA LUCENSE, Y JOSE MARIA ALVEZ, INCLUIDO EN LA SELECCION DE HONOR

Desde las cinco de la tarde y hasta pasadas las nueve y media de la noche, estuvo reunido ayer, en el local de la Agrupación Fotográfica Lucense, el jurado encargado de fallar los premios del X Trofeo "Folla de Carballo", integrado por los señores Iglesias González, Oriola y Fernández de la Vega.

Se presentaban cuarenta colecciones —una vez más el concurso se organizó para conjuntos de fotografías encajables en la modalidad de "secuencias"—, pertenecientes a otros tantos artistas de toda España.

Los premios fueron otorgados así:

Premio de Honor.— Desierto. Primer Premio.— Juan Mitjans Pons, de Barcelona, por su secuencia "El retrato".

Segundo Premio.— Jordi Vila i Monllor, de Alcoy (Alicante), por una secuencia sin título, que constituye una alegoría de la Paz y la Reconciliación.

Tercer Premio.— Agustín Fernández Barbero, de Barcelona, por su secuencia "Mantenga limpio el campo".

Premio Social al miembro de la Agrupación Fotográfica Lucense mejor clasificado.— Carlos Valcarcel Gay, de Lugo.

Los cinco autores incluidos en la Selección de Honor son: José María Alvez, de Lugo; Roberto Fernández Becares, de Algorita (Vizcaya); Enrique Fontanales, de Badalona; Roberto Gardeñas, de Manresa; y Miguel Parreño, de Barcelona.

Próximamente, en fecha que anunciaremos oportunamente, se inaugurará una exposición con las colecciones seleccionadas por el jurado para figurar en la misma.



En las fotografías de Barreiro, arriba, el jurado durante las deliberaciones; abajo, un momento de la exposición de secuencias, para someterlas a juicio del jurado.

Mañana, en la Escuela de Magisterio, mesa redonda sobre "Estabilidad no empleo"

Mañana, lunes, a las ocho de la tarde, en el salón de actos de la Escuela de Profesorado de E.G.B.

(Normal) se celebrará la aplazada mesa redonda sobre el tema de la "Estabilidad no empleo". Intervendrán los cuatro profesores despedidos de la citada Escuela, dos profesores de Orense, un abogado y un ex-alumno.

La mesa redonda fue solicitada por la comisión de alumnos de la Escuela de Magisterio de Lugo, a raíz del problema de los despidos de profesores y es una de las varias actividades que han programado para la consecución de una gestión democrática en el Centro, reivindicación fundamental por la que en la actualidad está luchando todo el alumnado.

LA FUNDACION "BARRIE DE LA MAZA" EDITARA LA SERIE "GALICIA HISTORICA"



El día 10 de los corrientes fue firmado un convenio de cooperación entre la Fundación «Pedro Barrie de la Maza, Conde de Fenosa», y el Instituto Padre Sarmiento de Estudios Gallegos.

Suscribieron dicho convenio los presidentes de ambas instituciones, condesa de Fenosa y el profesor Filgueira Valverde.

El plan general de esta serie obedecerá a la presentación total de la Historia de Galicia. Serán volúmenes básicos:

- La Historiografía Gallega. Sánchez Cantón-Filgueira Valverde.
-La Prehistoria. Equipo dirigido por Taboada Chivite.
-La Galicia Romana. Torres y Acuña Castroviejo.
-El Reino de los Suevoes. Casimiro Torres.
-La Galicia en la Alta Edad Media.
-La Galicia Románica.
-La Galicia en los siglos XIII y XIV.
-La Galicia del siglo XV. Padre García Oro.
-La Galicia de los Austrias.
-La Galicia de la Ilustración.
-La Guerra de la Independencia en Galicia.

Premio Aznar de Periodismo

Manuel Aznar ha sido una de las figuras de la historia del periodismo español y maestro de toda una generación de periodistas. Presidente de la Agencia EFE durante largos años, el Consejo de Administración de esta Sociedad ha dedicado honrar su memoria con la creación de un premio periodístico que llevará su nombre y cuya concesión se ajustará a las siguientes bases:

1.- Pueden aspirar al premio Aznar de 1976 los artículos publicados en periódicos españoles desde el 30 de septiembre de 1975 al 29 de septiembre de 1976, ambas fechas incluidas. Los artículos deberán ir firmados con el nombre del autor o con su seudónimo habitual, escritos en idioma castellano y publicados por primera vez.

2.- El fallo del Jurado se producirá el día 10 de noviembre, fecha del fallecimiento de Don Manuel Aznar. En esta primera convocatoria, y de forma excepcional, se aplaza el fallo del Jurado hasta el día 20 de diciembre.

3.- Los artículos "uno por cada concursante" se enviarán al Presidente de la Agencia EFE con fecha límite de 15 de octubre, en original y ocho fotocopias, pegados en hojas de 20 centímetros de ancho por 28 de alto. Se incluirá también una hoja con el domicilio del autor, el nombre auténtico en casos en que la firma del artículo sea un seudónimo y el



Carta abierta a la señora de Carrillo

Don Luis Díaz-Velarde Fernández, domiciliado en San Isidro Labrador, 4-2- Izquierda, en nuestra ciudad, nos ha remitido una "carta abierta" a la señora de Carrillo, publicada en el diario "El Alcázar" por un niño de los enviados a la URSS en 1937. Justificando el envío, acompaña las siguientes líneas:

"Señor Director: En el año 1937, en plena guerra civil, el que suscribe tenía 6 años de edad y a punto estuvo de trasladarse a la URSS como tantos otros niños que desde la zona roja fueron enviados al "Paraiso Soviético". Solamente la firme entereza y energía de mi madre evitaron que se llevase a efecto tamaño disparate.

Por todo ello, me ha impresionado sumamente un artículo publicado en un periódico de Santander, firmado por uno de esos niños que se llevaron a Rusia. Ese artículo, titulado CARTA ABIERTA A LA SEÑORA DE CARRILLO, se lo adjunto con el ruego de que, si lo estima conveniente, lo publique en el periódico de su dirección, al igual que se insertan otros de diferente cariz e ideología.

Le saluda atentamente, Firmado: Luis Díaz-Velarde Fernández."

Señora: La prensa madrileña ha recogido sus declaraciones y ello me ha hecho recordar mis años de exilio. Soy uno de los "niños" que, en 1937, bajo la tutela del partido en el que usted milita y que hoy su esposo dirige, y con la aprobación de su marido, nos llevaron a la Unión Soviética. Modestamente, me atrevo a formularle unas preguntas.

1.ª Dice de su esposo que "es ciudadano español y nunca dejó de serlo" y en esta respuesta me parece advertir cierto orgullo. Siendo así, ¿por qué en la URSS, el partido en el que usted milita y que hoy su marido regenta, y con el aplauso de su esposo, me forzó a que adoptara la ciudadanía soviética y renegara de la española? ¿Con cuántos niños españoles enviados a la Unión Soviética hizo lo mismo este partido con el aplauso de su esposo? Si sus hijos en Francia podían ser españoles, ¿por qué no podíamos serlo nosotros en la Unión Soviética?

2.ª Afirma que "volver a Madrid" es la realización del sueño de toda su vida, desde que en el 36, recién cumplidos 15 años, cruzó la frontera. Yo la crucé en el 37 y tenía ocho. Pero había otros niños de dos y me parece que de menos años. ¿Por qué el partido en el que usted milita y hoy su esposo conduce, y con la aprobación de su marido, me impidió regresar a mi patria e incluso soñar con ello? ¿Con cuántos niños españoles enviados a la URSS hizo este partido otro tanto, con el refrendo de su esposo?

3.ª Asegura que el "exilio tiene más sinsabores que alegrías". ¿Por qué el partido en el que usted milita y que hoy su esposo gobierna, y con la apologeta de su marido, me condenó a padecer durante veinte años tales "sinsabores, que —estoy seguro— son "gaitas buenas" comparándolo con la realidad socialista? ¿A cuántos miles de muertos españoles nos hizo padecer este partido a los niños españoles que nos llevaron a la Unión Soviética?

4.ª Subraya que ha educado a sus hijos "como españoles". ¿Por qué el partido en el que usted milita y que hoy su esposo guía, y con el beneplácito de su marido, hizo que me educasen "como soviético"? ¿Cuántos niños españoles llevados a la URSS padecimos un sistemático y demoleedor lavado de cerebro para hacer de nosotros comunistas y ateos, y que delatásemos a nuestros propios padres, si lo exigiese este partido?

5.ª Añade que hasta su llegada a España los señores de Carrillo y sus hijos residían en un apartamento en el centro de París, no en el chalet de Champigny sur Marne, donde las paredes eran finas y se oía todo". En la URSS, señora, mi "chalet" era una pieza en la que coexistíamos doce personas. Tres de ellas casa-

das. Y hacían su vida familiar, el amor incluido, a dos palmos de mi cama. Y habla "niños" españoles, ya obreros, técnicos e ingenieros, que compartían una sola habitación con dos y hasta tres familias. Y las paredes eran... sábanas. Hasta mi llegada a España nunca supe lo que era vivir en una habitación individual, ni menos en un apartamento. ¿No le parece, señora, que sus "sinsabores" son reminiscencias pequeño burguesas?

6.ª Ha regresado usted con sus hijos y en su coche, un Citroën negro DS. Se ha traído incluso un camión con 130 cajones de libros, cuadros, frigorífico, televisor y la mar de cosas. Para nuestra mentalidad socialista, el aburguesamiento es total. ¿Capitalismo puro! Yo retorné a mi patria con un par de mudas, dos o tres pañuelos, que me los confeccioné con una cortina, y unos cuantos calcetines bastante pasados. Con un saco. ¿Qué familia de los niños españoles llevados a la URSS ha vuelto a España en su propio coche, con un camión y todo eso?

7.ª Sus hijos son licenciados universitarios. Uno de ellos está ultimando su tesis doctoral, supongo que en una Universidad burguesa. También yo soy licenciado, por una Universidad socialista. Sólo que a mí me prohibieron el doctorado por no militar ni en el partido ni en las Juventudes Comunistas. Me abrieron un expediente académico por leer a Ortega y Gasset y por afirmar que este pensador español no era fascista. El partido en el que usted milita y hoy conduce su esposo, me "tendió la mano" mediante un "camarada suyo" quien me "aconsejó" que hiciese mi "auto-critica". Voluntariamente, por supuesto. ¿Usted también cree que Ortega y Gasset era fascista?

8.ª Confía que su marido esté en Madrid para que los señores de Carrillo y sus hijos celebren juntos las Navidades, pues "resulta insostenible una situación tan injusta". ¿Por qué el partido en el que usted milita y hoy su esposo conduce, y con el aplauso de su marido, durante veinte años me prohibió celebrar las Navidades, no ya en España, sino en Rusia?

9.ª Declara que en Francia no han tenido "problemas de seguridad". ¡Benditas las libertades "formales" burguesas! En la democracia socialista el miedo y el terror se convierten en su propia sombra, señora. La inseguridad no es un "problema", es como el aire que respiramos. ¿Por qué el partido en el que usted milita y hoy su esposo manda, y con el aplauso de su marido, colaboró con la policía secreta soviética para "falsar" en el Archipiélago Galag a muchos españoles que intentamos regresar a España?

10.ª Descubre que conoció a su esposo en 1947. Señora, los niños españoles llevados a la URSS, que por encima de ideologías, banderías y partidismos, sólo deseábamos reunirnos con nuestras familias, jamás olvidaremos ese año. El 6 de septiembre de 1947, su marido pronunció un discurso ignominioso. Los niños españoles en la URSS (Ediciones Mundo Obrero), plagado de "Gracias, Stalin". Fue la maquiavélica señal para que a mí, personalmente, pero si le parece poco, también a otros muchos niños españoles que como yo se negaban a vivir por más tiempo separados de sus madres (olvidemos las miserias, el frío y el hambre), nos arrancasen de las manos los pasaportes que teníamos para salir del "corazón y cerebro de la democracia mundial" (pág. 2). Diez años más, señora, de esclavitud y cautiverio! ¿Cuándo conoció a su marido, antes o después del discurso?

Finalmente, señora, me atrevo a sugerirle que la suya no es una "familia comunista". Familia y comunismo son conceptos incompatibles. Los "textos" dicen claramente que en el comunismo desaparecerá la familia y los hijos serán "naturales" (C. Marx y F. Engels, bras 2.ª, Ed. Moscú, 1964, Vol. 36, Pág. 460). Declaradamente, que yo sepa, en el mundo, incluidos la URSS y los restantes países socialistas, hay, por un lado, comunistas, y por el otro, familias. Para que la suya fuese una "familia comunista", entre otras cosas, usted debería tener hijos "naturales" —con perdón, señora— no sólo en el que es su marido, sino que también con el Comité Central, pongamos por caso.

Atentamente, Gabriel AMIAMA



14 NOVIEMBRE DE 1976

—Esta tarde va a celebrarse en el Campo del Polvorín, uno de los partidos de más emoción en el campeonato de la serie B de la zona. Contendrán empujados y sportivistas con gran empeño para la consecución de los puntos. Vienen los primeros precedidos de justa fama. El Em'em es seguramente el mejor cuadro de esta zona norte. El Sporting, aún falta de ciertas indispensables condiciones para esta clase de contiendas, va a este encuentro dispuesto a bregar de firme; no ignoran sus equipiers la calidad del equipo contrario. Por estas consideraciones, tendrán los sportivistas que multiplicar sus esfuerzos. No conocemos la alineación del Emdem. El Sporting, seguramente lo hará así: Chombo, Varela, Beasco, Prados, Fortes, Ordax, Sardinero, Tator, Torres, Tolete y Gandoy.

—En el Círculo de las Artes se presentarán hoy dos películas, la chistosa y cómica, en dos partes, «La casa a flote» y la magnífica adaptación de la obra lírica «Maruxas», impresionada magistralmente por Celta Film, en paisajes gallegos, rotulación en dialecto regional y presentada en cinco partes. La ilustración musical es con motivo de la ópera, adaptados a la película.

—El día 21 del actual, a las doce de la mañana, tendrá lugar, en el comercio de guardinería de don José Fernández y Fernández, sito en la salida de la Puerta de Emilio Castelar, antes de la Estación, a la mano derecha, la venta en pública subasta de un solar de 240 metros cuadrados aproximadamente, sito en la avenida de Montero Ríos, a inmediaciones del Sanatorio del Dr. Vega.

—En la ciudad departamental se ha recibido un telegrama del alcalde de Gijón para nombrarse de acuerdo con la junta permanente de El Ferrol, para pedir la inmediata ejecución de los trozos ya determinados del ferrocarril Gijón-El Ferrol. Todos los ayuntamientos interesados se han dirigido al ministro de Fomento, señor conde de Guadalhorce, para solicitarle que mantenga en toda su integridad el trazado del mencionado ferrocarril.

—La Facultad de Farmacia de la Universidad de Santiago encomendó al profesor don Fidel Enrique Rourich el discurso inaugural para el próximo curso académico de 1977-78, en la Universidad de Compostela.

—Esta tarde contendieron en Madrid, en partido de fútbol de campeonato, los equipos de la Gimnástica y el Racing. El «match» resultó muy interesante, venciendo la Gimnástica por un gol a cero, causando gran sorpresa entre la afición futbolística madrileña.

—Con asistencia del jefe de Gobierno, señor marqués de Estella se celebró esta noche en el Palacio de la Música de esta Corte un brillante concierto a beneficio de la Asociación de la Prensa madrileña. Este concierto, que sirvió para inaugurar el Palacio de la Música, resultó brillantísimo.

—El embajador de España en París, señor Quiñones de León, visitó hoy al ministro del interior del Gobierno francés, para manifestarle el agradecimiento por la actividad desplegada por la Dirección General de Seguridad de Francia, para descubrir y hacer abortar la conspiración de Berpiñán.

—El Catecismo de preadolescentes

Antonio Aradillas, en "Pueblo".

La polémica sobre el Catecismo está planteada a nivel más o menos ideológico cuando, a mi parecer, la única posibilidad de polémica y de rechazo que hubiera cabido sería la del precio del libro. Que, por un "Catecismo de preadolescentes" tengan que pagar sus padres respectivos la cantidad de 490 pesetas, me parece excesivo, por muchas explicaciones financieras que nos den. Los catecismos de Ribalda y Astete no llegaron a costar dos duros... Sería lamentable y arriesgado que las razones de peso económico decidieran ahora la inclinación de la balanza hacia los dos duros y no hacia los cien duros, por muchas cartas de recomendación pontificia que éstos tuvieran.

lucionar los problemas de nuestro tiempo histórico, aspire democráticamente a transformar la sociedad. Una transformación profunda que devuelva a la colectividad los bienes y frutos obtenidos colectivamente. Que erradicar el paro; que devuelva al hombre su dignidad perdida; que haga partícipe al pueblo de su tarea histórica. Un socialismo tiene un nombre: PSOE.

(De "El Socialista")

LA OPINION AJENA

En España "se come alcohol"

"Yo en Estados Unidos he calculado el nivel máximo que el organismo puede tolerar en seis "drinks" diarios. En España podemos decir que es el equivalente a una botella de vino y, por lo que estoy viendo, más de un 70 por 100 de los españoles sobrepasan esta proporción. Cuento usted: una o dos "cañas" antes de comer, un vaso o dos de vino en el almuerzo, quizás una copa de coñac, un gisqui al anochecer... Esto en el mejor de los casos. Aquí, en España, se utiliza el alcohol como un añadido de calorías; se puede decir "que se come alcohol". Cualquier menú turístico es dos platos, pan y vino. La cirrosis, si las personas no controlan la bebida, aparece lenta pero inexorablemente; en quince años, un paciente puede morir o, si tiene más suerte, quedarse ciego. Yo emprendería una campaña de educación en este sentido".

(Doctor GRISOLIA, en "ABC")

La reforma sindical

"Pueblo", voz oficial del también oficial sindicalismo español, titula su primera página con grandes caracteres. "Libertad sindical", y en su editorial tiene un sintomático encabezamiento: "Sin quitar un ladrillo". En él se dice que, sin duda, la reforma pretende conservar "las grandes cúpulas o super-estructuras de un Consejo Nacional de Trabajadores y de un Consejo Nacional de Empleados", y respetar al mismo tiempo la "libertad y el respeto al mismo tiempo cuando la izquierda responsable adquirirá la dimensión histórica a que está llamada, y esto, aparte de lo que sepan muchos, también lo sabe el poder.

La ruptura democrática y el PSOE

Desde el poder el mapa político ofrece poca confusión. Por encima de "la sopa de siglas", por encima de ciertas similitudes más aparentes que reales, el poder ha detectado que, en el fondo, los partidos políticos serios y responsables pueden contarse con los dedos de una mano. Pero es que, además de ser pocos los partidos que representan a sectores importantes de nuestro pueblo, la izquierda ocupa en dicho espectro el espacio político más importante. Y esto, preocupa al poder.

Ha sido y sigue siendo la izquierda, el sector más combativo en la lucha por la libertad y la democracia. Pero con ser importante el protagonismo aquí y ahora de la izquierda, su potencialidad no se agota en el presente, y mucho menos, en el momento de la ruptura democrática. Es justamente en ese momento cuando la izquierda

amenaza con impedir la celebración de nuestro próximo congreso. Amenaza en legalizar a los históricos. Amenaza con la represión. Y el poder, quizá por el hecho mismo de tener la fuerza, olvida que el socialismo, que el PSOE no cedió históricamente ante las amenazas, que no va a ceder en el futuro; que no cederá en el futuro; que entre otras razones, porque nuestro socialismo, nuestra política socialista, es el resultado de una elaboración democrática de las necesidades históricas de nuestro pueblo, y no al capricho de una élite iluminada.

Desde la oposición, el poder es el eje sobre el que se aglutinan el resto de las fuerzas democráticas. Qué va a hacer o decir el PSOE se ha convertido en un lugar común de la oposición. Y esta situación, que resulta así por la fuerza de los hechos, no es producto tampoco de la casualidad, sino de la fuerza presente y de futuro del socialismo español. Por eso afirmar que la ruptura democrática no es posible sin el PSOE viene a ser lo mismo que señalar el hecho de que la democracia no es posible sin el socialismo.

Libertad, democracia y socialismo giran en torno a un partido, el nuestro. Desde el grave problema referidos a las mejoras de las condiciones de vida y de trabajo, se llama socialismo. Un socialismo que a su vez sea respetuoso con las libertades individuales y públicas. Un socialismo que además de so-



CASI NO SE NOTO LA «JORNADA DE LUCHA»

A decir verdad, la "Jornada de lucha" convocada para el pasado viernes por algunas asociaciones ilegales (o ilegales) apenas tuvo eco en nuestra ciudad. Quizás no sea ajeno a esta casi absoluta falta de repercusión el hecho de que la convocatoria de la C.O.S. Coordinadora de Organizaciones Sindicales, que agrupa a la U.G.T., U.S.O. y C.C.O.O. no fue secundada por algunas organizaciones de trabajadores, entre ellas, el S.O.G. (Sindicato Obrero Galego), de cierta importancia en nuestra provincia.

Lo poco que dio de sí la jornada en Lugo, se puede resumir así: En la Escuela de Magisterio hubo una asamblea, en la que el M.C.G. (Movimiento Comunista de Galicia) hizo acto de presencia colocando varias pegatinas en las que figuraban frases como "Non os despidan", "Contra a

VIVERO: MAÑANA, SESION DE CINE-CLUB ORGANIZADO POR "SEMENTEIRA"

Mañana, a las diez y media de la noche, en el Cine Orfeo, de Vivero, se proyectará la película de Borau, "Crímen de doble filo", en sesión de cine-club organizada por la Agrupación Cultural "Sementeira".

La agrupación "Sementeira" tiene en marcha unas clases de gallego, danza y pintura, que se rigen por el siguiente horario:

MAÑANA, EN VIGO, CONFERENCIA DE NEIRA VILAS

Neira Vilas aprovecha sus días de descanso en Galicia para pronunciar una serie de conferencias en distintas asociaciones culturales del país. Mañana, lunes, a las ocho de la tarde, hablará en el Círculo Mercantil de Vigo sobre el tema "A emigración galega en Cuba". Será presentado por el profesor Alonso Montero, tan entrañablemente unido a nuestra ciudad, en la que durante quince años desempeñó su cargo de catedrático de Literatura en el Instituto Masculino.

"MANANA HABRA QUE SALVAR MAS VIDAS" "Si usted NO ES INDIFFERENTE AL HECHO DRAMATICO de que se pierdan vidas simplemente por falta de la sangre precisa para transfundir.

CRIE CHINCHILLAS CON NOSOTROS

Produzca las pieles más finas del mundo. Es cómodo, agradable y pueden criarse incluso en la propia vivienda. Garantizamos vida, fecundación, asistencia técnica. Convierta sus producciones en dinero efectivo a través de nuestro departamento de comercialización.

* Garantías certificadas. * Solicite folleto enviando este anuncio a: SHENSTONE RANCH ESPAÑOLA (R) FRADES (Salamanca) * INTERESAN AGENTES.

“Faltan a la verdad ciertas informaciones del Gabinete de Prensa del M. de Educación y Ciencia” (Navarro Pérez, presidente Nacional de la A. del Profesorado de E.G.B.)

AYER ha estado en Lugo el presidente Nacional de la Asociación del Profesorado de E.G.B., Lorenzo Navarro Pérez. Charlamos con él.
—¿A qué viniste a Lugo?
—Para enlazar con los compañeros de E.G.B. y a conocer la situación real del momento presente asociativo y profesional.
—¿Qué has sabido?
—En primer lugar he de decir que celebramos una reunión en el salón de la Escuela de Comercio.
—¿Cuántos profesores han asistido?
—Unos trescientos y pico.
—¿De la provincia también?
—Sí, de la provincia.
—Bien, ¿y qué te han pedido?
—Se ha puesto en evidencia la necesidad de unión del Magisterio por encima de cualquiera de los cauces existentes y determinar la exigencia de una línea de honestidad y democracia auténticas para los cauces representativos actuales.
—¿No son suficientes?
—No. Se ha señalado también como faltas a la verdad las informaciones recientemente aparecidas del Gabinete de Prensa del Ministerio en orden a que, logros que aparecen como recientemente conseguidos, estaban documentados con anterioridad y otros son medidas de Gobierno, y no de Educación y Ciencia.
—¿Crees que se hace demagogia a nivel ministerial?
—Tiene todos los visos de eso, a menos que las informaciones estén deformadas intencionadamente.
—¿Por quién, por nosotros, los periodistas?
—No, en absoluto. A más altas escalas quizá, para desvirtuar planteamientos e i n v i n d i c a t i v o s como la huelga, frustrarlos o hacerlos inviables.
—¿Queréis ir a alguna huelga?
—Esto lo debe resolver la mayoría de profesores de E. G. B. cuando haya una mayoría racional y justa para ello.
—¿Nosotros sois funcionarios públicos?
—Sí, efectivamente.
—Entonces, ¿piensa si todos los funcionarios públicos del Estado Español echan mano de la huelga cada vez que tengan que resolver un problema profesional? Si así fuera, ¿qué dejáis para el obrero, para la simple contratación laboral?
—Hay cauces más positivos y medios más efectivos que el simple pataleo y la huelga por sistema. Y un derecho de los padres y de sus hijos a recibir educación, que no puede ser interferido por muy legítimos que sean los derechos del profesorado. Procede o una negociación civilizada o una presión progresiva antes de recurrir a la huelga.
—¿Tendéis los profesores de E.G.B., como falsos profesores, un representante en las Cortes actuales?
—No, ni en órganos de representación alguno, porque para ello se exigía una titulación universitaria que hasta la reciente creación del Cuerpo de Profesores de E.G.B. no se ha tenido.
—¿Váis a intentarlo?
—Es urgente y necesario que se democratice el país re-

sulta auténtica, uno de los cuerpos profesionales mayoritarios como el nuestro, está representado en cualquier órgano de decisión y poder de la Administración y del Estado.
—Problema económico. ¿Consideras justa la diferencia existente entre lo que vosotros recibís y lo que ganan, por ejemplo, los catedráticos de universidad?
—Aunque las comparaciones no son posibles, hay una estructura docente clasista tan trancuchada que el catedrático se considera servidor de la clase alta y como tal remunerado y considerado, y el profesor de E.G.B., que imparte más horas que ningún otro profesional docente, está peor considerado y proporcionalmente y realmente mucho peor retribuido, con una obligación de residencia para el profesor de E.G.B. que le vincula al medio donde ejerce frente a otros profesionales docentes que aglutinan dos o tres plazas en provincias distintas.
—¿Vamos a suponer que efectivamente, en las próximas Cortes se vislumbra la figura del Profesor de E.G.B. con un puesto en los escaños, ¿estarías tú dispuesto a presentarte a estas elecciones?
—Si el puesto iba a ser de una honestidad total y de unos planteamientos profesionales estrictos y no politizados, yo estaría al servicio de los compañeros si ellos me pidieran que los representase.
—Entonces, ¿eres de los que crees que la politización como cuerpo, es un riesgo?
—En el orden individual, que haya diversidad de criterios políticos; como profesionales planteamientos unitarios éticos y de fuerza ante la Administración, cuando proceda. Con lo cual no significa que exista una situación real y permanente de oposición a la Administración, sino que como patrono que se puede presentar en cualquier momento.
—Navarro Pérez tiene prisa. Son las cinco de la tarde y su avión, hacia Madrid, sale de Labacolla a las siete. Nos despedimos. Se le ve un muchacho animoso y decidido. Y entusiasma por el papel de protagonista que le ha tocado vivir por encargo de sus compañeros.
—Piensa que no tengo más que treinta y seis años y que soy el primer presidente elegido de una manera democrática. Esto me responsabiliza ante mis compañeros pero, sobre todo, ante mí mismo. No quisiera defraudarlos. Sé que voy a encontrarme, con me estoy encontrando ya con muchos problemas. Pero tengo confianza y fe en que poco a poco irán superándose todos. Los Profesores de Enseñanza General Básica tienen que alcanzar en España el puesto que les corresponde, en todos los órdenes. Por ello y por una mejor y mayor formación a todos los niveles de la juventud española, hemos de luchar sin desmayos ni flaquezas. Y si algún día EL PROGRESO desea algo de mí, los compañeros de Lugo puegan la dirección. Tendría mucho gusto en poder servirlos.
—Lorenzo Navarro, que durante la entrevista ha estado acompañado por el presidente de la Asociación Provincial, José Luis Fraiz Seijas, ocupa el lugar que sus compañeros le tienen reservado en un coche que inmediatamente se pone en marcha camino de Labacolla. Desde la ventanilla, Navarro Pérez, insiste:
—Si algún día tendéis algún problema que yo pueda resolveros o alguna información que completar, en Madrid estoy a vuestra disposición.
Y así termina nuestra entrevista con el presidente nacional de la Asociación del Profesorado de E.G.B. Flotando en el ambiente del salón de actos de la Escuela de Comercio quedan los problemas que los maestros lucenses, como los de España entera, tienen planteados. Estamos seguros que Navarro Pérez ha de ser un buen valorador ante el Gobierno para que vayan resolviéndose poco a poco. — R.

«COORDINACION DEMOCRATICA» SE OPONE AL REFERENDUM
• BILBAO: Detenidos cinco afiliados de la Unión General de Trabajadores
• CINCO REPRESENTANTES DEL “TRADE UNIONS CONGRESS” LLEGARAN A BILBAO MAÑANA, LUNES

MADRID, 13.—(CIFRA).— «Coordinación Democrática» se opone a la celebración del referéndum, según nota hecha pública tras la reunión celebrada esta mañana por su comisión ejecutiva.
El organismo de oposición basa esta postura —expresando el contenido de la consulta que se pretende someter al país— en que el Gobierno toma esta decisión unilateralmente, sin negociarla con la oposición.
Asimismo, señala que actualmente no se dan en España las condiciones exigibles en cualquier país democrático, por lo que anuncia su propósito de promover, por todos

los medios a su alcance, la abstención de los ciudadanos en tal convocatoria.
DETENIDOS 5 MIEMBROS DE U.G.T.
BILBAO, 13.—(CIFRA).—Cinco afiliados a la Unión General de Trabajadores se encuentran en la actualidad detenidos, tres de ellos en la prisión provincial de Basauri, según fuentes de este Sindicato.
El pasado día nueve, fueron detenidos Adolfo Jiménez, Antonio Maleta y José Luis Sastre, mientras realizaban una acción sindical.
Los tres han ingresado en la prisión provincial de Basauri y el juez

ha decretado hoy contra los mismos auto de procesamiento.
Además, el día 11 fueron detenidos en la Plaza de los Fueros de Baracaldo, Jesús Gil y Victorino Morales, que se encuentran actualmente en la Comisaría de Policía de Baracaldo, pendientes de pasar por el Juzgado.
NO SE AUTORIZA UN COLOQUIO
ORENSE, 13.—(CIFRA).— El gobernador civil de Orense ha denegado el permiso para una charla-coquio que se celebraría en esta capital y en el que iba a intervenir el alcalde de la ciudad.
El permiso había sido solicitado por la Asociación de Mujeres del Barrio del Couto (en trámite) y versaría sobre el proyecto del llamado «Cruce de la muerte», donde se vienen produciendo graves accidentes de circulación.
El motivo oficial para la denegación del permiso es un defecto de forma en la solicitud.

La citada asociación hizo pública su más enérgica repulsa por la prohibición y señala: «No acertamos a comprender la importancia que tienen esas formas, para que impidan que los vecinos del barrio nos informemos de un problema que nos afecta muy directamente».
REPRESENTANTES DE «TRADE UNIONS CONGRESS», A VIZCAYA
BILBAO, 13.—(CIFRA).— Cinco representantes de «Trade Unions Congress» llegarán a Bilbao el próximo lunes, invitados por la Unión General de Trabajadores, según informan fuentes de este Sindicato.
Los integrantes de esta representación sindical inglesa son: Len Murray, secretario general; Jack Jones, secretario general del Transporte; Joe Gormley, presidente del Sindicato Minero; George Smith, presidente del Sindicato de la Construcción, y Alan Hargreaves, del Departamento Internacional de la zona Sur.

Aprobado por el Consejo de Ministros
En Lugo se construirá un centro de rehabilitación social, para la zona Noroeste

MADRID, 13.—(CIFRA).— Un programa de inversiones para llevar a cabo un plan de construcción de ocho centros de rehabilitación social, 4 establecimientos ordinarios, 8 centros preventivos y el acondicionamiento de establecimientos penitenciarios en funcionamiento, fue aprobado ayer en el Consejo de Ministros a propuesta del ministro de Justicia, Landelino Lavilla.
El programa acordado, primero de esta naturaleza aprobado en España, se inserta en un plan general de actuaciones en este sector que abarca también la reestructuración de los cuerpos penitenciarios y la actualización de la normativa penitenciaria en vigor.
Se construirán centros de rehabilitación social en Lérida, para la zona catalana; Alicante, para la zona de Levante; Ocaña, zona Centro; Nancles de la Oca, zona Norte; Lugo, zona Noroeste; Las Palmas, para las Islas Canarias; Ibiza, para Baleares, y Sevilla, para la zona Sur.

acondicionados son los de Cáceres, Córdoba, Ocaña, Gijón, Lérida, Málaga, Santofia, Valencia, Bilbao, Granada, Tarragona y Sevilla.
Con el plan aprobado se persigue aplicar el tratamiento debido a los internos, mediante una eficaz labor penitenciaria, encaminada a su reforma y reinserción social; seguridad suficiente, tanto desde el punto de vista interior como del punto de la población civil, para lo que se trasladan los centros fuera de los núcleos urbanos; atender el crecimiento demográfico y socio-económico de la próxima década, y conseguir una infraestructura suficiente para la aplicación de la Ley de Peligrosidad Social y Rehabilitación Social.
SEGUN “CIUDADANO”
Varias marcas de Jamón York enlatado, presentan irregularidades

Los profesores de E.G.B. recibirán íntegro el complemento de dedicación plena CON EFECTOS DEL 1 DE SEPTIEMBRE

MADRID, 13.—(CIFRA).— Los integrantes del Cuerpo de Profesores de Educación General Básica percibirán íntegramente el complemento de dedicación plena, con efectos del primero de septiembre de 1976, informa el Ministerio de Hacienda.
El Real Decreto que lo dispone fue aprobado el pasado viernes en Consejo de Ministros, por el que se modifica la disposición transitoria tercera del Decreto 1938/75, de 24 de julio, regulador de las retribuciones complementarias de los

funcionarios docentes del Ministerio de Educación y Ciencia.
El nuevo Real Decreto contiene un artículo único que reza así: «La disposición transitoria tercera del Decreto 1938/75, de 24 de julio, queda modificada en la siguiente forma:
«El complemento de dedicación plena previsto en el artículo quinto del presente Decreto para el Cuerpo de Profesores de Educación General Básica, se aplicará íntegramente con efecto del primero de septiembre de 1976.»

Digusto en Ceuta y Melilla por el “Libro Blanco” de Reforma Democrática

Se muestra partidario de entregar ambas ciudades a Marruecos, si Gibraltar es entregado a España
MADRID, 13.—(CIFRA).— Una carta de protesta por la referencia a Ceuta y Melilla en el “Libro Blanco” de Reforma Democrática, dirigida a su presidente, Manuel Fraga Iribarne, y firmada por 1.500 melillenses, aparece publicada hoy en el diario malagueño “Sol de España”.
La carta, redactada en términos muy duros, expresa la indignación de los melillenses a la vista del resumen del citado “Libro Blanco” publicado por el semanario “La Actualidad Española”.
En este resumen se señala que Reforma Democrática se muestra partidaria de entregar Ceuta y Melilla a Marruecos, condicionado ello a la entrega de Gibraltar a España.
La carta dice que si se piensa que Ceuta y Melilla traen problemas al Gobierno, también se los crean las huelgas, paro, vivienda, universidad, salarios, inflación, evasión de capitales y otros temas, y sin embargo, se hace frente a ellos sin pensar que deben entregarse a ningún extranjero.
Después de contrastar la actual actitud de Reforma Democrática con las manifestaciones hechas por el señor Fraga Iribarne en Melilla cuando era ministro de Información, la carta señala que este hecho sirve para que el señor Fraga Iribarne pierda toda la simpatía que tenía en Melilla, que era mucha.
Finalmente, los firmantes aseguran que el señor Fraga Iribarne ha perdido todo en Melilla, y que defenderán y votarán por el partido que diga que España es una, independiente e indivisible, sin cortes ni fraccionamientos.
Firman Agustín Jeréz, Francisco López, Manuel Sevilla y 1.500 personas más.
Consultado el señor Fraga Iribarne sobre esta reacción por un redactor de “Cifra”, afirmó desconocer esta carta, aunque tenía conocimiento de que las referencias del “Libro Blanco” a Ceuta y Melilla

José Luis García Dans, nuevo Jefe Regional de Inmuebles para la Zona Noroeste del Banco de Bilbao

Se preparan en Lugo diversos actos de homenaje en honor de don José Luis García Dans, que después de ocho años de director del Banco de Bilbao en nuestra capital, ha sido ascendido a Jefe Regional de Inmuebles para la Zona del Noroeste en el mismo Banco.
Don José Luis García Dans,

cuya competencia y simpatía han quedado patentes en el transcurso de una dilatada labor plena de éxitos, se ha hecho sin duda acreedor a estas demostraciones espontáneas de afecto, que tendrán lugar probablemente en el transcurso de la próxima semana.
Felicitamos a toda la colectividad, y especialmente al director del coro Xolda, don José García Rodríguez.

no habían sido bien acogidas en estas ciudades.
El señor Fraga Iribarne señaló que el “Libro Blanco” es obra colectiva de Reforma Democrática; que efectivamente en el capítulo “Política Exterior” hay dos páginas que tocan este punto, y que no les ha gustado a los habitantes de Ceuta y Melilla.
Añadió que no tenía más manifestaciones que hacer, ya que entendía que el tema es opinable y discutible.
Dijo también que lo que propone Reforma Democrática es que una vez que haya sido restituido Gibraltar a España—se busque un estatuto especial para Ceuta y Melilla, con soberanía nominal marroquí, estatuto especial para sus habitantes y garantías internacionales para este estatuto.

EN MADRID
LA CORAL «XOLDA», SEGUNDO PREMIO DEL CONCURSO DE MASAS CORALES

En el concurso nacional de masas corales y rondallas de Hogares del Pensionista, celebrado en Madrid, ha conseguido el segundo premio, la coral «Xolda» de esta ciudad, tras una brillante actuación en dicho certamen. También que-

dó en tercer lugar en la clasificación general de todas las agrupaciones participantes.
Felicitamos a toda la colectividad, y especialmente al director del coro Xolda, don José García Rodríguez.

BARCELONA
La vinda del Caud'lo, presidenta de honor de la Hermandad de la Guardia de Franco

BARCELONA, 13.—(CIFRA).— Doña Carmen Polo de Franco, ha aceptado la presidencia de honor de la Hermandad Nacional de la Guardia de Franco, según carta recibida por el presidente de la misma, Alberto Royuela Fernández.
Con tal motivo la Junta de Hermandad, en representación colegiada de todos sus miembros, hará entrega personalmente del título a la señora de Melriás el próximo día 20 del actual, inmediatamente después del acto nacional de homenaje a la memoria de Francisco Franco y de José Antonio Primo de Rivera en la Plaza de Oriente de Madrid, según nota facilitada por la propia Hermandad de la Guardia de Franco.

Después de contrastar la actual actitud de Reforma Democrática con las manifestaciones hechas por el señor Fraga Iribarne en Melilla cuando era ministro de Información, la carta señala que este hecho sirve para que el señor Fraga Iribarne pierda toda la simpatía que tenía en Melilla, que era mucha.
Finalmente, los firmantes aseguran que el señor Fraga Iribarne ha perdido todo en Melilla, y que defenderán y votarán por el partido que diga que España es una, independiente e indivisible, sin cortes ni fraccionamientos.
Firman Agustín Jeréz, Francisco López, Manuel Sevilla y 1.500 personas más.
Consultado el señor Fraga Iribarne sobre esta reacción por un redactor de “Cifra”, afirmó desconocer esta carta, aunque tenía conocimiento de que las referencias del “Libro Blanco” a Ceuta y Melilla

EL GRAN NEGOCIO DE LOS LIBROS DE TEXTO

Ha publicado la Delegación Provincial de la Familia una nota denunciando las comisiones de los Profesores, derivadas de la venta en librerías de los libros de texto, así como la venta directa por los Centros. También señala (en esto es curioso cómo coincide con los librerías), que estas actuaciones incrementan el costo de los libros y material complementario.
Estoy seguro de que la nota ha sido bien recogida por todas las familias, aunque la mayoría ignore que existe ese organismo, pero presiento que ha tomado ese acuerdo bostezando, como si hubiera tomado otro cualquiera, para justificarse un poco ante sí y ante las sillas y mesa redonda en que ese Consejo suele reunirse.
¿Sabe el Delegado Provincial de la Familia que el libro de texto es uno de los más grandes y escandalosos negocios del país? ¿Sabe que gira en torno a los 3 ó 4 mil millones de pesetas al año y en la provincia de Lugo sobre los 100 millones? ¿Sabe que una familia tiene que pagar por término medio 6 ó 7 mil pesetas anuales por libros de texto? ¿Que los de 1.º curso de Educación General Básica pasan de las 1.000 pesetas y que a partir de 3.º llega a las 2.000 pesetas? ¿Por qué tanta indiferencia hacia este problema? ¿Qué pueden hacer esos cientos de familias con salarios mínimos o que llegan a él?
Los libros de texto no se van a abaratar renunciando los Profesores a sus comisiones.

Este negocio es propio de la sociedad de consumo y entra dentro de la problemática de la gratuidad de la enseñanza. Debemos exigir su nacionalización como los médicos solicitan la nacionalización del sector farmacéutico.
Los libros de texto han de ser gratuitos pero sobre todo deben mejorar en sus contenidos y en su exposición. Hasta ahora sólo se han preocupado de su tipografía y colores para favorecer así su venta.
Hay que evitar su publicidad, intermediarios, etc.
Las editoriales deberían enviar ejemplares a los Centros para que éstos eligiesen los más idóneos.
Comercializarlos a través de las librerías, pero reduciendo el porcentaje de ganancia al 10 por 100 (no se conforman con este porcentaje en los textos de Bachillerato). De no ser así, las ASOCIACIONES DE PADRES deben constituirse en Cooperativas a nivel local o comarcal para la venta de los libros.
Por último debe haber un severo control por parte del Ministerio para que los libros respondan únicamente a los intereses de la enseñanza.

LA SOBERANA BRITANICA
Selecciónó el teléfono español “Góndola” para uso en el tren real

MADRID, 13.—(CIFRA).— La soberana británica ha seleccionado para uso en el tren real siete aparatos telefónicos fabricados en España. Se trata de un aparato “Góndola”, fabricado en la factoría malagueña de CITESA.
El “Góndola” comenzó a ser fabricado en 1968; desde entonces

han salido de la fábrica de Málaga casi dos millones de unidades para el mercado nacional y más de medio centenar de países.
En el Museo de Arte Moderno de Nueva York hay expuesto un “Góndola” en la galería de diseños, debido a su estilo decorativo, moderno y funcional.

OBJETOS HALLADOS
CIRCULO DE LAS ARTES

Relación de objetos hallados en vía pública y que se encuentran depositados en las oficinas de la Jefatura de la Policía Municipal.
—Carnet de identidad y de conducir a nombre de don José María Francisco Mora Rodríguez, con domicilio en Vigo, calle Gran Vía, número 176, entregado por don Carlos García Gesto.
—Unas gafas graduadas de señora.
—Un carnet de identidad a nombre de doña Elvira Batres Domínguez, con domicilio en San Sebastián, calle San Bartolomé, número 19-2.
—Un monedero de caballero que contiene algún dinero.
—Carnet de identidad a nombre de don Luis Marzán Varela, con domicilio en calle Fontenova, número 1-Verín, provincia de Orense, entregado por el niño Luis Ramón Pérez Prados.
—Una pulsera de plata.

El Servicio Meteorológico Nacional predice para hoy nieblas durante la mañana en Galicia, Cantábrico, Duero, alto Ebro, Extremadura, Centro y Andalucía. Heladas de madrugada en centro y puntos del Duero. Durante el día intervalos nubosos con alguna llovizna débil en el noroeste de Galicia y algún chubasco también débil en Vascongadas y Menorca. Parcialmente nuboso en el norte de Cataluña y en Canarias. Despejado en las demás regiones. Ligero aumento de las temperaturas máximas.

EL TIEMPO EN LUGO

Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer:
Presión, 731; temperatura máxima, 14; temperatura mínima, 6; humedad relativa del aire, 82%; dirección del viento, S.O.; velocidad del mismo, 16 kilómetros por hora; agua caída, ins apreciable.

EN TODA ESPAÑA
TIEMPO PROBABLE
Ayer durante el día el cielo estuvo cubierto en el norte de Galicia y con algún chubasco en Cantábrico y de nieve en Pirineos. Estuvo casi cubierto en Canarias y con algún chubasco débil en alto Ebro. Parcialmente nuboso en Baleares y casi despejado en el resto. Se registraron 7 litros por metro cuadrado en Santander y 3 en San Sebastián. Han soplado vientos fuertes del noroeste en bajo Ebro.
Temperaturas extremas peninsulares: Máxima de 22 grados en Murcia, y mínima de cero grados en Ciudad Real, Avila y Salamanca.

CON POEMAS DE PONDAL Y CABANILLAS

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 13.—(CIFRA).— “En todos los ámbitos regionales se está produciendo el mismo fenómeno de despertar el interés de las gentes al utilizar en las canciones el idioma propio de cada una, en el que cualquier aborigen se encuentra identificado”, ha dicho Pío Cabanillas Gallas, ex-ministro de Información y Turismo, en el transcurso de un acto celebrado hoy en el Hostal de los Reyes Católicos en el que se presentó un disco del cantante Juan Pardo, íntegramente dedicado a Galicia.
El disco, titulado “Galicia: mi-

ña nai dos dous mares”, se abre con un poema de Eduardo Pondal, al que sigue otro de Juan Pardo, para a continuación presentar cuatro de Ramón Cabanillas “poeta de la raza” y uno del periodista Antonio D. Ollamo, y finalizar con el Himno Gallego, de Pascual Veiga.
Asistieron al acto, además del señor Cabanillas Gallas, los delegados de Información y Turismo de Pontevedra y La Coruña, el alcalde de Santiago, el rector de la Universidad y otras autoridades y personalidades del mundo cultural gallego.

Santiago de Compostela
Pío Cabanillas presentó un disco de Juan Pardo, íntegramente dedicado a Galicia

ECOS DE SOCIEDAD
NATALICIO

Con toda felicidad ha dado a luz una hermosa niña en la residencia de la Seguridad Social “Hermanos Pedrosa”, la esposa del doctor Pérez Carnero, jefe del Servicio de Medicina Interna del referido Centro Sanatorial, ella, de soltera, María Gay Rodríguez.
Tanto la madre como la recién nacida se encuentran en perfecto estado.
A las muchas felicitaciones que por tan fausto motivo están recibiendo los señores de Pérez Carnero-Gay Rodríguez, unimos la nuestra más cordial, que hacemos extensiva a los abuelos de la pequeña.

La reforma sindical

Viene de la página anterior)
tiempo los convenios 83 y 98 de la O.I.T.
Por su parte, “El País” adelanta que el artículo quinto del proyecto establece que las asociaciones profesionales que se creen “no podrán estar sujetas a la disciplina de las asociaciones de carácter político, así como de cualquiera otras entidades u organizaciones ajenas a los fines de aquéllas”.
Juzgando a partir de estos datos, no parece que el proyecto incorpore las realidades que tradicionalmente se consi-

tituyen y estructuran los sindicatos en el mundo occidental, raramente ajenas a los partidos políticos y, por aceptar hechos consumados, o lo que es lo mismo, superestructuras ya existentes como son los consejos de trabajadores y de empresarios.
El riesgo de que la reforma sindical se vea imposibilitada por su propia falta de realismo parece mucho más inmediato que el que pueda correr la reforma política, pues la ruptura sindical es algo posible mañana mismo.”
(“DIARIO MONTAÑES”)

PRO-QUIMICA ESPAÑOLA (PRODUCTOS PARA LA INDUSTRIA) PRECISA VENDEDOR PARA LUGO Y PROVINCIA
• Grandes posibilidades de ascenso.
• Gran organización comercial.
• Importantes remuneraciones.
• Imprescindible vehículo.
Interesados llamar el lunes al Teléfono 22-38-36, de Lugo Atenderá el Sr. Gómez

VIGO: PARO DE MIL TRABAJADORES DE «ASCON» EN SOLIDARIDAD CON SEIS COMPAÑEROS DESPEDIDOS

CONTINUA EL PARO EN LA EMPRESA «SIEMENS», DE MALAGA

VIGO, 13.— (CIFRA).— Durante la jornada de hoy se declararon en paro los aproximadamente mil trabajadores de «ASCON» (Ríos) en solidaridad con seis compañeros despedidos.

Los afectados por el despido, a quienes se le comunicó la dirección mediante requerimiento notarial, son: Guillermo Fontán

Feijóo, vicepresidente de la «UTT» del Metal; José Luis Martínez Bouzas, José Luis Rodríguez, José A. Barciela Amodeo, Manuel Sánchez Cabo y Antonio Telmo Rodal.

Esta postura se ha adoptado como protesta por la marcha de las negociaciones del convenio colectivo.

DEFENDIDOS ENCARCERADOS VITORIA, 13.— (CIFRA).— Según noticias recogidas en medios competentes, han pasado al centro de diligencias penitenciarias de Nancleas de Oca, Pedro Ma-

riá Larraona Belda, Julio Álvarez Martín, Modesto Rey Novoa, José Antonio Ruiz de Garbía, Javier García Serrano y Felicitismo Nieto Herrero.

El ingreso en prisión de los mismos ha sido ordenado por considerar que pertenecen o están relacionados con actividades de las organizaciones ilegales «Unión de Jóvenes Maoístas» (U. J. M.) y «Organización Revolucionaria del Trabajo» (O.R.T.).

QUINCE PERSONAS DETENIDAS LERIDA, 13.— (CIFRA).— Un total de quince personas fueron detenidas en esta ciudad con motivo de la convocatoria de la jornada de lucha de ayer, viernes, día 12.

Los autores del hecho se dieron rápidamente a la fuga y no han podido ser identificados.

LAS PALMAS: Multa de medio millón de pesetas a un dirigente de CC.OO.

Y de 250.000 a dos miembros del P.S.O.E.

PALMA DE MALLOREA, 13.— (CIFRA).— La autoridad gubernativa ha impuesto una multa de 500.000 pesetas a Manuel Cámara, dirigente de Comisiones Obreras, como presunto organizador de la llamada jornada de lucha de ayer, viernes, en Palma.

Cámara estaba detenido en Comisaría desde el jueves y fue puesto en libertad esta tarde después de ser comunicada la sanción.

También han sido sancionados con sendas multas de 250.000 pesetas los miembros del P.S.O.E., Sebastián Mas, Pedro Bea. Otros cuatro han sido sancionados con multas de 50.000 pesetas, acusados de todos ellos de repartir propaganda y realizar pintadas convocando a la jornada de lucha.

ROMPEN LOS CRISTALES DE UN LANCOS VALENCIA, 13.— (CIFRA).— Los cristales de la fachada de la

oficina del Banco Popular Español, sita en el distrito de Ruzafa, fueron rotos, a primeras horas de la pasada noche con una piedra por unos jóvenes que se manifestaban en la vía pública.

Los autores del hecho se dieron rápidamente a la fuga y no han podido ser identificados.

DETENIDOS EN LIBERTAD EL FERROL DEL CAUILLLO, 13.— (CIFRA).— Once de los veintidós detenidos ayer con motivo de una manifestación por la autorización para protestar por las recientes medidas económicas y laborales adoptadas por el Gobierno han sido puestos en libertad sin diligencia alguna.

El resto de los detenidos se esperan sean puestos en libertad próximamente.

Ciudad Real y Tenerife

Ciudades con mayor encarecimiento de la vida desde 1968

Madrid y Barcelona, por debajo del nivel medio

MADRID, 13.— (CIFRA).— El índice del coste de la vida en las capitales españolas —tomando como base 100 los datos de 1968— alcanzó el nivel 224,4 en el pasado mes de junio, según datos del Instituto de Estadística.

A la cabeza del encarecimiento del coste de la vida, a lo largo de estos años, están Ciudad Real y Santa Cruz de Tenerife, que han alcanzado ya, en el mes de junio, el índice 240,6.

Otras ciudades que han alcanzado un índice de encarecimiento su-

perior al nivel, 230, para dicha fecha, eran las de Albacete, Palma de Mallorca, Burgos, Huelva, Huesca, Málaga y Oviedo.

Las ciudades que han encarecido menos desde 1968 han sido Gerona, que estaba en junio en un índice 206,8, y Teruel, con un índice 207,1.

Madrid, (con un índice 219,5) y Barcelona, (con un nivel 221,1) están ambas por debajo del nivel medio de encarecimiento nacional de capitales provinciales.

Novedades del mundo científico y técnico POR FIN, UN INSECTICIDA INOFENSIVO PARA EL HOMBRE

(Colaboración AFP - FIEL, Servicios Especiales EFE, en exclusiva para nuestro periódico). El nuevo insecticida que una importante firma alemana se dispone a lanzar al mercado es justamente el producto con el que se abren todos los agricultores y que no había podido obtenerse hasta ahora. Es capaz de destruir todos los enemigos de los cultivos, siendo al mismo tiempo inofensivo para el hombre.

Este producto, que es además el más activo de los herbicidas, no tiene todavía nombre, aunque ya todos los especialistas alemanes en economía e higiene alimenticia hablan de él. Su descubrimiento elimina la amenaza que el empleo intensivo (y abusivo) de productos químicos perjudiciales hacía pesar sobre el porvenir de la raza humana, ya que el propio hombre los ingería, después de haberlos extendido por las plantas.

POR CULPA DEL RUIDO, LAS RATAS DEL METRO NECORQUINO MUEREN PREMATURAMENTE

Las ratas que invaden los túneles del Metro de Nueva York mueren prematuramente, según revela un estudio de la Facultad de Farmacia de la Universidad de Long Island. La causa principal de esta mortalidad precoz, subraya el documento, es el nivel de ruidos que engendra tensiones excepcionales. «Es posible que los seres humanos se arriesguen de la misma manera a acortar su existencia tomando regularmente el Metro», concluye el estudio, sin más comentarios.

UN CONDUCTO DE PLASTICO QUE RESISTE A LA PRESION

Gracias a la habilidad de unos investigadores austriacos ha sido posible instalar un conducto de agua dulce de 20 kilómetros de largo bajo las aguas del canal de Linski, en Istria (Yugoslavia), un brazo de mar de 800 metros de anchura y 35 de profundidad. Este conducto suministra agua dulce a las ciudades costeras de la península de Karst (nombre de la región de mesetas calcáreas del Norte de Yugoslavia).

El suministro es posible gracias a un conducto de polietileno duro único en el mundo. Por primera vez se ha utilizado un conducto de plástico cuyo diámetro exterior es de 40 centímetros (el espesor de las paredes es de 5,5 centímetros, capaz de resistir una presión de 16 atmósferas).

Ventaja del plástico sobre los productos metálicos: no existe el menor riesgo de oxidación por el agua del mar.

CONTRA LA CONTAMINACION POR LOS LODOS ROJOS

Actualmente, Australia debe eliminar cantidades considerables de desechos industriales, entre ellos cuatro millones y medio de toneladas de lodos rojos procedentes de la industria del aluminio, así como 600.000 toneladas de escorias derivadas de las plantas siderúrgicas.

La Organización Australiana para la Investigación Científica e Industrial (CSIRO) propone utilizar estos residuos contaminantes para la preparación de conglomerados de insonorización.

Los lodos rojos de las fábricas de aluminio son secados y mezclados más tarde con restos de vidrio en polvo y con argamasa; después se muelen en una prensa y son sometidos a cocción en un horno con el fin de obtener una cerámica resistente al fuego y a la intemperie y que, por añadidura, absorbe los ruidos.

En lo que respecta a las escorias, con cierta cantidad de cola, ignífugas y pigmentos, sirven para preparar paneles de insonorización a precio muy modesto.

SUCESOS

Tres muertos y 15 heridos en un motín por motivos raciales en una prisión de Georgia (Estados Unidos)

VIGO: TRES OBREROS CON QUEMADURAS GRAVES A CAUSA DE UNA FUERTE DESCARGA ELECTRICA

MADRID: Desarticulada una banda de ladrones, dos de cuyos miembros eran soldados en permiso militar

EXTRANJERO

LUCHA RACIAL ENTRE PRESOS: TRES MUERTOS

REIDSVILLE (Georgia, Estados Unidos), 13.— (EFE - REUTERS).— Resultaron muertos tres reclusos de raza negra y tres reclusos blancos y de color— fueron gravemente heridos en el curso de una verdadera batalla con armas blancas librada en la penitenciaría del estado de Georgia, sita en la localidad de Reidsville, centro penal considerado de los más seguros de esta región norteamericana.

El comisario general de instituciones penitenciarias del estado de Georgia, Allent Ault, ha declarado que ese combate a cuchilladas, fue originado por un incidente ocurrido el jueves, en el que dos presos negros atacaron a uno pareja de blancos. En repuesta y venganza ayer, un grupo de reclusos blancos tendió una emboscada a algunos negros en un corredor. La lucha, que adquirió matices de auténtico salvajismo y ferocidad, duró unos diez minutos, durante los cuales contendientes blancos y negros se asestaban cuchilladas con verdadera saña.

Oficiales del cuerpo de prisiones lucharon también denodadamente hasta que consiguieron separar a los contendientes, cuando ya había tres muertos a puñaladas y quince heridos de gravedad tendidos en el pasillo. La prisión de Reidsville fue «integrada» —es decir, que se mezcló a presos blancos y de color en ella— por un orden judicial en 1974, y desde entonces se han registrado varias muertes debidas a conflictos interraciales.

CINCO NIÑOS ABRASADOS CUANDO SE INTENTABA ENCENDER LA CALEFACCION

WEST POINT (Georgia, Estados Unidos), 13.— (EFE-UPI).— Cinco niños, de uno a cinco años de edad, perecieron abrasados esta madrugada última, al haberse inflamado las ropas de las camas donde dormían, al parecer por alguna chispa que hizo prender el gas de la calefacción.

Otros cuatro niños de la misma familia escaparon ilesos al incendio.

Se da la circunstancia —según los investigadores de la policía local de que la madre de los pequeños se hallaba atendiendo a su trabajo, y una tia de los muchachos que se encargaba de cuidarlos a falta de la madre, había salido a la casa del vecino para que le ayudase a encender la calefacción, a gas, que, precisamente, se incendió en su corta ausencia.

JOVEN ASESINADA

LONDRES, 13.— (EFE).— La policía británica busca a un maníaco sexual que estranguló a una joven de 16 años en Shorepshire, al nordeste de Londres. Heather Stokes fue encontrada sin vida el pasado viernes en las inmediaciones de una vía de fer-

CINCO NIÑOS MUEREN ABRASADOS EN WEST POINT (ESTADOS UNIDOS), AL INCENDIARSE CON LA CALEFACCION LA ROPA DE SUS CAMAS

rocarriles cercana a la casa en donde vivía con sus padres. La víctima desapareció después de haber tenido una entrevista con el jefe de personal de un supermercado local, que estaba buscando nuevos empleados.

La policía señaló que la joven víctima había sido violada por el asesino quien se supone que es el

LUGO: HERIDO EL CONDUCTOR DE UN TURISMO EN COSPEITO

En el kilómetro 11,500 de la carretera LU-111, término de Cospeito, ocurrió un choque entre el turismo LU-28.904, que conducía Antonio López Iglesias, de 43 años de edad y vecino de Lugo, y la motocicleta LU-13.530, que conducía Sergio Regueiro Fuenteseca, de 52 años de edad y vecino de Cospeito, quien, a consecuencia del choque, resultó herido de pronóstico reservado.

HERIDA EN COLISION DE DOS TURISMOS

En el kilómetro 516,200 de la N-VI, en términos de Lugo, el turismo C-0183-E, que conducía Rogelio Barros Urzal, de 52 años de edad y vecino de La Coruña, sufrió una colisión con el también turismo C-0052-G, que conducía Avelino López Pérez, de 53 años de edad y vecino de Friol. A causa del accidente resultó herida María López Franco, de 47 años de edad, que viajaba en uno de los turismos.

ROBO EN OURAL

Por don Manuel López López, industrial y vecino de Oural, de 65 años de edad y propietario de un restaurante, ha sido presentada una denuncia, ante el puesto de la Guardia Civil de Sarria, manifestando que días pasados encontró forzada una de las ventanas del restaurante, echando en falta del mismo la caja registradora de ingresos. La citada caja fue hallada en las inmediaciones, forzada y va-

riada durante la madrugada en los Jardines de Murrillo y a consecuencia de la cual murieron la persona que portaba el explosivo y otra que le acompañaba.

Tras la publicación de dichas fotografías, añade el periódico, fue encarcelado durante tres días en la prisión provincial el autor de las mismas, Angel Moreno Garrido, bajo la acusación de desobediencia al juez que instruya las diligencias del caso. Posteriormente fue puesto en libertad, bajo fianza de 100.000 pesetas.

SEVILLA, 13.— (CIFRA).— Ante el Juzgado de Instrucción número siete de esta capital presentaron ayer declaración el director del diario «El Correo de Andalucía», José María Requena, el subdirector, Juan Holgado Mejías, y Angel Moreno Garrido empleado de talleres del mismo periódico.

Según informa hoy el propio periódico, las declaraciones estuvieron relacionadas con varias fotografías publicadas en el diario el 31 de julio pasado sobre la explosión de un artefacto ocu-

El director, subdirector y un empleado de talleres de «El Correo de Andalucía» Declaran ante el Juzgado de Instrucción

SEVILLA, 13.— (CIFRA).—

Ante el Juzgado de Instrucción número siete de esta capital presentaron ayer declaración el director del diario «El Correo de Andalucía», José María Requena, el subdirector, Juan Holgado Mejías, y Angel Moreno Garrido empleado de talleres del mismo periódico.

Según informa hoy el propio periódico, las declaraciones estuvieron relacionadas con varias fotografías publicadas en el diario el 31 de julio pasado sobre la explosión de un artefacto ocu-

El peso de la ley ha caído sobre la «Anónima Secuestros», organización mafiosa acusada del secuestro de varias personas, al condenar hoy el Tribunal de Mán a una totalidad de 138 años de cárcel a once de sus miembros.

Seis meses de audiencia y cerca de 26 horas de deliberación del jurado finalizaron con uno de los procesos más relevantes de la historia de la justicia italiana.

En el momento del veredicto solamente estaban presentes en la sala dos de los 32 imputados, Francesco Guzzardi y Giuseppe Taormina. Este último fue condenado a 13 años de prisión, mientras el otro fue absuelto, a pesar de que el fiscal pidió para el 22 años de cárcel.

Las condenas más duras fueron para Francesco y Giacomo Taormina, con 19 años de cárcel y más de 1.400 dólares de multa para cada uno.

NACIONAL

DESARTICULADA UNA BANDA DE LADRONES DE GASOLINERAS

MADRID, 13.— (CIFRA).— Tres individuos han sido detenidos por la policía como presuntos autores de once atracos a gasolineras.

Los detenidos son Francisco Chacón Serrano, de 21 años, natural de Puente Genil (Córdoba), y residente en Madrid que actualmente presta el servicio militar en la Legión, en Melilla, aunque se encontraba de permiso; Alfonso Palomares Rodríguez, de 21 años, natural de Pozuza (Ciudad Real), residente en Madrid, presta su servicio militar en Málaga y también se hallaba de permiso; y José Fierrez Olivares, alias el «Ne-

(Pasa a la página siguiente)

Atención Profesionales APARTAMENTOS Y VIVIENAS EN MADRID A PRECIO REAL DE COSTE EN ZONA PRINCESA

DESALOJO SIN INCIDENTES

Carnes y Conservas Españolas, S.A. Factoría Frigsa LUGO. NOTA DE PRECIOS. TOROS. NOVILLOS. BUEYES. VACAS. RECOGIDA DE GANADO EN RECORRIDOS Y FECHAS HABITUALES. SACRIFICIO DE GANADO PORCINO CONSULTAR PRECIOS.

CONVENCIÓN BOSCH. Un aspecto de la reunión informativa BOSCH celebrada en los salones del Portón do Recanto el pasado día 12.

CONVENCIÓN BOSCH. Un aspecto de la reunión informativa BOSCH celebrada en los salones del Portón do Recanto el pasado día 12.

Declaración conjunta Videla - Pinochet

Cooperación económica e "integración física"

Muertos seis guerrilleros y detenidos ocho profesores universitarios

SANTIAGO DE CHILE, 13. — (EFE). — El presidente argentino, teniente general Jorge Rafael Videla, denunció hoy aquí, que la acción subversiva en América y en otras partes del mundo constituye la acción delictiva de quienes pretenden imponer el nihilismo y la subversión cometiendo el "imperdonable pecado de atentar contra los derechos humanos".

Videla hizo uso de la palabra inmediatamente después de que hiciera el presidente chileno, general Pinochet y luego que los dos jefes de Estado suscribieran una declaración conjunta que compromete a las dos naciones a una mayor cooperación económica e integración física.

Afirmó el presidente que los regímenes militares en esta parte del continente americano obedecen a una respuesta nacionalista de cada país a sus propios problemas de seguridad y desarrollo, tal como ocurre bajo distintos nombres en otros continentes en vías de desarrollo.

La subversión que hoy nos amenaza, afirmó Pinochet, presenta su rostro más repugnante en la expresión material de la violencia guerrillera terrorista que busca precipitar el caos y la anarquía y su aniquilamiento constituye el pilar más indispensable de la unidad y la paz social.

ocho profesores de la "Universidad del Sur" y la orden de captura de otros 28 acusados de "infiltración marxista", informó hoy el Ejército argentino.

Un comunicado del comando del Quinto Cuerpo del Ejército en Bahía Blanca, 600 kilómetros al sur de Buenos Aires, acusa a los catrificados de haber desarrollado un plan de infiltración ideológica marxista.

Dicho plan —dice el parte militar— se registró en el Departamento de Humanidades de la Universidad Estatal del Sur con sede en Bahía Blanca en los meses siguientes al 25 de mayo de 1973, día en que asumió el ex presidente Héctor Cámpora.

Dijo Videla que la libertad es la condición inexcusable para afirmar la dignidad del hombre, y que el respeto es la condición esencial para la relación entre los pueblos y la soberanía es el resguardo del patrimonio material y espiritual de la nación.

DECLARACION DE PINOCHET

El presidente chileno general Augusto Pinochet hizo hoy una decidida defensa del establecimiento de gobiernos militares en América del Sur y afirmó que era ilegítimo que cualquiera potencia pretendiera imponer a estos países sus propios esquemas o modelo de organización política.

LA PLATA (Argentina), 13. — (EFE). — Seis guerrilleros, cinco hombres y una mujer, fueron muertos hoy por efectivos militares en la ciudad argentina de La Plata, informaron fuentes responsables.

Los seis muertos, cuya identidad y filiación política no fue establecida aún, cayeron al enfrentarse a las fuerzas conjuntas durante un registro en el barrio "Las Quintas" de La Plata, cincuenta kilómetros al sur de Buenos Aires.

DEFENIDOS OCHO PROFESORES

BAHIA BLANCA (Argentina), 13. — (EFE). — La detención de

TRIENTA CAMPESINOS DETENIDOS

SANTA FE (Argentina), 13. — (EFE). — Treinta campesinos sospechosos de estar relacionados de algún modo con la guerrilla de izquierda, fueron detenidos al norte de la provincia argentina de Santa Fe, se informó hoy oficialmente.

Fuentes policíacas dijeron que las detenciones se produjeron en sectores rurales de la llamada "Cuna Boscosa", a unos 40 kilómetros al norte de Santa Fe, provincia del centro-este argentino, situada a 487 kilómetros de Buenos Aires.

SUCESOS

(Viene de la página anterior)

de, de 20 años, natural y residente en Madrid.

POLICIA MUNICIPAL APUNALADO

TARRAGONA, 13. — (CIFRA). — Un policía municipal fue apunaldado por un individuo, causándole heridas en el hombro y brazo derecho que el dictamen médico calificó de pronóstico reservado.

El suceso ocurrió en la Rambla de San Carlos en donde el policía municipal Epifanio Julián se encontraba regulando el tráfico, cuando se percibió de que un individuo trataba de abrir un vehículo aparcado en las cercanías.

RESERVA SOBRE EL ATACCO EN UN HOTEL DE MARRUECOS

MALAGA, 13. — (CIFRA). — Continúa la más absoluta reserva informativa en torno al ataque cometido noches atrás en el hotel "Los Monteros", de Marbella, donde desaparecieron joyas y dinero por un valor aproximado de 25 millones de pesetas.

También los directivos del hotel y el personal del mismo guardan riguroso silencio y remiten a los informadores a sus abogados o a la Guardia Civil, que lleva las investigaciones.

Los periódicos han podido saber que los tres atracadores que entraron en el "hall" del hotel hablaban algunas veces en español y otras en francés, aunque se ignoraba si lo hacían porque realmente eran franceses o porque intentaban hacerse pasar por personas de esta nacionalidad.

TRES OBREROS GRAVES AL SUPRIR UNA DESCARGA ELECTRICA

VIGO, 13. — (CIFRA). — Tres obreros resultaron gravemente heridos al sufrir una descarga eléctrica cuando realizaban trabajos en la subestación del Troncal, en Vigo.

Se trata de Juan Valenzuela, ayudante electricista, natural de Jaén, que sufre quemaduras en el 90 por ciento de su cuerpo en segundo y tercer grado. Su estado es gravísimo. Manuel Rodríguez Macías, electricista, y Antonio Castro Solla, también electricista, que sufren quemaduras en el 30 y el 40 por ciento de sus cuerpos, respectivamente, siendo su estado grave. Uno de ellos pertenecía a "FENOSA" y los otros dos a la empresa "ISOLUX".

Al parecer el accidente se produjo cuando trabajaban en unos cables eléctricos, al armar una escalera.

Los tres fueron internados en la unidad de Quemados del centro médico "POVISA".

DETENCION DE LA AUTORA DE ESTAFAS POR VALOR DE 700.000 PESETAS

BARCELONA, 13. — (CIFRA). — La asistente naziista Herminia García ha sido detenida por la policía barcelonesa como presunta autora de diversas estafas y falsificaciones por valor de unas setecientas mil pesetas.

La detenida falsificó una letra de cambio de una anciana a la que había cuidado como asistente social, obteniendo por el citado procedimiento una cantidad de 460.000 pesetas.

Parte del dinero de la falsificación lo empleó Herminia García en pagar un préstamo usurario de 200.000 pesetas, deteniendo también a la policía Emilio Arenas Esper y Gaspar Villanueva Villanueva, como autores del préstamo señalado.

Por otra parte, Herminia García falsificó una cartilla de ahorros de su suegra, obteniendo de esta manera más de 200.000 pesetas.

DETENIDO POR HURTO DE 90.000 PESETAS

BARCELONA, 13. — (CIFRA). — Por funcionarios de la Jefatura Superior de Policía ha sido detenido Javier Galvez Flores, de 20 años de edad, el cual se confesó culpable de un hurto por valor de 90.000 pesetas, perpetrado en el domicilio de Antonio Orrubia Foveda.

A principios del presente mes, el señor Orrubia presentó una denuncia por sustracción de noventa mil pesetas en su domicilio. Las sospechas de la policía rehicieron sobre un joven amigo del hijo del denunciante el cual venía realizando gastos excesivos, no muy en consonancia con su posición social.

EXTINGUIDO EL INCENDIO DE FUENCARRAL

MADRID, 12. — (CIFRA). — Alrededor de las seis y media de la tarde de hoy quedó totalmente sofocado el incendio de los almacenes "Conrado Martín, S.A.", de artículos de cosmética, que se inició a las tres y media de la tarde de ayer.

En la extinción del siniestro han participado 34 unidades del servicio contra incendios, cuyos últimos efectivos comenzaron a retirarse del lugar del suceso —polígono industrial de Fuencarral— hacia las siete de la tarde.

El incendio se originó ayer, a primeras horas de la tarde, por un cortocircuito y se extendió rápidamente por la combustibilidad del material almacenado, que produjo grandes masas de humo negro visibles a gran distancia. Las pérdidas se calculan en varios cientos de millones de pesetas.

ACTIVIDAD GUERRILLERA EN RODESIA

SALISBURY, 13. — (EFE-UP). — Rodesia informó hoy que en las últimas 24 horas sus tropas han dado muerte a 19 guerrilleros nacionalistas, y que se ha registrado un intercambio de disparos con las fuerzas regulares de Mozambique a través de la frontera común.

En el comunicado oficial publicado hoy se dice que un sargento de las fuerzas de seguridad de Rodesia murió en acción de combate, elevando las bajas rodesianas en lo que va de año a 99 muertos. Los guerrilleros muertos en el mismo período son 1.293.

Un portavoz militar dijo hoy que se calcula en unos 2.000 hombres el número de guerrilleros en el país, apoyados desde Mozambique, cuya misión está destinada a tratar de romper la resistencia de las fuerzas de Rodesia. El portavoz ha puesto de relieve que la actual ofensiva guerrillera "se ha hecho coincidir con las conversaciones de Ginebra".

En el comunicado se cita la muerte de un ciudadano "que no respetó la voz conminatoria para que se detuviese en su huida".

EL CRIMINAL DE GUERRA KEPLER FUE PUESTO EN LIBERTAD EN ROMA

Se celebrará una marcha de protesta

ROMA, 13. — (EFE). — Libre, después de más de 29 años de prisión —por haber mandado que ejecutaran a 335 personas, como represalia por un atentado contra las tropas nazis, en 1944—, Herbert Kappler, el ex-coronel de la S. S., no ha sido perdonado por los italianos.

Es más, la decisión del tribunal militar, hecha pública hoy, de concederle la libertad provisional, a causa de su arrepentimiento, pero, sobre todo, por sus graves condiciones de salud —sufre un cáncer desde hace más de un año y los médicos tienen pocas esperanzas—, ha levantado en Italia una voltereta de críticas y ataques.

La "propiedad", en este caso, es un sentimiento que las víctimas de la ocupación nazi durante la segunda guerra mundial, parecen no haber aceptado. Una marcha silenciosa de protesta ha sido organizada para mañana, en el lugar de la matanza del 24 de marzo de 1944, "los delitos contra la humanidad no pueden ser objeto de perdón", ha declarado el presidente de las comunidades israelitas de Roma, Pietro Balyer.

El anuncio fue hecho hoy por el presidente del mismo en una rueda de Prensa para adelantar el programa del congreso del partido que va a tener lugar mañana en Francfort.

Señaló que la estrategia futura del partido consistirá en una clara diferenciación con respecto a la Unión Democrática Cristiana (CDU/CSU) y del Partido Liberal (FDP) que en algunos aspectos están más a la izquierda que el "NPD".

CINCO TAXISTAS, ASESINADOS EN 48 HORAS EN MEDELLIN

MEDELLIN (Colombia), 13. — (EFE). — Cinco conductores de taxis que operaban en esta capital de la provincia colombiana de Antioquia, fueron asesinados en menos de 48 horas por bandas organizadas del crimen, reveló la policía local.

Las autoridades y la ciudadanía de esta ciudad se mostraron alarmadas por la ola de inseguridad que continúa viviéndose en esta provincia y demandaron del Gobierno medidas especiales para eliminar este flagelo.

LAS TROPAS PACIFICADORAS EMPIEZAN A ENTRAR EN BEIRUT

Se mantienen focos de lucha

BEIRUT, 13. — (EFE-UP). — Tropas sirias de la fuerza parárabe de la paz han comenzado a marchar hacia el núcleo urbano de la capital libanesa, centro donde se continúan registrando tiroteos, obligando a suspender el fuego casa por casa, tras 19 meses de guerra civil que justo se cumplen hoy, según ha anunciado una emisora derechista.

Manifestación violenta en Alemania contra una central nuclear

Manifiestación violenta en Alemania contra una central nuclear

BROCKDORF (RFA), 13. — (EFE). — A cuatro heridos graves —dos manifestantes y dos policías— se eleva el balance provisional de la protesta multitudinaria iniciada esta tarde junto a la central nuclear en construcción de Brockdorf, en la desembocadura del Elba, en el norte de Alemania Federal.

Los graves enfrentamientos entre la policía y grupos incontrolados de los 15.000 manifestantes continuaban esta noche, mientras las fuerzas del orden intentaban impedir el acceso violento a los terrenos por parte de jóvenes extremistas.

Un "paseado" en Belfast

BELFAST (Irlanda del Norte), 13. — (EFE). — Un joven de unos 20 años apareció esta madrugada muerto de un tiro en la nuca en la zona de Old Park de Belfast que divide los sectores católico y protestante.

Una media hora antes de que las fuerzas de seguridad encontraran el cadáver, se había escuchado un disparo y varios transeúntes vieron un automóvil alejarse a toda velocidad del lugar del atentado.

EL P.C. PORTUGUES RATIFICA SU LEALTAD A LA URSS

LISBOA, 13. — (EFE). — El Partido Comunista portugués ratificó hoy su lealtad a la Unión Soviética, manteniendo la postura de uno de los más fieles aliados del Kremlin en Europa Occidental.

El miembro del Comité Central, Carlos Abalim, afirmó: "El Partido Comunista portugués permanecerá indefectiblemente fiel al internacionalismo proletario". Su aseveración fue repetida por otros dirigentes que tomaron también la palabra en el congreso del partido.

El secretario general, Alvaro Cunhal, había manifestado ya en la sesión de apertura del congreso que los portugueses no adoptarían la política de independencia seguida por comunistas más liberales, como el partido comunista italiano.

CONGRESO DE NEONAZIS

FRANCFORT (RFA), 13. — (EFE). — El Partido Democrático Alemán (NPD) a pesar de haber conseguido únicamente el 0,3 por ciento de los votos en las últimas elecciones para el Parlamento de Alemania Federal, no se retira.

El anuncio fue hecho hoy por el presidente del mismo en una rueda de Prensa para adelantar el programa del congreso del partido que va a tener lugar mañana en Francfort.

Señaló que la estrategia futura del partido consistirá en una clara diferenciación con respecto a la Unión Democrática Cristiana (CDU/CSU) y del Partido Liberal (FDP) que en algunos aspectos están más a la izquierda que el "NPD".

El partido cuenta con unos 15.000 militantes.

Gilmore tendrá que esperar más tiempo a que lo fusilen

WASHINGTON, 13. — (EFE). — Incluso si el próximo miércoles el Consejo de Indultos del Estado de Utah rehúsa levantar la pena de muerte a Gary Gilmore, este último, cuya voluntad era la de morir fusilado el próximo lunes, tendrá que esperar aún más tiempo para morir.

El abogado de la Unión de Libertades Civiles Norteamericana (ACLU), Kathryn Colliard, reveló la existencia de una ley en el Estado de Utah que no permite que se ejecute a los sentenciados a muerte hasta por lo menos un mes después de la imposición de la sentencia, y no más tarde que dos meses después de ese día.

Aunque Gilmore recibió la sentencia el pasado 7 de octubre, ésta no fue definitiva a causa de las apelaciones legales de sus abogados hasta el primero de noviembre pasado, esto significa que a Gilmore todavía le queda por esperar hasta el primero de diciembre próximo.

El subsecretario de Justicia del Estado de Utah, Mike Deamer, declaró ya que la objeción del abogado parece ser correcta. Esto prolongará la agonía de la esposa de Gilmore y de sus familiares y amigos. Gilmore, deseara de terminar pronto, pidió y obtuvo del Tribunal Supremo de Utah el ser ejecutado por fusilamiento el próximo lunes.

PERO un día más tarde el gobernador del Estado, Calvin Rampton, aplazaba la sentencia poniendo la suerte de Gilmore en manos del Consejo de Indultos del Estado, que se reunirá el miércoles próximo y que, contra la voluntad del propio reo, podría conmutar la pena de muerte en cadena perpetua.

Las Elecciones en Marruecos Ganaron los "Independientes" de Hassan

RABAT, 13. — (EFE-REUTER). — Los candidatos independientes han obtenido la mayor parte de las trece mil plazas municipales, cuya elección se efectuó el viernes en Marruecos, señalan los resultados oficiales publicados hoy por el Ministerio del Interior.

Los resultados señalan que los partidos políticos más importantes —en competición en unas elecciones desde 1969— han perdido considerable terreno a manos de los independientes que, en su mayor parte, apoyan al rey Hassan y a su Gobierno.

Estas elecciones, las cuartas convocadas desde la independencia, en 1956, afectarán a la composición del nuevo parlamento, ya que los consejeros locales elegirán una tercera parte de los miembros del nuevo Parlamento, a reunirse en abril próximo.

Desde que el Parlamento fuera disuelto en 1971 a raíz del fracasado golpe de Estado, el rey Hassan ha venido gobernando por decreto con un Gobierno formado por independientes.

Con el 80 por ciento de resultado conocidos, ya se sabe que los candidatos independientes han conseguido más del 50 por ciento de los 13.362 cargos correspondientes a 830 consejos locales. Se cree que pueden llegar a formar un nuevo partido realista para competir en las próximas elecciones parlamentarias que se celebrarán el año próximo.

Un "paseado" en Belfast

BELFAST (Irlanda del Norte), 13. — (EFE). — Un joven de unos 20 años apareció esta madrugada muerto de un tiro en la nuca en la zona de Old Park de Belfast que divide los sectores católico y protestante.

Una media hora antes de que las fuerzas de seguridad encontraran el cadáver, se había escuchado un disparo y varios transeúntes vieron un automóvil alejarse a toda velocidad del lugar del atentado.

EL P.C. PORTUGUES RATIFICA SU LEALTAD A LA URSS

LISBOA, 13. — (EFE). — El Partido Comunista portugués ratificó hoy su lealtad a la Unión Soviética, manteniendo la postura de uno de los más fieles aliados del Kremlin en Europa Occidental.

El miembro del Comité Central, Carlos Abalim, afirmó: "El Partido Comunista portugués permanecerá indefectiblemente fiel al internacionalismo proletario". Su aseveración fue repetida por otros dirigentes que tomaron también la palabra en el congreso del partido.

El secretario general, Alvaro Cunhal, había manifestado ya en la sesión de apertura del congreso que los portugueses no adoptarían la política de independencia seguida por comunistas más liberales, como el partido comunista italiano.

EL CRIMINAL DE GUERRA KEPLER FUE PUESTO EN LIBERTAD EN ROMA

Se celebrará una marcha de protesta

ROMA, 13. — (EFE). — Libre, después de más de 29 años de prisión —por haber mandado que ejecutaran a 335 personas, como represalia por un atentado contra las tropas nazis, en 1944—, Herbert Kappler, el ex-coronel de la S. S., no ha sido perdonado por los italianos.

Es más, la decisión del tribunal militar, hecha pública hoy, de concederle la libertad provisional, a causa de su arrepentimiento, pero, sobre todo, por sus graves condiciones de salud —sufre un cáncer desde hace más de un año y los médicos tienen pocas esperanzas—, ha levantado en Italia una voltereta de críticas y ataques.

La "propiedad", en este caso, es un sentimiento que las víctimas de la ocupación nazi durante la segunda guerra mundial, parecen no haber aceptado. Una marcha silenciosa de protesta ha sido organizada para mañana, en el lugar de la matanza del 24 de marzo de 1944, "los delitos contra la humanidad no pueden ser objeto de perdón", ha declarado el presidente de las comunidades israelitas de Roma, Pietro Balyer.

El anuncio fue hecho hoy por el presidente del mismo en una rueda de Prensa para adelantar el programa del congreso del partido que va a tener lugar mañana en Francfort.

CINCO TAXISTAS, ASESINADOS EN 48 HORAS EN MEDELLIN

MEDELLIN (Colombia), 13. — (EFE). — Cinco conductores de taxis que operaban en esta capital de la provincia colombiana de Antioquia, fueron asesinados en menos de 48 horas por bandas organizadas del crimen, reveló la policía local.

Las autoridades y la ciudadanía de esta ciudad se mostraron alarmadas por la ola de inseguridad que continúa viviéndose en esta provincia y demandaron del Gobierno medidas especiales para eliminar este flagelo.

LAS TROPAS PACIFICADORAS EMPIEZAN A ENTRAR EN BEIRUT

Se mantienen focos de lucha

BEIRUT, 13. — (EFE-UP). — Tropas sirias de la fuerza parárabe de la paz han comenzado a marchar hacia el núcleo urbano de la capital libanesa, centro donde se continúan registrando tiroteos, obligando a suspender el fuego casa por casa, tras 19 meses de guerra civil que justo se cumplen hoy, según ha anunciado una emisora derechista.

Manifestación violenta en Alemania contra una central nuclear

BROCKDORF (RFA), 13. — (EFE). — A cuatro heridos graves —dos manifestantes y dos policías— se eleva el balance provisional de la protesta multitudinaria iniciada esta tarde junto a la central nuclear en construcción de Brockdorf, en la desembocadura del Elba, en el norte de Alemania Federal.

Los graves enfrentamientos entre la policía y grupos incontrolados de los 15.000 manifestantes continuaban esta noche, mientras las fuerzas del orden intentaban impedir el acceso violento a los terrenos por parte de jóvenes extremistas.

Un "paseado" en Belfast

BELFAST (Irlanda del Norte), 13. — (EFE). — Un joven de unos 20 años apareció esta madrugada muerto de un tiro en la nuca en la zona de Old Park de Belfast que divide los sectores católico y protestante.

Una media hora antes de que las fuerzas de seguridad encontraran el cadáver, se había escuchado un disparo y varios transeúntes vieron un automóvil alejarse a toda velocidad del lugar del atentado.

EL P.C. PORTUGUES RATIFICA SU LEALTAD A LA URSS

LISBOA, 13. — (EFE). — El Partido Comunista portugués ratificó hoy su lealtad a la Unión Soviética, manteniendo la postura de uno de los más fieles aliados del Kremlin en Europa Occidental.

El miembro del Comité Central, Carlos Abalim, afirmó: "El Partido Comunista portugués permanecerá indefectiblemente fiel al internacionalismo proletario". Su aseveración fue repetida por otros dirigentes que tomaron también la palabra en el congreso del partido.

El secretario general, Alvaro Cunhal, había manifestado ya en la sesión de apertura del congreso que los portugueses no adoptarían la política de independencia seguida por comunistas más liberales, como el partido comunista italiano.

CONGRESO DE NEONAZIS

FRANCFORT (RFA), 13. — (EFE). — El Partido Democrático Alemán (NPD) a pesar de haber conseguido únicamente el 0,3 por ciento de los votos en las últimas elecciones para el Parlamento de Alemania Federal, no se retira.

El anuncio fue hecho hoy por el presidente del mismo en una rueda de Prensa para adelantar el programa del congreso del partido que va a tener lugar mañana en Francfort.

Señaló que la estrategia futura del partido consistirá en una clara diferenciación con respecto a la Unión Democrática Cristiana (CDU/CSU) y del Partido Liberal (FDP) que en algunos aspectos están más a la izquierda que el "NPD".

El partido cuenta con unos 15.000 militantes.

Gilmore tendrá que esperar más tiempo a que lo fusilen

WASHINGTON, 13. — (EFE). — Incluso si el próximo miércoles el Consejo de Indultos del Estado de Utah rehúsa levantar la pena de muerte a Gary Gilmore, este último, cuya voluntad era la de morir fusilado el próximo lunes, tendrá que esperar aún más tiempo para morir.

El abogado de la Unión de Libertades Civiles Norteamericana (ACLU), Kathryn Colliard, reveló la existencia de una ley en el Estado de Utah que no permite que se ejecute a los sentenciados a muerte hasta por lo menos un mes después de la imposición de la sentencia, y no más tarde que dos meses después de ese día.

Aunque Gilmore recibió la sentencia el pasado 7 de octubre, ésta no fue definitiva a causa de las apelaciones legales de sus abogados hasta el primero de noviembre pasado, esto significa que a Gilmore todavía le queda por esperar hasta el primero de diciembre próximo.

El subsecretario de Justicia del Estado de Utah, Mike Deamer, declaró ya que la objeción del abogado parece ser correcta. Esto prolongará la agonía de la esposa de Gilmore y de sus familiares y amigos. Gilmore, deseara de terminar pronto, pidió y obtuvo del Tribunal Supremo de Utah el ser ejecutado por fusilamiento el próximo lunes.

PERO un día más tarde el gobernador del Estado, Calvin Rampton, aplazaba la sentencia poniendo la suerte de Gilmore en manos del Consejo de Indultos del Estado, que se reunirá el miércoles próximo y que, contra la voluntad del propio reo, podría conmutar la pena de muerte en cadena perpetua.

Las Elecciones en Marruecos Ganaron los "Independientes" de Hassan

RABAT, 13. — (EFE-REUTER). — Los candidatos independientes han obtenido la mayor parte de las trece mil plazas municipales, cuya elección se efectuó el viernes en Marruecos, señalan los resultados oficiales publicados hoy por el Ministerio del Interior.

Los resultados señalan que los partidos políticos más importantes —en competición en unas elecciones desde 1969— han perdido considerable terreno a manos de los independientes que, en su mayor parte, apoyan al rey Hassan y a su Gobierno.

Estas elecciones, las cuartas convocadas desde la independencia, en 1956, afectarán a la composición del nuevo parlamento, ya que los consejeros locales elegirán una tercera parte de los miembros del nuevo Parlamento, a reunirse en abril próximo.

Desde que el Parlamento fuera disuelto en 1971 a raíz del fracasado golpe de Estado, el rey Hassan ha venido gobernando por decreto con un Gobierno formado por independientes.

Con el 80 por ciento de resultado conocidos, ya se sabe que los candidatos independientes han conseguido más del 50 por ciento de los 13.362 cargos correspondientes a 830 consejos locales. Se cree que pueden llegar a formar un nuevo partido realista para competir en las próximas elecciones parlamentarias que se celebrarán el año próximo.

Un "paseado" en Belfast

BELFAST (Irlanda del Norte), 13. — (EFE). — Un joven de unos 20 años apareció esta madrugada muerto de un tiro en la nuca en la zona de Old Park de Belfast que divide los sectores católico y protestante.

Una media hora antes de que las fuerzas de seguridad encontraran el cadáver, se había escuchado un disparo y varios transeúntes vieron un automóvil alejarse a toda velocidad del lugar del atentado.

EL P.C. PORTUGUES RATIFICA SU LEALTAD A LA URSS

LISBOA, 13. — (EFE). — El Partido Comunista portugués ratificó hoy su lealtad a la Unión Soviética, manteniendo la postura de uno de los más fieles aliados del Kremlin en Europa Occidental.

El miembro del Comité Central, Carlos Abalim, afirmó: "El Partido Comunista portugués permanecerá indefectiblemente fiel al internacionalismo proletario". Su aseveración fue repetida por otros dirigentes que tomaron también la palabra en el congreso del partido.

El secretario general, Alvaro Cunhal, había manifestado ya en la sesión de apertura del congreso que los portugueses no adoptarían la política de independencia seguida por comunistas más liberales, como el partido comunista italiano.

CONGRESO DE NEONAZIS

FRANCFORT (RFA), 13. — (EFE). — El Partido Democrático Alemán (NPD) a pesar de haber conseguido únicamente el 0,3 por ciento de los votos en las últimas elecciones para el Parlamento de Alemania Federal, no se retira.

El anuncio fue hecho hoy por el presidente del mismo en una rueda de Prensa para adelantar el programa del congreso del partido que va a tener lugar mañana en Francfort.

Señaló que la estrategia futura del partido consistirá en una clara diferenciación con respecto a la Unión Democrática Cristiana (CDU/CSU) y del Partido Liberal (FDP) que en algunos aspectos están más a la izquierda que el "NPD".

El partido cuenta con unos 15.000 militantes.

Gilmore tendrá que esperar más tiempo a que lo fusilen

WASHINGTON, 13. — (EFE). — Incluso si el próximo miércoles el Consejo de Indultos del Estado de Utah rehúsa levantar la pena de muerte a Gary Gilmore, este último, cuya voluntad era la de morir fusilado el próximo lunes, tendrá que esperar aún más tiempo para morir.

El abogado de la Unión de Libertades Civiles Norteamericana (ACLU), Kathryn Colliard, reveló la existencia de una ley en el Estado de Utah que no permite que se ejecute a los sentenciados a muerte hasta por lo menos un mes después de la imposición de la sentencia, y no más tarde que dos meses después de ese día.

Aunque Gilmore recibió la sentencia el pasado 7 de octubre, ésta no fue definitiva a causa de las apelaciones legales de sus abogados hasta el primero de noviembre pasado, esto significa que a Gilmore todavía le queda por esperar hasta el primero de diciembre próximo.

El subsecretario de Justicia del Estado de Utah, Mike Deamer, declaró ya que la objeción del abogado parece ser correcta. Esto prolongará la agonía de la esposa de Gilmore y de sus familiares y amigos. Gilmore, deseara de terminar pronto, pidió y obtuvo del Tribunal Supremo de Utah el ser ejecutado por fusilamiento el próximo lunes.

PERO un día más tarde el gobernador del Estado, Calvin Rampton, aplazaba la sentencia poniendo la suerte de Gilmore en manos del Consejo de Indultos del Estado, que se reunirá el miércoles próximo y que, contra la voluntad del propio reo, podría conmutar la pena de muerte en cadena perpetua.

Las Elecciones en Marruecos Ganaron los "Independientes" de Hassan

RABAT, 13. — (EFE-REUTER). — Los candidatos independientes han obtenido la mayor parte de las trece mil plazas municipales, cuya elección se efectuó el viernes en Marruecos, señalan los resultados oficiales publicados hoy por el Ministerio del Interior.

Los resultados señalan que los partidos políticos más importantes —en competición en unas elecciones desde 1969— han perdido considerable terreno a manos de los independientes que, en su mayor parte, apoyan al rey Hassan y a su Gobierno.

Estas elecciones, las cuartas convocadas desde la independencia, en 1956, afectarán a la composición del nuevo parlamento, ya que los consejeros locales elegirán una tercera parte de los miembros del nuevo Parlamento, a reunirse en abril próximo.

Desde que el Parlamento fuera disuelto en 1971 a raíz del fracasado golpe de Estado, el rey Hassan ha venido gobernando por decreto con un Gobierno formado por independientes.

Con el 80 por ciento de resultado conocidos, ya se sabe que los candidatos independientes han conseguido más del 50 por ciento de los 13.362 cargos correspondientes a 830 consejos locales. Se cree que pueden llegar a formar un nuevo partido realista para competir en las próximas elecciones parlamentarias que se celebrarán el año próximo.

Un "paseado" en Belfast

BELFAST (Irlanda del Norte), 13. — (EFE). — Un joven de unos 20 años apareció esta madrugada muerto de un tiro en la nuca en la zona de Old Park de Belfast que divide los sectores católico y protestante.

Una media hora antes de que las fuerzas de seguridad encontraran el cadáver, se había escuchado un disparo y varios transeúntes vieron un automóvil alejarse a toda velocidad del lugar del atentado.

EL P.C. PORTUGUES RATIFICA SU LEALTAD A LA URSS

LISBOA, 13. — (EFE). — El Partido Comunista portugués ratificó hoy su lealtad a la Unión Soviética, manteniendo la postura de uno de los más fieles aliados del Kremlin en Europa Occidental.

El miembro del Comité Central, Carlos Abalim, afirmó: "El Partido Comunista portugués permanecerá indefectiblemente fiel al internacionalismo proletario". Su aseveración fue repetida por otros dirigentes que tomaron también la palabra en el congreso del partido.

El secretario general, Alvaro Cunhal, había manifestado ya en la sesión de apertura del congreso que los portugueses no adoptarían la política de independencia seguida por comunistas más liberales, como el partido comunista italiano.

CONGRESO DE NEONAZIS

FRANCFORT (RFA), 13. — (EFE). — El Partido Democrático Alemán (NPD) a pesar de haber conseguido únicamente el 0,3 por ciento de los votos en las últimas elecciones para el Parlamento de Alemania Federal, no se retira.

El anuncio fue hecho hoy por el presidente del mismo en una rueda de Prensa para adelantar el programa del congreso del partido que va a tener lugar mañana en Francfort.

Señaló que la estrategia futura del partido consistirá en una clara diferenciación con respecto a la Unión Democrática Cristiana (CDU/CSU) y del Partido Liberal (FDP) que en algunos aspectos están más a la izquierda que el "NPD".

El partido cuenta con unos 15.000 militantes.

Gilmore tendrá que esperar más tiempo a que lo fusilen

WASHINGTON, 13. — (EFE). — Incluso si el próximo miércoles el Consejo de Indultos del Estado de Utah rehúsa levantar la pena de muerte a Gary Gilmore, este último, cuya voluntad era la de morir fusilado el próximo lunes, tendrá que esperar aún más tiempo para morir.

El abogado de la Unión de Libertades Civiles Norteamericana (ACLU), Kathryn Colliard, reveló la existencia de una ley en el Estado de Utah

DEPORTES



A LAS 3,45, EN EL «MANOLO RIVERA»

EL C. D. LUGO SE ENFRENTA AL RACING DE FERROL

Depende del campo: Novo o Cabanas y Luso o Veiga

MUCHOS AFICIONADOS LUCENSES ACOMPAÑAN AL EQUIPO

Esta mañana, con tiempo suficiente de llegar a Las Nieves para almorzar, parte hacia Ferrol la expedición del C. D. Lugo. A esa misma hora, más o menos, saldrán igualmente hacia la Ciudad Departamental numerosos aficionados lucenses que acompañan al cuadro rojiblanco en esta difícil confrontación ante el Racing, que como saben se inicia en el "Manolo Rivera" a las cuatro menos cuarto de la tarde.

Esta mañana, con tiempo suficiente de llegar a Las Nieves para almorzar, parte hacia Ferrol la expedición del C. D. Lugo.

Los componentes del plantel rojiblanco van con la moral elevada, aún sabiendo que puntuar en Ferrol es una aspiración harto difícil, porque los verdes vienen desarrollando una excelente labor en su campo. Allí, como les decíamos ayer, ganó el Bilbao Atlético el primer encuentro, pero de ser hoy seguramente que no lo conseguirían. Por otra parte los bilbaínos obtuvieron muchos puntos fuera de casa. No en balde empataron hace ocho días en campo del Ensidesa. Y fue precisamente el Ensidesa, además del Langreo, Sestao y Guecho, los que "cayeron" en el "Manolo Rivera".

Claro que los partidos rara vez guardan relación entre sí. Es sintomático y evidencia que el Racing anda bien —empató además el pasado domingo en Vigo—, pero eso no quiere decir que el Lugo no tenga esta tarde ciertas posibilidades. Viesca nos comenta ayer que las había, porque es un campo grande y su equipo se desenvuelve mejor ante contrincantes poderosos que ante rivales demasiado fáciles. Se empató en Gijón, un reducto no muy propicio y también en La Romareda.

Viesca no despegará dos dudas que tiene hasta momentos antes de iniciarse el encuentro y a la vista de cómo se encuentre el terreno de juego. Si el campo está embarrado, entonces posiblemente los dos puntas fuesen Cabanas y Veiga. Si está seco, podrían salir Novo y Luso. Por lo demás, todo decidido: Moncho; Miguel, Ordaz, Freire, Iglesias; Álvarez, Camuel, Falin, Irlarte; Novo o Cabanas y Luso o Veiga.

De todos modos Viesca dará entrada en la delantera a los cuatro hombres en el transcurso del encuentro. O esa intención tenía ayer, porque dependerá mucho de cómo se desarrolle la confrontación.

UN ARBITRO PONTEVEDRES Fariñas Godoy, de Pontevedra será el encargado de dirigir la confrontación. Se trata al parecer de un buen árbitro. Falta hacer, ya que el Lugo últimamente está teniendo verdadera mala pata con los colegiados que le corresponden en suerte, o mejor dicho, en desgracia.

La alineación ferrolana es la que les facilitamos ayer: Crespillo; Richard, Silvano, Aurre, Collazo II; Nando, Corral, Arteche; Juan Carlos, Marcelo y Argüeso. MALOCA

El Lemos juega hoy en La Estrada

La alineación podrá presentarse reforzada

Correspondiente a la undécima jornada, el Lemos disputará esta tarde en La Estrada, frente al titular un partido, que para los muchachos de Barrientos es de la mayor trascendencia en sus aspiraciones.

El Estradense, que hoy enfrenta al ex lealista Picho Suárez, ha demostrado ser equipo fuerte y que además de ser el único que logró salir de "As Insuas" con un valioso empate, el pasado domingo alcanzó una nueva victoria en Barallobre: 0-1.

En fin, que el Estradense de Picho no será para el Lemos cómodo rival y de no haber tenido problemas en cuanto a fichajes, que le restaron cuatro puntos, su clasificación sería en la actualidad mucho mejor que la del Lemos.

Con relación al once que el Lemos presentará en La Estrada, el mister para este partido podrá ya contar con Miguel, Gerardo y Coutado, que esperamos se dejarán sentir en el mejor juego defensivo y ofensivo de los "cachorros".

Los nuevos jugadores Núñez y Gallo cedidos por el Club Deportivo Lugo no pueden alinearse en esta jornada a falta de ciertos trámites federativos, esperándose poder hacerlos ya en la próxima frente al Alondras de Cangas, en el "Luis Bodegas".

Como siempre los jugadores leonistas llevan mucha ilusión de lograr en La Estrada lo que tanto necesitan, puntos positivos, conseguirlos ya se sabe, es más difícil, pero como siempre las cosas no suelen salir al revés de lo que se piensa, como decíamos días pasados una vez más, esperamos que la bola ruede en esta ocasión con mayor fortuna.

La expedición leonista salió hoy, domingo, a las nueve y media de la mañana, para La Estrada y en la que figuran los jugadores siguientes: Xabarda, Varela, Pajuelo, Morandeira, Coque, Coutado, Gerardo, Nando, Seara, Miguel, Vázquez, Losada, Tatá y Eiriz.

INDEPENDIENTE-RABADE Hoy, domingo, a las cuatro de la tarde, en el "Luis Bodegas", se celebrará el partido Independiente - Rabade, correspondiente al Campeonato de Liga.

El encuentro se presenta muy interesante y suponemos sobre todo, al jugar el Lemos fuera, que serán muchos los aficionados monfortinos que lo presencien.

HOY COMIENZA EL CAMPEONATO PROVINCIAL

Hoy comienza el Campeonato Provincial de Fútbol, en el que tomarán parte doce equipos de la provincia, entre los que están incluidos dos representantes de la capital.

INDEPENDIENTE - RABADE Es difícil a principio de temporada hacer cualquier clase de pronóstico, puesto que se desconocen los equipos. Pero si nos paramos a pensar un poco en la plantilla de los conjuntos, aunque sólo sea por referencia, tenemos que dar un margen de confianza al Rabade en este encuentro, si bien tendrá una difícil papeleta. No sería raro que la equis imperase en este partido.

Un nuevo equipo toma parte en este Campeonato, y en esta ocasión le toca enfrentarse al Hostelería. En este encuentro debe vencer el cuadro capitalino, puesto que el Becerré es inexperto en esta categoría.

RIBADEO - BURELA Dos equipos de la Costa se ven la cara en esta jornada. No sabemos cómo anda el Ribadeo, pero suponemos que procurará reforzar el conjunto. El Burela siempre ha sido un equipo fuerte, y se desplazará con todas las intenciones de puntuar. No nos extrañaría un triunfo visitante.

FOZ - MINDONIENSE El Foz, del que en la pretemporada nos han venido hablando con amplitud, no quiere dejar escapar estos primeros puntos de su feudo. Si tenemos en cuenta los factores campo y público, es factible que la victoria sonría a los de casa.

★ CHANTADA - VILLALBES Si el Chantada fuese el de otras temporadas, no tendríamos duda a la hora de pronosticar. Pero como desconocemos hasta el momento su nivel, nos quedamos en la incertidumbre.

También queremos aclarar (vamos de sorpresa en sorpresa) que esta entidad deportiva, al contrario de lo que se dice —no sabemos por qué— en la indicada nota del día de ayer, no ha solicitado para este partido árbitro neutral, por estimar que aquel que designe el Colegio de Arbitros de Lugo merece nuestra aceptación.

atendiendo al horario oficial preestablecido (no conocemos otro), corresponde jugar este partido a las 4 de la tarde, por lo cual, suponiendo que pueda existir error en cuanto a su señalamiento para las 11 y media de la mañana, lo hacemos público para su rectificación por los responsables.

Ha sorprendido a esta directiva las notas de prensa aparecidas en EL PROGRESO los días 12 y 13 del actual, en las que se dice que el horario del partido Milagrosa - Taboada que han de jugar ambas formaciones hoy, domingo, día 14, en el "Angel Carro", es el de 11 y media. Nada sabe esta junta directiva de tal horario, ni la finalidad que se persigue por quien lo elaboró. Lo que sí se desea aclarar es que

conseguir, que aún perdiendo el domingo en Cambados, continúe con el segundo puesto asegurado.

Hay dos bajas fijas para este encuentro, la de Roberto, por sanción federativa, y la de Castellano, a quien sus deberes militares no le dejarán desplazarse en esta ocasión a Sarria.

En cambio, Lillo está alta y creemos que positiva, visto como evoluciona en los entrenamientos, parece estar ya a punto, de ser así, resultará su incorporación muy beneficiosa. Nadie duda de la valía del monfortino.

Mosquito y Urbano, aunque por asuntos profesionales no han podido acudir a los entrenamientos, también están convocados, junto a toda la plantilla disponible.

○ sea que no variará gran cosa el equipo del que tan brillantemente empató en el "Manolo Rivera" ferrolano a dos tantos y jugando desde los 25 minutos del primer tiempo, tan sólo con 3 hombres.

Para ocupar el puesto de Roberto, están Lillo, Quiñones, Niso y Mosquito, eso será lo más posible.

Que las tarjetas no hagan acto de presencia para nadie, ni las lesiones, con ello los equipos saldrán muy favorecidos y especialmente la Sarriana, seguirá casi con su cuadro inicial de temporada igual, que no deja de tener su importancia.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

Este Campeonato, y en esta ocasión le toca enfrentarse al Hostelería. En este encuentro debe vencer el cuadro capitalino, puesto que el Becerré es inexperto en esta categoría.

RIBADEO - BURELA Dos equipos de la Costa se ven la cara en esta jornada. No sabemos cómo anda el Ribadeo, pero suponemos que procurará reforzar el conjunto. El Burela siempre ha sido un equipo fuerte, y se desplazará con todas las intenciones de puntuar. No nos extrañaría un triunfo visitante.

FOZ - MINDONIENSE El Foz, del que en la pretemporada nos han venido hablando con amplitud, no quiere dejar escapar estos primeros puntos de su feudo. Si tenemos en cuenta los factores campo y público, es factible que la victoria sonría a los de casa.

★ CHANTADA - VILLALBES Si el Chantada fuese el de otras temporadas, no tendríamos duda a la hora de pronosticar. Pero como desconocemos hasta el momento su nivel, nos quedamos en la incertidumbre.

También queremos aclarar (vamos de sorpresa en sorpresa) que esta entidad deportiva, al contrario de lo que se dice —no sabemos por qué— en la indicada nota del día de ayer, no ha solicitado para este partido árbitro neutral, por estimar que aquel que designe el Colegio de Arbitros de Lugo merece nuestra aceptación.

atendiendo al horario oficial preestablecido (no conocemos otro), corresponde jugar este partido a las 4 de la tarde, por lo cual, suponiendo que pueda existir error en cuanto a su señalamiento para las 11 y media de la mañana, lo hacemos público para su rectificación por los responsables.

Ha sorprendido a esta directiva las notas de prensa aparecidas en EL PROGRESO los días 12 y 13 del actual, en las que se dice que el horario del partido Milagrosa - Taboada que han de jugar ambas formaciones hoy, domingo, día 14, en el "Angel Carro", es el de 11 y media. Nada sabe esta junta directiva de tal horario, ni la finalidad que se persigue por quien lo elaboró. Lo que sí se desea aclarar es que

conseguir, que aún perdiendo el domingo en Cambados, continúe con el segundo puesto asegurado.

Hay dos bajas fijas para este encuentro, la de Roberto, por sanción federativa, y la de Castellano, a quien sus deberes militares no le dejarán desplazarse en esta ocasión a Sarria.

En cambio, Lillo está alta y creemos que positiva, visto como evoluciona en los entrenamientos, parece estar ya a punto, de ser así, resultará su incorporación muy beneficiosa. Nadie duda de la valía del monfortino.

Mosquito y Urbano, aunque por asuntos profesionales no han podido acudir a los entrenamientos, también están convocados, junto a toda la plantilla disponible.

○ sea que no variará gran cosa el equipo del que tan brillantemente empató en el "Manolo Rivera" ferrolano a dos tantos y jugando desde los 25 minutos del primer tiempo, tan sólo con 3 hombres.

Para ocupar el puesto de Roberto, están Lillo, Quiñones, Niso y Mosquito, eso será lo más posible.

Que las tarjetas no hagan acto de presencia para nadie, ni las lesiones, con ello los equipos saldrán muy favorecidos y especialmente la Sarriana, seguirá casi con su cuadro inicial de temporada igual, que no deja de tener su importancia.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

Este Campeonato, y en esta ocasión le toca enfrentarse al Hostelería. En este encuentro debe vencer el cuadro capitalino, puesto que el Becerré es inexperto en esta categoría.

RIBADEO - BURELA Dos equipos de la Costa se ven la cara en esta jornada. No sabemos cómo anda el Ribadeo, pero suponemos que procurará reforzar el conjunto. El Burela siempre ha sido un equipo fuerte, y se desplazará con todas las intenciones de puntuar. No nos extrañaría un triunfo visitante.

FOZ - MINDONIENSE El Foz, del que en la pretemporada nos han venido hablando con amplitud, no quiere dejar escapar estos primeros puntos de su feudo. Si tenemos en cuenta los factores campo y público, es factible que la victoria sonría a los de casa.

★ CHANTADA - VILLALBES Si el Chantada fuese el de otras temporadas, no tendríamos duda a la hora de pronosticar. Pero como desconocemos hasta el momento su nivel, nos quedamos en la incertidumbre.

También queremos aclarar (vamos de sorpresa en sorpresa) que esta entidad deportiva, al contrario de lo que se dice —no sabemos por qué— en la indicada nota del día de ayer, no ha solicitado para este partido árbitro neutral, por estimar que aquel que designe el Colegio de Arbitros de Lugo merece nuestra aceptación.

atendiendo al horario oficial preestablecido (no conocemos otro), corresponde jugar este partido a las 4 de la tarde, por lo cual, suponiendo que pueda existir error en cuanto a su señalamiento para las 11 y media de la mañana, lo hacemos público para su rectificación por los responsables.

Ha sorprendido a esta directiva las notas de prensa aparecidas en EL PROGRESO los días 12 y 13 del actual, en las que se dice que el horario del partido Milagrosa - Taboada que han de jugar ambas formaciones hoy, domingo, día 14, en el "Angel Carro", es el de 11 y media. Nada sabe esta junta directiva de tal horario, ni la finalidad que se persigue por quien lo elaboró. Lo que sí se desea aclarar es que

conseguir, que aún perdiendo el domingo en Cambados, continúe con el segundo puesto asegurado.

Hay dos bajas fijas para este encuentro, la de Roberto, por sanción federativa, y la de Castellano, a quien sus deberes militares no le dejarán desplazarse en esta ocasión a Sarria.

En cambio, Lillo está alta y creemos que positiva, visto como evoluciona en los entrenamientos, parece estar ya a punto, de ser así, resultará su incorporación muy beneficiosa. Nadie duda de la valía del monfortino.

Mosquito y Urbano, aunque por asuntos profesionales no han podido acudir a los entrenamientos, también están convocados, junto a toda la plantilla disponible.

○ sea que no variará gran cosa el equipo del que tan brillantemente empató en el "Manolo Rivera" ferrolano a dos tantos y jugando desde los 25 minutos del primer tiempo, tan sólo con 3 hombres.

Para ocupar el puesto de Roberto, están Lillo, Quiñones, Niso y Mosquito, eso será lo más posible.

Que las tarjetas no hagan acto de presencia para nadie, ni las lesiones, con ello los equipos saldrán muy favorecidos y especialmente la Sarriana, seguirá casi con su cuadro inicial de temporada igual, que no deja de tener su importancia.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

El público, no debe olvidar que al equipo hay que ayudarle, de buenos modos, sin tratar de intimidar al contrario, sino estimulando al local, que esa debe ser la forma más indicada. Todos comprendemos y los jugadores y entrenador así nos lo hacen saber muchas veces, que la ayuda desde la banda les influye mucho, y casi me atrevo asegurar que tienen más fuera de Sarria que en su misma localidad. Aunque parezca raro, es así.

Este Campeonato, y en esta ocasión le toca enfrentarse al Hostelería. En este encuentro debe vencer el cuadro capitalino, puesto que el Becerré es inexperto en esta categoría.

COTIZACIONES DE BOLSA FACILITADAS POR EL BANCO DE BILBAO

| Nominal | ACCIONES | BOLSA DE MADRID | | BOLSA DE BARCELONA | | BOLSA DE BILBAO | |
|--|------------------------|-------------------|--------------------|--------------------|--------------------|-------------------|--------------------|
| | | Ultima Cotización | Diferencia semanal | Ultima Cotización | Diferencia semanal | Ultima Cotización | Diferencia semanal |
| BANCOS Y SEGUROS | | | | | | | |
| 500 | Bilbao | 560 | - 22 | 558 | - 27 | 556 | - 23 |
| 500 | Central | 622 | - 28 | 624 | - 27 | 630 | - 20 |
| 250 | Banesto | 420 | - 8 | 412 | - 11 | 415 | - 10 |
| 500 | Exterior | 511 | = | 505 | + 3 | - | - |
| 500 | Fomento | 475 | - 13 | - | - | - | - |
| 500 | Guipuzcoano | - | - | - | - | 429 | - 26 |
| 500 | Hispano | 378 | - 12 | 378 | - 11 | 373 | - 7 |
| 500 | Ibérico | 408 | - 8 | - | - | 385 | - 26 |
| 1.000 | L. de Cataluña | - | - | 312 | - 8 | 312 | - 3 |
| 150 | López Quesada | - | - | - | - | 430 | - 15 |
| 1.000 | Mercantil | 426 | - 24 | - | - | - | - |
| 500 | Popular | 389 | - 6 | 387 | - 13 | 388 | - 2 |
| 250 | Santander | 528 | - 7 | 529 | - 4 | 535 | + 5 |
| 1.000 | Urquijo | 445 | - 4 | 439 | - 15 | - | - |
| 500 | Vizcaya | 451 | - 19 | 451 | - 14 | 451 | - 12 |
| 500 | Bankiunión | 288 | - 4 | - | - | 288 | - 2 |
| 500 | Seguros Aurora | - | - | - | - | 1.900 | - 25 |
| 500 | Unión y Fénix, Seguros | 447 | - 18 | - | - | - | - |
| 500 | Herrero | 911 | - 14 | - | - | - | - |
| 1.000 | Pastor | 525 | - 10 | - | - | - | - |
| 1.000 | Noroeste | 284 | - | - | - | - | - |
| 1.000 | Bankiur | - | - | - | - | - | - |
| INVERSION MOBILIARIA | | | | | | | |
| 500 | Cartinbano | 118 | - 4 | 121 | + 1 | 120 | - 1 |
| 500 | Cartisa | 245 | = | - | - | - | - |
| 250 | Fibansa | 150 | = | 158 | + 6 | - | - |
| 500 | Figranvisa | - | - | - | - | 100 | = |
| 1.000 | Fina | - | - | - | - | 118 | + 3 |
| 500 | Grul Inversiones | 225 | - 5 | 221 | - 1 | - | - |
| 500 | Popularina | 250 | - 23 | 267 | - 8 | - | - |
| 1.000 | Inverpastor | - | - | - | - | - | - |
| ELECTRICIDAD, GAS Y AGUAS | | | | | | | |
| 500 | Electra de Viesgo | 101 | - 2,75 | - | - | 105 | + 2 |
| 500 | Reunidas Zaragoza | 98,50 | - 0,50 | 97 | - 3 | 99 | - 2,50 |
| 5.000 | Fecsa (G) | 100,50 | - 1 | 101 | - 1 | 107 | - 1 |
| 1.000 | Fecsa (P) | 106 | + 0,25 | 105 | - 1,50 | - | - |
| 1.000 | Fenosa | 107 | - 1 | - | - | - | - |
| 500 | Hid. Cantábrico | 107 | - 3 | - | - | - | - |
| 500 | Hid. Cataluña | 94,25 | - 4,75 | 97 | - 0,50 | - | - |
| 500 | Hidrova | 127 | + 1 | 127,50 | + 1,50 | 126 | - 0,50 |
| 500 | Iberduero | 130 | - 3,50 | 129 | - 3 | 129,50 | - 3,50 |
| 500 | Sevillana | 108 | - 3 | 108,50 | - 1,50 | 108 | - 3 |
| 500 | U. Eléctrica | 110 | + 1,25 | 109 | - 0,50 | 104 | - 5 |
| SIDER Y MINERAS | | | | | | | |
| 500 | Altos Hornos | 115,50 | - 4 | 116 | - 2 | 114 | - 6 |
| 500 | Duro-Foguera | 89 | - 7 | 94 | + 1 | 93 | - 1 |
| 1.000 | Echevarría | - | - | - | - | 98 | - |
| 1.000 | Fasa-Renault | 98 | = | - | - | 99 | = |
| 500 | Santa Bárbara | - | - | - | - | - | - |
| 500 | Mat. y Construcciones | 80 | - | 78 | + 2 | - | - |
| 500 | Santa Ana | 83 | - 4 | 85 | - 3 | - | - |
| 150 | Ponferrada | 115 | = | - | - | - | - |
| 500 | Motor Ibérica | - | - | 214 | - 1 | - | - |
| 500 | Nueva M. Quijano | 132 | = | - | - | - | - |
| 500 | Olarra | - | - | - | - | 312 | - 20,50 |
| 1.000 | Sea | 120 | = | 118 | = | - | - |
| TRANSPORTES | | | | | | | |
| 500 | Metro | 83 | + 2 | - | - | - | - |
| 500 | Naviera Aznar | - | - | - | - | 60 | - 5 |
| 500 | Transmediterránea | 112 | - 1 | 113 | = | - | - |
| QUIMICAS Y TEXTILES | | | | | | | |
| 500 | Uros | 137 | - 5 | 140 | - 2 | 112 | = |
| 500 | E. e I. Aragonesas | 105 | - 7 | 110 | = | 112 | = |
| 500 | Cepsa | 399,75 | - 15,25 | 395 | - 23 | 405 | - 10 |
| 500 | Finestones Hispania | - | - | - | - | 200 | - |
| 500 | Papelera Española | - | - | - | - | 121 | - 12 |
| 500 | Papelera de Leiza | 124,50 | - 12,50 | - | - | 200 | - 5 |
| 500 | Papeles Reunidas | 198 | - 6 | 201 | + 1 | - | - |
| 500 | Petroliber | 175 | - 13 | 175 | - 11 | 183 | + 3 |
| 500 | Snace | 230 | = | - | - | 80 | + 12 |
| 500 | U. E. Rio Tinto | 77 | - 1 | 76 | - 4 | 248 | - 1 |
| 500 | U. Resinera Española | 246 | - 4 | 244 | - 4 | 1.150 | - 40 |
| INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION | | | | | | | |
| 500 | Asiand | - | - | 178 | - 11 | - | - |
| 500 | Cementos Lemona | - | - | - | - | 200 | - 5 |
| 1.000 | Cristalería Española | - | - | - | - | 583 | + 5 |
| 500 | Dragados | 480 | = | - | - | 560 | - 25 |
| 500 | L. Colonial | 572,50 | - 10 | 583 | + 5 | - | - |
| 500 | L. Metropolitana | - | - | 155 | - 14 | - | - |
| 500 | Urbis | 154 | - 3 | - | - | - | - |
| 500 | Valderrivas | 179 | - 5 | - | - | - | - |
| 500 | Vallehermoso | 200 | + 4 | - | - | - | - |
| 500 | - | 191 | + 9 | - | - | - | - |
| MONOPOLIOS | | | | | | | |
| 500 | Campa | 356 | - 15 | 355 | - 19 | 356 | - 15 |
| 300 | Tabacalera | 223,50 | - 0,50 | - | - | - | - |
| 500 | Telefónica | 145,50 | - 2,50 | 147 | - 1,50 | 145,50 | - 1,50 |
| ALIMENTACION Y VARIOS | | | | | | | |
| 500 | Corporación Bancobao | 111 | - 3 | 112 | - 1 | 112 | = |
| 500 | "El Aguila" | 138 | - 4 | - | - | - | - |
| 500 | Ebro | 460 | - 15 | - | - | - | - |
| 500 | Finanzauto | 255 | - 3 | 250 | - 7 | 251 | - 12 |
| 1.000 | Finanzauto y Servicios | 267 | - 3 | 267 | - 10 | 263 | - 14 |
| 500 | Galerías Preciados | 299 | - 1 | - | - | - | - |
| 500 | Gral. Azucarera | 150 | + 3 | 144 | - 2 | 150 | + 10 |
| 1.000 | Koipe | - | - | - | - | 212 | - 4 |
| 1.000 | Savir | - | - | - | - | 238 | - 10 |
| 500 | Tabaco Filipinas | - | - | 301 | - 9 | - | - |
| 1.000 | Rumssina | - | - | - | - | - | - |
| FONDOS DE INVERSION | | | | | | | |
| 500 | Planinvest 1 | 86,82 | - 1,84 | 86,82 | - 1,84 | 86,82 | - 1,84 |
| 500 | Planinvest 2 | 78,72 | - 2,46 | 78,72 | - 2,46 | 78,72 | - 2,46 |
| DERECHOS DE SUSCRIPCION | | | | | | | |
| 1 x 8 | Sevillana | 17,25 | - 1,50 | 17 | - 1,75 | 17 | - 1 |

NOTA: D = dinero, P. = papel, Ex. = ex. dtdo./ex. dche.

PERFIL REGIONAL DE LA JORNADA

Por Chao de Zarrido

Racing de Ferrol-C.D. Lugo, un choque de gran rivalidad e interés

El Madrid ha pasado por Vigo, y ha pasado bien, ya que aparte de dejar los dos puntos, perdiendo por dos goles a cero contra el Celta y el Barro, ha dejado también, por encima de los nueve millones de pesetas para las arcas célticas. Está visto y demostrado que el equipo blanco que dirige Miljanic es el más taquillero del país, ya que por donde pasa deja "huella". Pues bien el R. C. Celta "made in" Carmelo a tenido esta semana doble desplazamiento, por motivos de Copa de España y Liga. El primer compromiso, es decir el de Copa, ya lo ha cumplido perfectamente, en Reus, imponiéndose, por tres goles a uno al equipo catalán, y el de Liga, deberá afrontarlo en el malagueño estadio de "La Rosaleda", contra el Málaga que entrena Pavic. Si el marcador se repitiera, ganaría el Celta por un gol a cero, así es cómo habían quedado las cosas la temporada pasada, donde el equipo vigués había dado un paso de gigante de cara al ascenso. Este año, quien sabe lo que pasará, pero en principio, no debe darse por perdido este viaje a la Capital de la Costa del Sol, ya que el equipo malacitano no parece tener mucha pólvera en sus botas, mientras que la defensa "celeste", anda o corre -como Vdes. quieren- de la mano, ahora sólo falta que los delanteros -Del Cura y Mori incluidos- acierten con la diana como lo han hecho el domingo y miércoles pasados.

con ocho encajados, en diez jornadas de Liga, lo cual habla elocuentemente de la eficacia y de la fuerza del equipo de Ruiz-Sosa, por eso insistimos en que el equipo del Lárez se encuentra ante una salida sumamente comprometida y difícil, aún a pesar de las genialidades de Domínguez, en punta de ataque.

Otro equipo de gran irregularidad, a pesar de sus cinco empates, es el Arosa de Rafael Franco, que el pasado domingo ha tenido que soportar otra considerable derrota, en Gijón, de tres goles a cero, cuando nuevamente el equipo de Villagarcía habrá de enfrentarse a otro equipo asturiano, en su feudo del campo de "La Lomba", siendo su rival de turno, el siempre pegajoso y veterano Langreo, que aunque no ostenta una posición destacada, resulta siempre difícil de batir, sobre todo para los equipos menos duchos. Sin embargo, cabe esperar que los delanteros arosanos se percaten de que en defensa, a juzgar por esos 18 goles que llevan encajados, circunstancia, que puede y debe ser aprovechada por el Arosa, para no sumar más negativos que pudieran situarle en zona poco próspera.

El R. C. Deportivo de La Coruña, reciente visitante al estadio lucense, girará visita a Barcelona, para enfrentarse, en jornada matutina, como viene siendo normal, al Barcelona Atlético. Cierto es, y aún teniendo en cuenta que el equipo barcelonés cierra la tabla clasificatoria, por lo que hemos visto aquí el pasado miércoles -y valorando las bajas de Piris y Merlo- no cabría ser de demasiado optimista, en cuanto a un posible triunfo coruñés, en la Ciudad Condal, ante el filial "azulgrana", y no podríamos juzgar al R. C. Deportivo por un solo partido, pero la impresión que nos han causado sus delanteros, unida a que es uno de los conjuntos menos goleadores de Segunda, nos hace pensar que el empate se puede llegar con cierta facilidad, pero el triunfo, repetimos, se nos antoja bastante difícil. ¡Ojalá! que nos equivoquemos.

El Gran Peña, después de haber cedido un punto a su rival regional, el Racing de Ferrol, hace una semana, viaja a Miras para enfrentarse a un Caudal, que con el líder, Baracaldo, es el equipo menos batido de Tercera (Grupo primero, sólo seis goles han caído en las redes del equipo mirés en diez partidos de Liga que van disputados en la actual temporada, lo que resulta un dato bastante elocuente en favor de la defensa del equipo que va a ser rival del filial céltico, que dirige el "tandem" Yayo-Pedrito. Por el detalle antes comentado, y porque el partido se juega en la cancha del Caudal, cabe suponer que pocas facilidades encontrarán los noveles jugadores grampenistas, en esta salida a la región hermana, de todos modos, cosas más difíciles han hecho los "celestes", como por ejemplo empatar, en su día, en la cancha del Orense. A esperar se ha dicho.

Con el empate cedido al Granada, en su visita a "Pasaron", el Pontevedra, que anda muy irregular en sus partidos de casa, ha vuelto a ingresar en el grupo de equipos que arrastran negativos, y aunque en las salidas los "granates" suelen ser prácticos y aprovecharlos al máximo, todo nos hace pensar que en Jaén, será diferente, ya que el titular de aquella capital asturiana se está erigiendo en la auténtica revelación de la División de Plata. Su posición, no puede ser más esperanzadora, ya que está a un punto del líder Sporting de Gijón, con tres goles en su haber, y tal solo

Partido de gran rivalidad regional, y de gran interés que llevará muchos aficionados, de uno y otro bando, al estadio departamental, "Manuel Rivero", será el que habrán de protagonizar esta tarde, esos dos viejos y nobles rivales, Racing Club Ferrol y C. D. Lugo. Se trata de un choque muy interesante y nivelado, al menos a juzgar por los puntos y posición de ambos equipos, que, naturalmente, no resultaría fácil de pronosticar o vaticinar. Sin embargo, por aquello de que el equipo "verde", actuará al calor de su hinchada, parece tener, en principio, más posibilidades de un éxito, pero tampoco conviene olvidar que en estos partidos de rivalidad, no hay un ganador claro, y además el C. D. Lugo, aunque no haya sido en muchas ocasiones, también sabe lo que son los puntos cosechados en la Ciudad Departamental. Únicamente habría que desear que la suerte no le volviera la espalda al equipo de Viesca, de una manera tan rotunda e injusta, como se lo hizo en sus dos últimos partidos jugados aquí en el "Ángel Carro", contra el Torrelavega y Deportivo de La Coruña, respectivamente. A ver si los aficionados que viajan regresan contentos a casa, y los que nos quedamos, recibimos buenas noticias de este interesante choque de rivalidad y noble amistad deportiva, entre dos ciudades muy hermanadas y queridas.

"LIFTADOS" Por J. S.

ORANTES EN LA FINAL DE ESTOCOLMO

LOS DOLARES QUE GANA PANATTA Y SU ORIGEN

Manuel Orantes sigue su racha de triunfos con lo que tiene prácticamente asegurada su participación en el Master que normalmente se celebra en el mes de diciembre. Además de que se halla totalmente restablecido de su lesión, un motivo importante de su puesta a punto tan tardía, es que estuvo casi dos meses -de plena competición- alejado de las pistas y ahora sus reservas físicas están a pleno rendimiento.

Después de su desplazamiento del domingo, el C. D. Orense, que entrena Martiñay, ha tenido que dejar su plaza de adalid, precisamente a su rival de hace una semana, Baracaldo. Sin embargo, no por este traspás, hasta cierto punto lógico y esperado, los "rojillos" habrán de rendirse en su empeño de volver a la división media, cuando la actual temporada termine, y para empezar a recuperar terreno perdido, que tampoco es gran cosa, ahí está su oportunidad de golear al colista Laredo, en la visita que esta tarde habrá de rendir el equipo santanderino al orensano estadio "José Artonio". De este resultado, y de los que puedan obtener Baracaldo y Enlenda, dependerá en buena parte, la plaza de líder para la semana venidera. Todo hace suponer que los "rojillos" de Martiñay deberán hacerse fácilmente con los puntos, teniendo en cuenta la categoría de su rival y la suya propia.

En el internacional de Estocolmo alcanzó la final a costa del norteamericano Brian Gottfried el que derrotó por 6-2 y 6-2. Orantes hizo un gran encuentro, habiendo ganado con más facilidad de la esperada y ahora tendrá en la final al británico Mark Cox que, sorprendentemente, eliminó al gran favorito, Jimmy Connors, de Estados Unidos.

La S. D. Sarriana, en su empeño de seguir asida al segundo puesto de la tabla, viene realizando una gesta que podríamos parangonar con la de la Armada Invencible, pero con la notoria diferencia de que el equipo de Peña, aunque le "hundían sus naves" -como ha pasado el domingo en Ferrol que jugó y empató con nueve hombres- no pierde de las batallas. Esto, bien analizado -expulsiones aparte- si es que hubo motivos, tiene mucho mérito, sobre todo cuando equipos que, como el Fabril, Lemos, At. de Orense, etc., están obligados -deportiva y monetariamente- a desarrollarla una campaña superior al equipo de "As Insuas", que por cierto tendrá esta tarde, en el At. de Orense, a pesar de la clasificación de los orensanos, un incómodo rival al que debe vencer, con la afición como jugador "número doce". Pues si hay equipo que merezca apoyo de su hinchada, la S. D. Sarriana, es uno, y con la mayor justicia ¡Hala Sarrial, vente vindo... como en aquellos lejanos tiempos del cuplé.

Los tenistas italianos tenían y tienen mucho interés en jugar la final de la Copa Davis, pues alrededor de esta competición se mueven muchos dólares. Hasta resulta que hay casas que ofrecen un millón de pesetas a jugadores por usar unas simples zapatillas o camisas durante los días que permanezcan en Chile los jugadores italianos.

No acaba el Viveiro de salir de la cola, parece que, como equipo marinero, prefiere ser cola de barulza y no cabeza de ratón. Hoy, en el pintoresco y fresco campo de "Cantarrans", habrá otra importante prueba para los jugadores vivierenses, ya que el visitante de turno es el Cambados, que parece querer intentar repetir su estupenda campaña de la temporada última. El Cambados, sin ser un coco auténtico de nuestra Serie A Regional, será a buen seguro, un peligroso rival para un equipo, cuya defensa, es la segunda más goleada que con sus 23 goles encajados en diez partidos de Liga no inspira esa firmeza que para el equipo quisieran sus aficionados. De todos modos, el equipo de Domínguez, que se está convirtiendo en el "amo de las derrotas", deberá intentar alcanzar su segunda victoria de la temporada, aunque sólo sea por romper la monotonía semanal... "Boga, boga... Viveiro, C. F., que xa se ve San Roque..."

LA COPA "WEICHTMAN"
LONDRES, 13. - (ALFIL). - La norteamericana Chris Evert derrotó hoy a la británica Sue Barker, en tres sets, por 2-6, 6-2 y 6-2, con lo que Estados Unidos se adjudica la copa "Weichtman" por primera vez desde 1972.

ESTADOS UNIDOS ELIMINO A VENEZUELA
CARACAS, 13. - (ALFIL). - Estados Unidos ha eliminado a Venezuela en la Copa Davis de tenis, zona americana, en la segunda jornada disputada hoy en esta ciudad.

La Copa "Weichtman" se disputa anualmente entre las mejores raquetistas femeninas norteamericanas y británicas.

El equipo norteamericano aventaja al de Venezuela por tres victorias a cero. El último punto para los Estados Unidos, lo consiguieron Fred McNeil y Sherwood Stewart al derrotar a la pareja venezolana formada por Humphrey Hose y Jorge Andrew, por 8-6, 6-3 y 6-4.

En el último día de los tres de competición, la victoria de Evert da la ventaja a Estados Unidos por cuatro victorias contra dos, de un total de siete matches, cinco singles y dos dobles.

En una anterior partida disputada hoy, la británica Virginia Eade derrotó a la norteamericana Rosemary Casals, por 6-3 y 7-9, ya que la tenista estadounidense se vio obligada a abandonar en el tercer set, a causa de una lesión en una pierna.

de libre cambio dentro de la zona del dólar norteamericano, y por el constante aumento de sus intercambios con España e Hispanoamérica. Esta compra y la transformación en sucursal de la oficina de Nueva York ayudarán a las empresas españolas en sus operaciones de comercio exterior, pudiendo financiar tanto al exportador como al importador, con rapidez, eficacia y seguridad.

EL BANCO DE SANTANDER ABSORBE AL "FIRST NATIONAL BANK OF PUERTO RICO"

Tal como anticipó don Emilio Botín en la junta general de accionistas del Banco de Santander, esta ciudad acaba de tomar el control del "First National Bank of Puerto Rico", comprando más de dos tercios del capital del mismo. Conviene resaltar la gran importancia del Estado Asociado de Puerto Rico por su enclave privilegiado dentro del área del Caribe, centro monetario

de Liga no inspira esa firmeza que para el equipo quisieran sus aficionados. De todos modos, el equipo de Domínguez, que se está convirtiendo en el "amo de las derrotas", deberá intentar alcanzar su segunda victoria de la temporada, aunque sólo sea por romper la monotonía semanal... "Boga, boga... Viveiro, C. F., que xa se ve San Roque..."

SOLUCION A LOS PASATIEMPOS

VERBAS CRUCILLADAS
(SOLUCION HORIZONTALS)- 1: EA. 2: Iseo. 3: Tamiza. 4: GU. Oraxe. 5: Arrola. Ela. 6: Marra. amaL. 7: ozZ. Cras. 8: Rachar. 9: Raen. 10: No.

Y hablando de bogar, quien tampoco sale de la estacada, y esto mucho menos explicable que lo del Viveiro, C. F., es el Lemos. Un Lemos emplazado y desplazado a la décimocuarta posición de la tabla, con un negativo a costillas, sin saber lo que es "rasca" un punto fuera del "Luis Bodegas", con doce goles encajados, y a ocho puntos de distancia del líder, Turista. Todo un sombrío panorama para los "cachorros" de Barrientos, que no parece tener una fácil y pronta solución. Nuevamente los lemistas salen de su reducido para desplazarse hasta la Estrada, y contender contra el primer equipo de aquella localidad pontevedresa, situado aún peor que el Lemos, pero hay que tener en cuenta el castigo federativo que pesa sobre el Estradense. De cualquier modo, en otros tiempos, un campo puntuable para los de Monforte; ahora ya parece que hemos llegado a un momento de campos "tabú"...

- GOLFANTES -
(gol, f antes)

JEROGLIFICO

SOLUCION AL JUEGO DE LOS ERRORES



EL PROGRESO SE VENDE EN RIBADEO

Desde las primeras horas de la mañana en:
Gráficas Santiago, en c/. Rodríguez Murias, 6
Salvador Rodríguez, en c/. San Roque, 1

DEPORTES

BALONCESTO

LA CASERA BREGGAN-JUVENTUD DE BADALONA: ESTA TARDE SE DISPUTAN DOS PUNTOS DECISIVOS PARA AMBOS EQUIPOS EN EL PABELLON MUNICIPAL DE DEPORTES

La simple lectura de la relación de protagonistas del encuentro que se celebrará esta tarde en nuestro Pabellón deportivo resulta lo suficientemente explícita como para que necesitamos insistir acerca del potencial correspondiente al adversario de turno, en el que la presencia de internacionales absolutos como Santillana, Filibá, Fernández, Margall, etc., se encuentra aliada esta temporada a la de un jugador foráneo, como es Frank Costello, otrora figura en el Circuito Católico badalonés, juntamente con la calidad de los hombres jóvenes, procedentes del equipo nacional "junior". Con cuatro jugadores de 19 años —Pruna, Ribas y los hermanos Ferrer—, tres de 20 años —el menor de la dinastía Margall, Bosch y Mulá— y dos de 21 años —Cairó y Filibá—, el Juventud puede presumir de ser el equipo más joven y con más posibilidades futuras de la Primera División, pero también de ser el más alto, con su 1.96 de estatura promedio, con seis hombres en sus filas que miden los dos o más metros. Vamos a ver por tanto en acción a un equipo nuevo con respecto al que nos visitó el año pasado, tal vez con menos experiencia, pero quizás con mayores dificultades para La Casera - Breggan, las que le brindaban el estatus de Miguel Angel Estrada y la dirección de Víctor Escorial, sustituidos ahora por un alero nato, como es Costello, y un base de mucha calidad, tal como Manuel Bosch.

La hueste bregganista continúa teniendo su "chance", aún a pesar de la falta de Carlos Lobet, pero nuevamente será fundamental el concurso en la puntuación del segundo "pivot", que aproveche el marcaje que indudablemente se establecerá sobre Fullarton y también que haya decisión y acierto en los tiros desde fuera, circunstancias ambas que pueden ser básicas a la hora de la decisión final.

EN DIEZ PARTIDOS, SOLO UN TRIUNFO LUCENSE
La historia nos habla también

SEGUNDA DIVISION

El Tenerife venció al Cádiz (2-0)

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 13. — (ALFIL). — El Tenerife venció al Cádiz por dos goles a cero, en partido de la Segunda División de Liga jugado esta noche en el "Heliódromo Rodríguez".

El primer tiempo terminó con empate sin goles. El partido fue dirigido por el señor Jiménez Sánchez, del Colegio Murciano, que tuvo una actuación muy protestada por parte del público, por estimar que se excedió en mostrar tarjetas amarillas. Lo hizo a Bertinat, Rafa, Jorge y Gilberto, por los locales, y a Blanco, por los visitantes.

Goles:
Minuto 56: Gran remate de Iñán, que Santamaría rechaza con muchos apuros y Maciel marca.
Minuto 88: Penalty contra el Cádiz, que Maciel convierte.
Comentario:
Resultado ficticio, ya que el Cádiz ha sido el mejor equipo que ha pasado hasta el momento por Tenerife. Gracias a la so-

El partido de hoy:
Cancha: Pabellón Municipal de Deportes, a las seis y cuarto de la tarde. Quinta jornada de Liga de Primera División.
Equipos:
LA CASERA - BREGGAN: Alfredo Aguado, Alfredo Pérez, Robert Fullarton, Carlos Salinas, Angel Sevilla, Rafael Elies, Salvador Miel, Manuel Sánchez y Fructuoso Redondo.
JUVENTUD BADALONA: Luis M. Santillana, Frank Costello, José María Margall, Juan Ramón Fernández, Juan Filibá, Jorge Cairó, Manuel Bosch, Lauro Mulá, José María Ferrer, Miguel Ferrer, Jorge Ribas y Antonio Pruna.
Árbitros: Vilagrasa y Navarro.

de las dificultades que entraña siempre el Juventud para nuestro equipo representativo, puesto que en un total de diez confrontaciones, el Breggan sólo fue capaz de conseguir una victoria en la décima de ellas, que fue precisamente la que sirvió para consolidar su permanencia en la Primera División en el curso de la temporada última, después de haber sido derrotado en casa por el Estudiantes, Barcelona y Real Madrid.

Este es el resumen:
Temporada 1970-71:
En Lugo: Breggan, 63; Juventud, 90.
En Badalona: Juventud, 81; Breggan, 57.
Temporada 1971-72:
En Badalona: Juventud, 72; Breggan, 46.
En Lugo: Breggan, 66; Juventud, 82.
Temporada 1972-73:
En Lugo: Breggan, 53; Juventud, 86.
En Badalona: Juventud, 97; Breggan, 67.
Temporada 1973-74:
En Badalona: Juventud, 120; Breggan, 50.
En Lugo: Breggan, 69; Juventud, 82.

Temporada 1974-75:
En Badalona: Juventud, 108; Breggan, 74.
En Lugo: Breggan, 86; Juventud, 75.

PUNTOS MANDAN
En lo que llamamos de torneo, el Juventud ha alineado a un total de nueve hombres, no habiendo tenido plaza hasta la fecha los "juniors" Miguel Ferrer, Ribas y Pruna, de los que cinco jugaron en el total de los cuatro partidos —Santillana, Margall, Costello, Bosch y Fernández—, mientras que La Casera - Breggan alineó a otros hombres, quedando inédito "Tosti" Redondo, y participando en todos los partidos cinco de ellos, que fueron Fullarton, Alfredo Pérez, Sevilla, Elies y Salinas. El reparto de puntos es como sigue:
Juventud: 395.
Santillana, 94; Filibá, 83; Costello, 59; Bosch, 48; Fernández, 47; Margall, 42; J. M. Ferrer, y Mulá, 8; Cairó, 6.
La Casera - Breggan: 299.
Fullarton, 118; Alfredo Pérez, 102; Aguado, 28; Salinas, 18; Sevilla, 12; Elies, 10; Sánchez, 5; Lete, 4 y Miel, 2.

Y LA ESPERANZA
Aunque teóricamente el pro-

nóstico es adverso a La Casera-Breggan, equipo al que sus limitaciones de efectivos vienen perjudicando más de la cuenta, no hemos de perder la esperanza. El nivel técnico bregganista es indudablemente bueno y excelente la capacidad de su quinteto base, con un Fullarton convertido en estrella de primera magnitud. También contra pronóstico se ganó el año pasado —exactamente el día 21 de diciembre—, por once puntos de diferencia en el que fue "bombazo" de la Liga, en un partido que prácticamente sostuvieron seis hombres: Lete, Prieto, Alfonso Martínez, Fullarton, Alfredo Pérez y Aguado, de manera que, ¿por qué no podemos aspirar a que la sorpresa anide nuevamente en el Pabellón Municipal? La afición, como siempre, tendrá también su palabra que decir y esperamos que en esta oportunidad se supere con creces la entrada del encuentro contra el Barcelona y también —¡cómo no!— el resultado de hace dos semanas.

RESULTADOS DE AYER
Estudiantes, 111 - Dico's, 91.
Basconia, 102 - Pineda, 80.
Cotonificio, 78 - Barcelona, 82.
Hospitalaet, 88 - Valladolid, 73.

CENA HOMENAJE A D. FAUSTO GARCIA FREIJIDO

Ex-árbitro nacional y ex-secretario general del Colegio Gallego de Arbitros de Fútbol

Le fue impuesta por el presidente del Colegio Nacional la Insignia de Oro de la organización

De gran acontecimiento deportivo en el ámbito gallego se puede considerar el homenaje realizado el pasado viernes, día 12, a don Fausto García Freijido ex-árbitro nacional y ex-secretario general de árbitros de fútbol de Galicia.

En un hotel, de Santa Cruz de la Coruña, se celebró la cena-homenaje a este pionero del arbitraje gallego. Presidió el homenaje don José Plaza, presidente nacional del Colegio, al que acompañaba el señor García, secretario del mismo. A su lado con el homenajeado se encontraban el presidente regional don Eladio Naya Souto, el presidente de la Federación Gallega de Fútbol señor Guillén Madrinián, secretario de la misma don Ramón de Llano, alcalde de La Coruña, presidente del Comité Regional de Fútbol Aficionado y Juvenil señor Sánchez Argüindey y otras autoridades deportivas, así como ex-delegados, ex-árbitros de Galicia y colegiados en activo, de La Coruña.

Ofreció el homenaje el presidente del Colegio Regional don Eladio Naya Souto que hizo un historial exhaustivo de la dilatada actividad profesional del homenajeado. Don Fausto García, visiblemente emocionado, agradeció a todos los asistentes el homenaje que se le tributaba. A continuación el presidente nacional señor Plaza le impuso la insignia de oro del Colegio, exhortando a todos los árbitros de que continuasen superándose en su quehacer vocacional, debiendo todos tomar con ejemplo esta entrega total a la Organización del señor García Freijido.

Argüindey tuvo palabras de elogio para todos los componentes de la Organización cerrando el acto el señor presidente de la Federación Gallega de Fútbol. Los ex-árbitros señores Couso y García Rodríguez, le hicieron entrega de una placa como recuerdo del Colegio. Por último fueron entregados distintivos trofeos y premios a los colegiados que tuvieron una actuación destacada en la temporada anterior.

Don Fausto García Freijido, está en posesión del título de árbitro de Mérito Nacional. Ingresó en el Colegio Nacional de Arbitros de Fútbol, en el año 1926, en la categoría de Segunda Regional. Cuando comenzó la Liga Nacional ascendió por los años 29, ascendiendo a Segunda División, permaneciendo en la misma hasta el año 1952, que retirado de los terrenos de juego, fue nombrado secretario general del Colegio Gallego de Arbitros de Fútbol, teniendo una destacada actuación y entrega, hasta el año 1961 y desde esa fecha continuó siempre como colaborador del Colegio.

En Lugo concretamente los viejos aficionados lo recuerdan con cariño, ya que en la época de aquel Lugo-Sporting, siempre era requerido por su buen recuerdo de sus imparciales actuaciones. Era la época de aquellos partidos de rivalidad con el Lemos de Monforte, Alfonso XIII y Eiríña de Pontevedra, Racing y Arenas de Ferrol, Emden y Coruña; entre otros. —Expresamos nuestra felicitación a don Fausto García, por tan merecido homenaje.

NOTICIAS DE FUTBOL

Jugadores convocados para la Preselección Sub-21

- LOS PARTIDOS DEL «MUNDIAL 78» SE DISPUTARAN EN DOBLE JORNADA VESPERTINA
- VAZ, DIRECTOR DE LA ESCUELA DE ENTRENADORES DE GALICIA

MADRID, 13. — (ALFIL). — La Federación Española de Fútbol, a solicitud del seleccionador del equipo español Sub-21, Gustavo Biosca, ha convocado a los siguientes jugadores para un partido de entrenamiento el 18 de noviembre próximo, en Madrid.

La relación de los 22 jugadores que se concentrarán en Madrid el 17 de noviembre, es la siguiente:
Manzanedo y Navajas (Burgos), Marcelino (Atlético de Madrid), Buyo (Coruña), Pablo (Córdoba), Mina (Barcelona Atlético), Goicoechea (Athletic Bilbao), Botubol (Cádiz), Sabido (Castilla), San José y Vitoria (Real Madrid), Urdaci (Mirandés), Canito (Español), Joaquín (Sporting de Gijón), López Ufarte (Real Sociedad), Toño (Tenerife), Javi (Getafe), Suárez (Celta), Sánchez y Mir (Barcelona), Barrero (Racing de Santander) y Díez (Valladolid).

EL «MUNDIAL 78»
BUENOS AIRES, 13. — (ALFIL). — Los partidos del «Mundial 78» de fútbol a jugarse en Argentina se disputarán en doble jornada vespertina local, informaron hoy fuentes de la Asociación Argentina de Fútbol (AFA).

La información trascendió después de una reunión del Comité Técnico-Deportivo «Mundial 78» de la «AFA» en la que se estudiaron los horarios de los cotejos de ese certamen.

El criterio dominante —dijeron las fuentes— es que se disputen partidos en doble jornada vespertina a las 14 y 16,30 hora local (actualmente 17 y 19,30 gmt).

Para las actuaciones del seleccionado argentino se propuso que se inicien a las 19 local (22 gmt),

con luz artificial para permitir una mayor concurrencia de público local.

En cuanto al alojamiento de las delegaciones deportivas participantes, se evaluó el criterio de organizar sus albergues en instalaciones deportivas conjuntas.

El Comité de la «AFA» estableció asimismo que cada subselección «Mundial 78» deberá planificar minuciosamente los servicios de transporte y sanidad para delegados, árbitros e inspectores de la «Federación Internacional de Fútbol».

VAZ DIRECTOR DE LA ESCUELA DE ENTRENADORES

LA CORUÑA, 13. — (ALFIL). — Luis Rodríguez Vaz ha sido designado por la Federación Española de Fútbol nuevo director de la Escuela de Entrenadores de Galicia, cargo que venía desempeñando actualmente con carácter accidental. Luis Rodríguez Vaz es diplomado en preparación física, asignatura de la que es profesor en la Escuela de Entrenadores. Fue entrenador del Coruña y últimamente dirigió a la S. D. Compostela, equipo al que ascendió a Categoría Nacional.

H. H. VUELVE AL FUTBOL ACTIVO

ROMA, 13. — (ALFIL). — Helenio Herrera, después de tres años de inactividad deportiva, vuelve a entrenar un Club: El Rimini, de la Segunda División del Campeonato italiano.

El polémico y popular entrenador —lo que le supuso una descalificación federativa, que no concluyó hasta el 31 de diciembre próximo, por unas violentas declaraciones periodísticas—, se apartó del fútbol en 1973, cuando entrenaba el Inter de Milán, víctima de una afección cardíaca.

Su proceso de recuperación física ha sido positivo, y H. H. dice que está dispuesto a volver por los viejos fuegos.

Por el momento, estará como «supervisor general» del Rimini, junto al actual entrenador Meucci, aunque parece ser que este último, al enterarse del fichaje de Herrera, ha decidido presentar su renuncia. El Rimini se encuentra en el último puesto de la clasificación de la Segunda División, y Herrera, conocido en Italia como el «Mago», debe, según el contrato, sacarle de tan difícil situación.

Cerca de 60.000 dólares convencieron a Helenio Herrera para su retorno al entrenamiento, pero hay ciertas dudas de que sus dotes de «mago» puedan salvar al Rimini de la caída en el pozo de la Tercera División.

Por la temporada que resta Helenio Herrera percibirá 44.600 dólares, que unido a primas y otros reembolsos se convertirán en más de 59.000 dólares.

CONCLUYE EL PERIODO DE SUGERENCIAS FEDERATIVAS

MADRID, 13. — (ALFIL). — La dirección de deportes, de la Delegación Nacional de Educación

Física y Deportes, hace pública la finalización del periodo de ocho días abierto para la formulación de las sugerencias que creyesen oportunas las personas candidatas o vinculadas al baloncesto, balonmano, ciclismo, fútbol y motociclismo.

Con ello se inicia el período en el que la Delegación Nacional, a la vista de las citadas sugerencias y las de las Federaciones antes indicadas, redactará las normas definitivas para proceder a las elecciones, las cuales se anunciarán oportunamente.

REPATRIACION DE SATURNINO ARRUA?

ASUNCION, 13. — (ALFIL). — El mediocampista paraguayo (nacionalizado español) Saturnino Arrúa, que juega en el Zaragoza, sería repatriado para jugar en las filas del campeón de este año de la Liga paraguaya de fútbol, «Libertad».

Dirigentes de la entidad asuncense iniciaron gestiones para conseguir la contratación de Arrúa, sobre la base de un truco, transfiriéndole su mediocampista Arcelio Colmán, considerado por la crítica deportiva el «mejor jugador del campeonato oficial», que concluyó hace dos semanas. El club «Libertad» abonaría una cantidad adicional de cien mil dólares.

De concretarse las conversaciones entre «Libertad» y el Zaragoza, viajaría la próxima semana a España el vicepresidente liberteño, Oscar Angel Barchini, para llevar a cabo la operación.

Barchini es además, candidato a la presidencia de la Liga paraguaya de fútbol.

¿VUELVE DIARTE A SU PAIS?

VALENCIA, 13. — (ALFIL). — En medios valencianistas se especula con la posibilidad de que Carlos Diarte, jugador paraguayo que figura en la plantilla del Valencia, podría marchar en breve a su país, rescindiendo el contrato con el club español.

Hace escasos días, se hizo pública en Valencia una declaración de Diarte, efectuada a la prensa madrileña, según la cual exponía su idea de no concluir el contrato con el Valencia. El silencio siguió, tras la publicación de estas manifestaciones, y ni el Valencia salió al paso, ni Diarte las desmintió.

En aquellas declaraciones, el jugador decía que aspiraba a marchar a Italia, si se autorizaba la importación, o a un equipo norteamericano.

Sin embargo, hoy se ha especulado con la posibilidad de que viaje a su país de origen, caso de que no culminen los intentos del Club Libertad, de Paraguay para rescatar a Arrúa, que milita en el Zaragoza. En las últimas fechas de noviembre se espera la llegada a España de un alto dirigente de dicho Club, para tratar con el Zaragoza o el Valencia —o con ambos, si hubiese acuerdo en las cifras de compensación— para llevarse a Arrúa y a Diarte.

SE CONVOCA EL «I TROFEO DE NAVIDAD» DE FUTBITO

Se convoca el «I Trofeo de Navidad», de Fútbol, a celebrar en Lugo y provincia, con arreglo a las siguientes normas:

1.— Podrán participar equipos pertenecientes a Centros Escolares, Clubs, Organizaciones Juveniles, Entidades, Barrios, etc., teniendo como única condición, el que exista una persona responsable del equipo.

2.— Los equipos estarán compuestos por un mínimo de 8 jugadores y un máximo de 10.

3.— Para participar en la fase final, que se celebrará en Lugo, el día 23 de diciembre, será imprescindible haber celebrado un torneo local de fútbol entre los días comprendidos entre el 18 y el 22 de

diciembre, con un número de equipos no inferior a seis.

4.— Los calendarios de la Competición de las distintas localidades, deberán obrar en poder del Comité de Fútbol Escolar e Infantil, antes del día 18 de diciembre.

5.— En Lugo capital, se abre el plazo de inscripción hasta el 30 de noviembre.

6.— La documentación necesaria para participar en dicho Campeonato, será el rellenar los tripticos, que estarán a disposición de todos los equipos interesados, en la Sección de Actividades Deportivas, sita en la Travesía de la Diputación.

En el triptico, se deberá hacer constar, como nombre de la Competición «I Trofeo de Navidad».

FRIGOLOURO

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO
Teléfonos 33 01 00-04-08. PORRIÑO

PRECIOS DE COMPRA POR KILO CANAL PARA GANADO VACUNO QUE REGISTRAN PARA LA SEMANA:

del 14 al 20 de Noviembre de 1976

| | Plas. Kg. canal | | Plas./Kg canal |
|-----------------|--------------------------|------------|-------------------------|
| VACAS | | | |
| Superiores | de 112 a 115 máximo | | |
| Extras | de 96 a 110 " | | |
| Primeras | de 90 a 94 " | De 126/140 | a 207 |
| Segundas | de 87 a 89 " | " 141/150 | a 202 |
| Terceras | de 73 a 77 " | " 151/160 | a 197 |
| BUEYES: | 120 según calidad | " 161/180 | a 180 |
| TOROS | 120 | " " | " 181/arriba a convenir |
| NOVILLOS | 122 | " " | " |

HEMBRAS CON SEBO EL PRECIO SERA A CONVENIR

Se satisfará la prima de 7 Plas. en bovinos jóvenes machos de acuerdo con el decreto 1472/75 de fecha 1-7-76.

PARA CERDOS CEBADOS PRECOSES CONSULTAR PRECIOS

Estos precios se entienden para ganado puesto en Mata dero y provisto de Guía de Origen y Sanidad.

ESTACION DE SERVICIO

«EL PICATO, S. A.»

y

C. A. M. P. S. A.

Se complacen en anunciar al público la inauguración de sus instalaciones, situadas en el Km. 10 de la carretera Lugo-Santiago.

¡¡Considérennos siempre a su servicio!!

GAS-OIL ♦ GASOLINAS ♦ ACEITES

PROGRAMA PARA LA SEMANA PROXIMA

CADENA 1 CADENA

LUNES 14,00 Panorama de Galicia. 14,30 Apertura y presentación. 14,31 Avance telediario I. 14,35 Gente. 15,00 Telediario. Primera edición. 15,35 Musical. 15,45 ¿Qué es...? 16,00 El hombre sin rostro. "El rapto". 16,55 Sonata en do menor, Scarlatti. 17,05 Despedida y cierre. 18,15 Carta de ajuste. "Romance de los ríos", M. A. Tallante. 18,30 Apertura y presentación. 18,31 Avance telediario II. 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. Para los pequeños. "Abrete Sésamo! Episodio número 62. Dibujos animados: Laboratorio submarino. La colisión de acuario. Los niños no sois tan niños. 20,00 Novela. (Capítulo XVI de XX). "El idiota", de F. M. Dostoyevsky. 20,30 Telediario. Segunda edición. 21,00 Estudio estadio. Actualidad deportiva. 22,00 Paisajes con figuras. "El empujador". 22,35 Reportaje. 23,00 Última hora. 23,15 Oración. 23,20 Despedida y cierre.

MARTES 13,45 Carta de ajuste de Panorama de Galicia. 14,00 Panorama de Galicia. 14,30 Apertura y presentación. 14,31 Avance telediario I. 14,35 Gente. 15,00 Telediario. Primera edición. 15,35 Musical. 15,45 ¿Qué es...? 16,00 Tres en la carretera. "La cueva". 16,55 Sonata número 10 para violín y piano. Beethoven. Despedida y cierre. 17,25 Carta de ajuste. "José Augusto". 18,30 Apertura y presentación. 18,31 Avance telediario II. 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. Para los pequeños. "Abrete Sésamo! Episodio número 62 A. La granja de Folly Foot: El desafío. El mundo de la música. 20,00 Novela. (Capítulo XVII de XX). "El idiota", de F. M. Dostoyevsky. 20,30 Telediario. Segunda edición. 21,00 30 años de historia. "El duelo Rommel - Montgomery". 21,30 La señora García se confiesa. "Tercer episodio", virginidad. 22,00 Martes noche... Fiesta. 23,00 Última hora. 23,15 Teledaporte. 23,25 Oración. 23,30 Despedida y cierre.

MIERCOLES 13,45 Carta de ajuste de Panorama de Galicia. 14,00 Panorama de Galicia. 14,30 Apertura y presentación. 14,31 Avance telediario I. 14,35 Gente. 15,00 Telediario. Primera edición. 15,35 Musical. 15,45 ¿Qué es...? 16,00 Longstreet. "Elegía en meta". 16,25 Fútbol. "Italia - Inglaterra". 18,30 Avance telediario II. 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. Para los pequeños. "Abrete Sésamo! Episodio número 63. Terrytoons: "El lobo, el lobo". El cuerpo humano: "El corazón como motor de la circulación sanguínea". 20,00 Novela. (Capítulo XVIII de XX). "El idiota", de F. M. Dostoyevsky. 20,30 Telediario. Segunda edición. 21,00 España hoy. 21,30 Busquen a Christie Love. "Traición mortal". 22,30 Raíces. "Cuevas de Guadix". 23,00 Última hora. 23,15 Teledaporte. 23,25 Oración. 23,30 Despedida y cierre.

JUEVES 13,45 Carta de ajuste de Panorama de Galicia. 14,00 Panorama de Galicia. 14,30 Apertura y presentación. 14,31 Avance telediario I. 14,35 Gente. 15,00 Telediario. Primera edición. 15,35 Musical. 15,45 ¿Qué es...? 16,00 Longstreet. "Elegía en meta". 16,25 Fútbol. "Italia - Inglaterra". 18,30 Avance telediario II. 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. Para los pequeños. "Abrete Sésamo! Episodio número 63. Terrytoons: "El lobo, el lobo". El cuerpo humano: "El corazón como motor de la circulación sanguínea". 20,00 Novela. (Capítulo XVIII de XX). "El idiota", de F. M. Dostoyevsky. 20,30 Telediario. Segunda edición. 21,00 España hoy. 21,30 Busquen a Christie Love. "Traición mortal". 22,30 Raíces. "Cuevas de Guadix". 23,00 Última hora. 23,15 Teledaporte. 23,25 Oración. 23,30 Despedida y cierre.

VIERNES 13,45 Carta de ajuste de Panorama de Galicia. 14,00 Panorama de Galicia. 14,30 Apertura y presentación. 14,31 Avance telediario I. 14,35 Gente. 15,00 Telediario. Primera edición. 15,35 Musical. 15,45 ¿Qué es...? 16,00 Hoy por hoy. Programa de actualidad. 16,55 Aria de la ópera don Quijote. Salieri. 17,15 Existos de TVE. "Juan Soldado" y "Silencio, estrenamos". 18,15 Carta de ajuste. "El caballero de Olmedo". 18,30 Apertura y presentación. 18,31 Avance telediario II. 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. La semana. 20,00 Novela. (Capítulo XX de XX). "El idiota", de F. M. Dostoyevsky. 20,30 Telediario. Segunda edición. Incluye: "La prensa en el debate". 21,15 El hombre y la tierra. "La nutria gigante americana". Un, dos, tres... Programa concurso. 23,00 Última hora. 23,15 Teledaporte. 23,25 Oración. 23,30 Despedida y cierre.

SABADO 11,45 Carta de ajuste. "Alpataco". 12,00 Apertura y presentación. 12,01 La guagua. Programa infantil. 14,00 Papá, querido papá. "Falta de costumbre". 14,30 Avance telediario I. 14,35 Portavoz. "El espectáculo". 15,00 Telediario. Primera edición. 15,30 Disneylandia. "Fulgur en la espesura". (II). 16,30 Sesión de tarde. "Tres en un sofá". 1966. 18,00 El circo de TVE. 18,45 Torneo. 19,45 Escuela de salud. "El cáncer". 20,15 La hora de... "Manuel Alejandro". 22,15 Noticias. 22,30 Sábado, cine. Esta noche... "Parrish". 00,30 Últimas noticias. 00,35 Oración. 00,40 Despedida y cierre.

THOMSON TV en color GENERAL ELECTRICA Radio Pantalla panorámica ESPAÑOLA Tocabdiscos Distribuidor y Servicio Técnico: RADIO RECORD TRAVESIA GENERALISIMO, 6 Y JOSE ANTONIO, 44 - LUGO

CADENA 2 CADENA LUNES VIERNES 19,30 Carta de ajuste. "Ciclo grandes orquestas: Werner Müller". 20,00 Presentación y avances. 20,01 Revista de cine. "Número 106". 21,30 Musical pop. "Donovan". 22,00 Redacción de noche. 22,45 Última imagen.

MARTES SABADO 19,30 Carta de ajuste. "Flamenco: La guitarra de Manuel Cano". 20,00 Presentación y avances. 20,01 ¿Qué es? 20,30 Opera. "El príncipe Igor", Borodin. 21,30 Recital. "Jean Pierre Rampal y Robert Veyron Lacroix". 22,00 Redacción de noche. 22,45 Última imagen.

MIERCOLES 19,30 Carta de ajuste. "Ciclo: Mitología pop: The Mahavishu Orchestra". 20,00 Presentación y avances. 20,01 Cineclub. "Darling". 21,30 Flamenco. "Lole y Manuel". 22,00 Redacción de noche. 22,45 Última imagen.

JUEVES 19,30 Carta de ajuste. "Folklore: Carnaval con Los Rumberos". 20,00 Presentación y avances. 20,01 Polideportivo. Espacio deportivo. 21,30 Rito y geografía del baile "Fiestas públicas". 22,00 Redacción de noche. 22,45 Última imagen.

SANATORIO NEUROPATICO DEL DOCTOR LOIS ASOREY ENFERMEROS NERVIOSOS Y PSIQUICOS CURAS DE REPOSO, TRATAMIENTOS MEDICOS Y PSICOLOGICOS SERVICIO DE ELECTROENCEFALOGRAFIA CONSULTA Y E. E. G. Preguntorio, 91. Teléfono 581641 DR. LOIS ASOREY, de 12 a 2. DR. LOIS MASTACH, de 12 a 2 y de 4 a 6. SANATORIO: PORTO DE VITE (Al lado del Burgo de las Naciones) Teléfono 581007 Apartado, 30 SANTIAGO DE COMPOSTELA

ENCUESTA SOBRE LAS CONDICIONES...

(Viene de la página 16) arabinosa. Podían ser clasificadas en los grupos de Citrobacter, Klebsiella, Enterobacter, Serratia o Erwinia. Todos los aislamientos negativos fueron ensayados en cuanto a su actividad de beta-galactosidasa y por tanto, las cepas que daban reacción positiva fueron estudiadas en cuanto a la desaminación de arabinosa, asimilación de citrato, desaminación de salicina hidrolizada de arginina, reacción de Voges-Proskauer y motilidad, lo que llevaba a su clasificación como Citrobacter, Enterobacter, Shigella, Klebsiella, Serratia o Escherichia. Los lactosa negativos que eran negativos en cuanto a la actividad de galactosidasa, se sometieron a las siguientes pruebas bioquímicas: producción de oxidasa, hidrólisis de la urea, actividad de lisina decarboxilasa, asimilación de malonato, ataque a glic glucosa, motilidad y prueba de aglutinación con suero de salmonella polyvalente O. pudiendo clasificarse como salmonella, Arizona o Edwardsiella. De la Escherichia coli. Después de incubación de los cultivos primarios de enriquecimiento en caldo bils verde brillante a 32°C durante 24 a 48 horas la presencia de gas o su ausencia en tubos invertidos de Durham fue valorada. Los cultivos negativos los descartó mientras que para la confirmación de la presencia de E. coli en cultivos con gas, se aplicó nuestra modificación de la prueba de Ejilmen. Esto supone: 1) Intento de aislamiento de la cepa en agar inclinado de Mc Conkey lactosa, incubados a 44°C - 0,1°C en un baño maría electrónicamente controlado; 2) prueba para la producción de gas a partir de la lactosa y de indol a partir del tritofano a 44°C - 0,1°C empleando el mismo baño maría. Solamente los aislamientos positivos a ambas pruebas se consideraron como E. coli. En las bacterias en forma de bacilo psicrotomas y Gram negativas. Después de incubación a 17°C durante 3-4 días, todas las colonias que no eran como punta de alfiler se contaron en placas con menos de 200 colonias. Para estudios posteriores tales como colonias se separaron al azar, en números iguales a la raíz cuadrada del número total de tales colonias encontradas en placas. Primero se sembraron en agar nutritivo, se incubaron a 17°C durante 48 horas y luego se hicieron las pruebas bioquímicas siguientes empleando solamente las colonias bien aisladas: producción de oxidasa, motilidad y prueba de aglutinación con suero de salmonella polyvalente O. y un exopolisacárido sobre agar King y otros, oxidación sobre 10% de lactosa, asimilación de citrato, crecimiento a pH-9. En los 40 exámenes de carne refrigerada fresca, no se encontraron gérmenes del grupo Salmonella-Arizona o Edwardsiella. Esto indica que las canales que estudió eran de buena calidad sanitaria. E. coli fue detectado en el 40% de los frotis hechos sobre 10 cm2 y el 7% de los de 1 cm2 de las canales del matadero del estudio y en 70% y 19% respectivamente de las canales comerciales. Igualmente el promedio total de Enterobacteriaceas era muy superior en las canales comerciales que en las precedentes del matadero de la carnicería experimental del Instituto de Tecnología de Nutrición e Investigación Tecnológica. Estas cifras eran 3,5 y 1,7. Los recuentos bacterianos de psicrotomas eran unos dos órdenes logarítmicos superiores en las canales comerciales que en las manipuladas en el Instituto y también encontré más tipos de gérmenes en las primeras que en las segundas. Las conclusiones fueron: Dado el escaso número de canales examinadas no se pretende llegar con este trabajo a recomendaciones sobre los standards sanitarios, pero se justifican ciertas conclusiones. Hay considerables diferencias en las manipulaciones (como se deduce del recuento de ciertos grupos de Enterobacteriaceas) y en la rapidez del enfriamiento y mantenimiento de una cadena del frío satisfactoria (como se ve por los recuentos de Pseudomonas/Acinetobacter/Alcaligenes). Ya se sabe que no se va a lograr en el comercio una perfección en las manipulaciones como las logradas en el Departamento de Carnes del citado Instituto que opera con un bajo equilibrio de humedad relativa y está más estrictamente controlado y supervisado que las operaciones comerciales. Pero se puede deducir que en una buena práctica sanitaria se pueden lograr las siguientes cifras: E. coli, positivo; alrededor de 70% de los frotis de 10 cm2 y de 20% en los de 1 cm2, recuentos de enterobacteriaceas del orden de alrededor de 103/100 cm2, recuentos de psicrotomas Gram negativos de 105/100 cm2.

EMISORA ASOCIADA DE LA S.E.R. LA MAS IMPORTANTE CADENA PRIVADA DE LA RADIODIFUSION EUROPEA. PROGRAMAS RECOMENDADOS PARA LA PRESENTE SEMANA: viernes: 11,00 Como el ave solitaria; 16,00 Esmeralda; 16,30, Me llaman gorrion; 17,00, La Espera; 19,00, La fugitiva. RELIGIOSOS. - Lunes a sábado: 8,30 y 1,00, Sintonía y pensamiento (padre E. Angulo). Domingo: 8,15, Temas de hoy (padre E. Angulo). MUSICALES. - Diario: 7,35 Alborada musical (música beat). Lunes a viernes: 8,30, Desde Roma con música (intérpretes italianos); 9,00, La mujer en la canción; 9,30, Voces melódicas. Lunes a sábado: 12,00 el rok en toda su dimensión; 15,15, Sobremesa musical (intérpretes melódicos extranjeros); 17,30, Piel de toro (música regional); 19,30, El flamenco en toda su dimensión; 20,00, Nuevo mundo musical (música sudamericana); 22,30, Diario Musical SER. Lunes, martes, jueves y viernes: 21,00, Estampas de la gran música. Miércoles: 20,30 Black Feeling; 21,00 Operetas y sainetes. Viernes: 20,30 Jazz en la noche. Sábado: 16,30, El gran musical del sábado; 17,00, Los cuarenta principales (Manolo Parra); 18,30, Superventas L.P.s; 21,00, Resumen de los cuarenta principales; 22,30, La noche es joven. Domingo: 8,30, Musicalísimo; 11,00 España en un Seat; 12,00, El gran musical; 20,00, Discoteca de zarzuelas; 21,00, Radio revista.

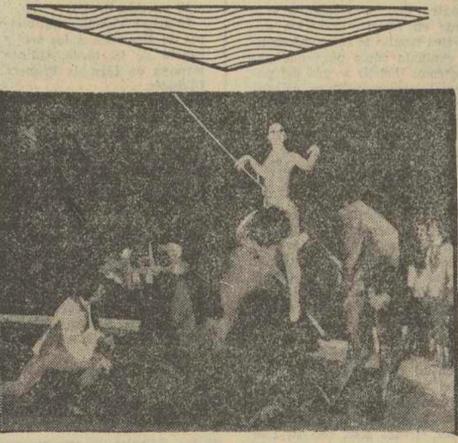
RADIO LUGO PROGRAMA RECOMENDADOS PARA LA PRESENTE SEMANA: INFORMATIVOS. - Diario: 14,30 y 22, diario hablado de Radio Nacional de España; 21,30, Radio Noticias (local). Lunes a sábado: 7,45 Matinal Cadena SER; 13,55, Lugo a las dos (local). Lunes a viernes: 23,30, Hora 25. COMENTARIOS. - Lunes a sábado: 13,30, Cousas da nosa terra (Traperio Pardo). Sábado: 13,35, De lunes a sábado (Rivera Manso). MISCELANEA. - Diario: 10,40, Paralelo 2.000 (Manolo Parga). Jueves: 20,30, Meridiano de Londres (programa de la BBC). Domingo. DEPORTES. - Diario: 15,05 Minutos deportivos (Mouriño Cas-

Curiosidad ante los nuevos programas MARSILLACH, GALA Y MARTIN FERRAND, DE NUEVO EN LA PEQUEÑA PANTALLA Por José DE LA VEGA

MADRID.- Ya tenemos en marcha la nueva programación que, como siempre, a unos les llenará de optimismo y a otros de disgusto. La televisión, por mayoría y por audiencia indiscriminada es el único medio capaz de propiciar los más grandes entusiasmos o las mayores decepciones. Pero veamos rápidamente los nuevos esquemas. Preponderancia absoluta de los espacios informativos que, tímidamente, hacen lo que pueden por elevar esos estichos. Lo malo que no es la ete-

mo Rodríguez de la Fuente, que los viernes y antes de «Un, dos, tres», volverá muy pronto a igual que Chicho, a convertirse en máxima estrella de la actual programación. Ya lo verán.

El Circo de Moscú, en París



Por octava vez en estos últimos veinte años, el Circo de Moscú ha extendido su carpa en París. El programa actual es totalmente nuevo. El lugar elegido de la capital francesa es la Puerta de Versailles, en donde se dispone de suficiente espacio abierto para colocar las instalaciones y atender a las necesidades de tráfico y estacionamiento. En la foto aparece uno de los nuevos números presentados por el circo, la doma y acrobacia con un camello. (FOTOFIEL - AGIP)

Como hecho positivo digno de resaltarse, la vuelta de Antonio Gala, cuya serie «Paseos con figuras», ha vuelto como se marchó en solor a multitud. Los episodios que en buen día alguien decidió que debían suprimirse de la programación, están de nuevo en ella lo mismo de lozanos, de bien escritos, de bien contados en imágenes. Son personajes nuestros a los que en muchos casos se mitificó y en otros se ignoró. Nos parece este trabajo de Gala una valiosa aportación a nuestra acervo cultural y artístico y ojalá que siempre contásemos con espacios de este tipo. Tras su «Fray Luis de León» de esta semana, se nos anuncia para la próxima «El Empeñador», uno de los esforzados guerrilleros durante la invasión napoleónica y que a mandoble limpio, por montes y ciudades, hizo gran destrozo en las tropas invasoras. He aquí un filón todavía sin explotar por Televisión Española. Parece como si, mirando más hacia afuera que hacia dentro, se tuviese miedo en abordar todos estos grandes temas que forman parte de nuestra mejor historia. Otra vuelta que debemos agradecer es la de Adolfo Marsillach, con su «señora García», que está dando prestancia y categoría Lucia Bosé, que con esta serie hace su debut en la pequeña pantalla. El último programa recién estrenado en pantalla es el de Manuel Martín Ferrand, otro recuperado para el medio, que el sábado, en un programa que salió demasiado largo —se prolongó hasta la 1,30 de la madrugada— nos ofreció su «Sábado, cine», para arropar una película y explicar algunos pormenores de ese intriguoso cinematográfico.

Esta semana, vamos a seguir viendo las mismas series, porque la programación se ha asentado ya. La película del jueves —puesta que la del martes ha pasado a los sábados por la noche— estará protagonizada por Sophia Loren, lo cual es de agradecer, porque ver a una guapa siempre es reconfortante. El título, «La condesa de Hong-Kong» y tendrá co-

BB BANCO DE BILBAO

LOTERIA NACIONAL RELACION DE NUMEROS PREMIADOS EN EL SORTEO CELEBRADO AYER

Table with lottery results: PREMIO DE 6.000.000 DE PESETAS, APROXIMACIONES DE 200.000 PESETAS, CENTENAS DE 10.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL, PREMIOS DE 10.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN, REINTEGROS DE 1.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN, PREMIO DE 3.000.000 DE PESETAS, APROXIMACIONES DE 75.000 PESETAS, CENTENAS DE 10.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL, PREMIO DE 1.000.000 DE PESETAS, APROXIMACIONES DE 45.500 PESETAS, CENTENAS DE 10.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL, PREMIO DE 100.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN, PREMIO DE 10.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN.

TABO A REDONDA

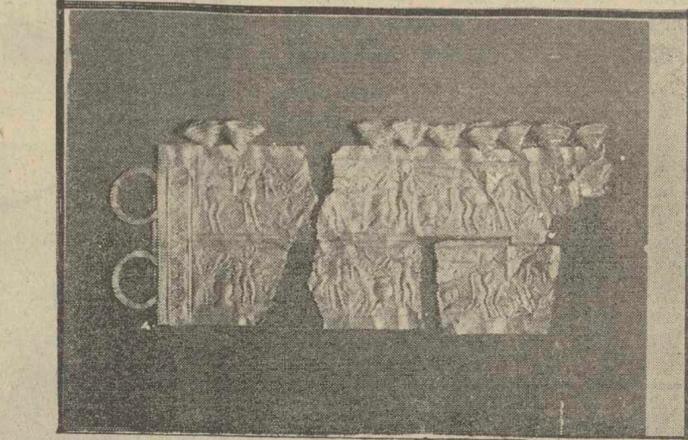
LOS PRIMITIVOS POBLADORES DE GALICIA

Aportaciones de la tradición gallega al Romancero

El europeísmo de Galicia en los textos

Por Anibal OTERO ALVAREZ

Bosch Gimpera, el padre de los estudios célticos en España, catedrático y rector de la Universidad de Barcelona durante la República, muerto recientemente en el exilio, sentó la hipótesis de que no hubo indoeuropeos en España antes de los celtas, es decir, antes del primer milenio anterior al nacimiento de Cristo; sin embargo esta hipótesis está hoy desacreditada, pues se tiene como evidencia que la cultura del Bronce, al menos en la mitad occidental de la península, es común en muchos aspectos a la cultura del Bronce de los pueblos europeos del Atlántico y aún del centro de Europa. Las hachas, los torques, las fibulas y las vasijas de barro cocido que se encuentran en Galicia, Portugal y una amplia zona de la costa cantábrica son idénticas o similares a las que se encuentran en toda la zona atlántica del continente. Ello supone una constante intercomunicación de los pueblos del oeste europeo con el oeste de la península. Parece evidente que los celtas, que en los siglos VIII y VI antes de J. C. cruzaron los Pirineos, no hacen sino seguir la vía abierta siglos antes por hermanos de raza a los que hoy los especialistas llaman pre-celtas y proto-celtas (conjunto de tribus indoeuropeas entre las que quizá más tarde va a surgir el pueblo celta. En la recopilación de ensayos sobre la prehistoria ibérica, publicada en 1967 con el título de "Las raíces de España", dice Antonio Tovar: "...por otras razones, cree Almagro que europeos dominan en Galicia, León y Asturias ya en los finales del Bronce", es decir, durante el segundo milenio anterior a J. C.). También el portugués J. de Carvalho, citado por Tovar, señala los rasgos evidentemente europeos de la cultura de los castros gallegos y portugueses.



Diadema celta de oro, hallada cerca de Ribadeo y que se conserva en el Museo Arqueológico de Madrid

Estos pueblos europeos dejan huella de su permanencia en todo el litoral cantábrico, sur de Francia y norte y centro de Italia, hasta Cerdeña. Los lingüistas detectan afinidades en el idioma y toponimia de toda la zona, afinidades confirmadas más tarde por la arqueología. Por estas invasiones, Galicia parece compartir rasgos con todo el litoral cantábrico, sur de Francia y norte de Italia (en los Alpes italianos descubre Anati petroglifos similares a los del río Lerez, en Pontevedra). El filólogo alemán Kurt Baldinger se une a los especialistas españoles que advierten un arco lingüístico desde Galicia hasta el centro de Italia. ("La formación de los dominios

lingüísticos en la Península Ibérica", Editorial Gredos, Madrid 1962). También el arqueólogo de Oxford, H. N. Savory nota estas afinidades y ve incluso en el Bronce de Galicia influencias del N. de Italia.

LAS RELACIONES CON BRETAGÑA Y LAS ISLAS DEL NORTE

Aparte de sus influencias llegadas por tierra, lo que distingue a Galicia del resto de España es su relación evidente y continuada durante siglos con la Armórica (Bretaña francesa), Irlanda y las Islas Británicas. Estas relaciones son incluso muy anteriores a la aparición de los celtas en estas regiones de la tierra, aunque es idea común en muchos autores que los celtas incidieron —como decía Tovar— en zonas ya ocupadas anteriormente por pueblos del mismo origen y, en el artículo de la Enciclopedia Larrouse sobre los celtas, se dice que, posiblemente, tribus que ocuparon las Islas Británicas en el segundo milenio antes de Cristo, en pleno Bronce, fueron ya celtas. Lo mismo opina Jean Marx ("Les literatures celtiques", Presses Universitaires de France) y el propio Savory, al hablar de las invasiones celtas en la península ibérica crea en una "reacción de los celtas entre los elementos precélticos" ("The Prehistory of the Iberian Peninsula"). Estos influjos entre las tierras de la zona atlántica europea son recíprocos. En Galicia aparecen, por ejemplo, con frecuencia, lunulas irlandesas (medias lunas de oro para poner al cuello) y, en cambio, el vaso campaniforme parece trasladado de España a Irlanda a través de Galicia. El vaso campaniforme se mezcla en las Islas Británicas con otros estilos e influencias que dan lugar a la "Beaker culture" o "civilisation des gobelots" (cuencos y vasos más elaborados que habría luego de reverter a la península y, concretamente, a Galicia. El alemán Friedrich Behn dice que "la cultura celtica de Irlanda se halla plenamente bajo influencia española; se encuentran las hachas-puñales originarios de la Península y típicos vasos campaniformes".

El patriarca de la arqueología gallega y uno de los mejores escritores en gallego, Florentino López Cuevillas, decía en 1948: "Os gallegos coñecemos ben o perfil dos nosos castros, coñecemos as

(Publicado en "Gulón", de Lugo, en 1930)

Han pasado ya los tiempos en que nuestro historiador Murguía negaba la existencia de romances en Galicia, fundándose en búsquedas hechas a la ligera en la provincia de Coruña, y en un conocimiento del espíritu gallego limitado, o poco menos, a lo que en él hay de distinto con respecto al de otros pueblos. Hoy, afortunadamente, se puede demostrar que la tradición oral gallega es tan rica en romances como la de cualquier otra región ibérica.

No podía ser por menos. Aunque el genio poético gallego —tan primitivamente puro que crea sus obras por contacto con los elementos del mundo más subjetivos, con los que no rompen el equilibrio de la vida en silencio de un hombre— no sea apto para elaborar romances, poesías esencialmente objetivas, narraciones por bruscos planos de sugerencias, de motivos tomados de la heroica vida en común del hombre, ello no obsta para que, contrariamente a lo que creyó Murguía este género popular, castiliano por el origen, haya sido aceptado y conservado en nuestra tierra; porque a la aceptación de una obra no se opone la impotencia

LIBRERO

"El corazón de las tinieblas"

Por Joseph CONRAD

(ALIANZA EDITORIAL)

Joseph Conrad es uno de los grandes novelistas de aventuras de nuestro tiempo. Su novela "El corazón de las tinieblas"

hace ya buen número de años que fue traducida al castellano. Alianza Editorial nos presenta ahora "El corazón de las tinieblas".

Daremos ahora unas fechas del novelista marino, coincidentes con destacados acontecimientos de la historia universal literaria:

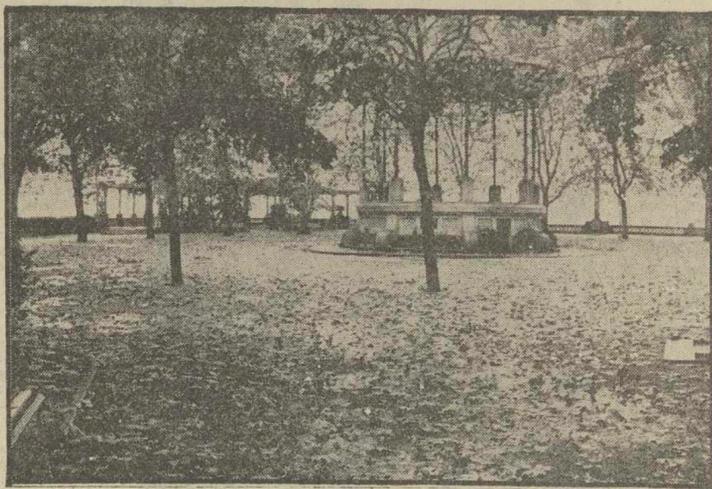
- 1857 José Teodor Conrad Nalecz nace en Ucrania el 3 de diciembre. Se publica "Madame Bovary", de Gustave Flaubert.
- 1861 Su padre es detenido en Varsovia y condenado al exilio. Se publica "La casa de los muertos" y "Humillados y ofendidos", de Dostoyevsky. Sus familiares son trasladados a Ucrania.
- 1867 Vive con su padre en Lwów. Muere Baudelaire.
- 1869 Se traslada con su padre a Cracovia, donde este muere. Tolstói publica "Guerra y paz".
- 1871 Empezada a ir al Instituto.
- 1874 Abandona sus estudios y marcha a Marsella. Sus primeros viajes como marinero.
- 1876 Viaja en barcos franceses a las costas del Caribe.
- 1878 Se intenta suicidar en Marsella. Desembarca en Inglaterra por primera vez.
- 1880 Aprueba el examen que le convierte en segundo oficial de la Marina de Su Majestad Británica. Se crea la Fundación Nobel.
- 1886 Adopta la nacionalidad británica. Capitán Mercante de la Marina Británica. Marcha del Congo.
- 1894 Realiza su último viaje a Australia. Fallece Stevenson.
- 1899 Conoce a G.B. Shaw. Nace su hijo Borys. Tolstói publica "Resurrección".
- 1902 Publica "El corazón de las tinieblas".
- 1906 Escribe "The Secret Agent".
- 1913 Bertrand Russell le visita en Kent. Publica "Chances".
- 1914 Publica "Victory". Durante su estancia en Cracovia estalla la guerra. Los Conrad regresan a Inglaterra.
- 1921 Vive varios meses en Córcega. Escribe "Suspense". Joyce publica en París "Ulysses".
- 1923 Viaja a Estados Unidos. Proust publica el último tomo de "A la busca del tiempo perdido".
- 1924 Rechaza un título nobiliario que le ofrece Mac Donal. Muere el tres de agosto. André Gide publica "Cordons".

LUIS OTADUY GUERREIRO

CARTAFOLIO DE LUGO

El otoño es un largo recuerdo

Por Anxel FOLE



De buena gana el que esto escribe se largaría una semana al campo, estos lluviosos y un tanto fríos días del otoño; ahora, cuando esta estación del año luce toda su melancólica opulencia. Pero tendrá que contentarse con unas breves vueltas por el Parque, contemplando la pompa cromática de los chopos, los tilos, los arcos, los castaños de Indias.

Los románticos descubrieron el gran encanto estético del otoño. Siguiéronlos los pintores impresionistas y los poetas simbolistas. Las prosas y versos al otoño rivalizan en felices expresiones. En la literatura de nuestro novecientos se pueden hallar prosas y estrofas de debidas a la seducida supererancia autumnal. El otoño propicia el recuerdo. Este es el gran secreto lírico de Verhaeren, Rodembach o Juan Ramón. Pero todo esto se refiere al campo, donde se puede contemplar el otoño con toda su riqueza cromática. Por eso ahora nos tenemos que limitar a recordar los otoños pretéritos de nuestra vida.

En el otoño se transfiguran —estéticamente— los árboles de hoja caduca. La fronda del cerezo se transforma en una lumbre de cobre. Pero el ramaje del fresno brilla con un oro pálido. Los viñedos son un tapiz multicolor, un tapiz que va del ámbar al rubí. El oro, el topacio, la amatista de los crepúsculos. Arde una isla carmesi en un mar de ópalo. En el cielo cargado de nubes son los crepúsculos una gloriosa fantasmagoría. Una opulencia cromática que deslumbra dentro, en el fondo del alma.

Recita una vez más la lluvia su monótona estrofa. Resuena con un fondo de misterio. ¿Qué nos quedará decir? Recordar... Eso es lo que nos insinúa el viento silbante, arrancando un llanto de sangre a las frondas. Recordar... Toda la magia del crepúsculo se resume en una vasta sonrisa melancólica. Entonces, sentimos nuestra soledad con placidez, casi con alegría, ante la hermosura del paisaje otoñal. Recordar...

Recordamos tanto y tan intensamente porque la tristeza del otoño está unida de belleza. Mira la púrpura de esta dalia... Ahorra mismo el fulgor de miel del sol oculto abre un ensueño en el espejo... Susurra el viento no sé qué inefable y aforante sonata... Una deslumbrante saudade que se nos vuelca dentro. Nos

penetra, nos "intuye" con colores y cantos nunca vistos ni oídos. El otoño es pródigo en inspiraciones. Su gran secreto es el largo recuerdo renovado, más allá de toda explicación meramente lógica. Propicia la intimidad, fecunda la añoranza y la nostalgia.

La melancolía, como la tristeza, no "es", "no está", está siendo y no siendo: más bien, fluye. Este es el estado de recordación de la nostalgia, de la añoranza, de la "morriña", de la saudade. Cuando nuestro recuerdo es un estado de alma cargado de insinuaciones y sugerencias. El pasado, nuestro pasado, se evoca, se "re-presenta" con una mágica claridad de detalles. Como un verso tras otro, componiendo la estrofa inefable e inolvidable. Aquella sonrisa hacia florecer la rama, aquella manzana madura oía a felicidad...

Estaba solo, dichosamente solo, ajeno a todo práctico cuidado, liberado de toda presión hacia las cosas vulgares, contemplando la elástica y siempre maravillosa rosa del fuego en una chimenea; en una vasta estancia, donde naufragaban en la penumbra los perfiles de los muebles. El crepúsculo estampaba el fulgor de un inmenso clavel en el espejo de la consola. Un reloj de pesas carraspeó y punzó otros veces el silencio, que rezumó melancolía. Acudieron entonces a la cita los más adorables fantasmas del pasado: Un cerezo en flor, una ráfaga con el roto gorjeo de un ave, la espada de un relámpago.

Quizás transcurrieran dos horas. Me llamaron a cenar. Cuando me senté a la mesa lo hice con ademanes y gestos de sonámbulo, o cosa así.

Se había roto el encanto de aquella henchida soledad. —¿Qué te pasa?

—Parece que hablas con una persona ausente.

Creo que musitaba conmigo mismo, tan lejano, cuando la ilusión florecía en mi corazón.

El antiguo reloj dijo las diez... Pero ya no sonaba tan líricamente. Un chubasco rumoró en los árboles del huerto. ¿Tendría mañana otras dos venturosas horas, tan desbordadas de recuerdos? La sombra de los días en la melancólica hermosura autumnal.

para crearla, como tampoco a su conservación tradicional, que no necesita más que un medio capaz de imprimirla ligeras variaciones.

Las aportaciones de la tradición gallega al Romancero son hasta ahora mal conocidas, porque además de estar mal explorada nuestra región en este respecto —como en otros muchos—, lo que se ha recogido en ella permanece inédito. Para subsanar en la medida de nuestras fuerzas este desconocimiento, iremos publicando en esta página los romances menos corrientes y más bellos que hemos recogido en andanzas por aldeas de la ribera del Eo.

AL PIE DE AQUELLA DONCELLA...

Al pie de aquella doncella naciera una fuente fría, todos los cojos y mancos lavarse a ella venían, los mozos van a la tarde, cuando el Sol se aponia. Un día iban dos mozos, doncellas con ellos iban, y o más bonitín de eles desmayado se caía, y o más bonitín delas pol-a mano lo abranguía.

—¿Por qué mueres, ay galán, por qué mueres, alma mía?

—Muérome por tus amores, que gozarios no podía.

Se os leus amores gozara, unha saya che daría, y ela sería de grana, y ela de grana sería.

—Non quero saya de grana, que eu de toda eha tiña.—

Arregazóu a su saya, dexóu de andar e corría.

A la salida de un monte, al entrar n-aquela ría, llegó al pie de la barca, barqueiro non aparecía.

Con el temor que llevaba, se tirara a la ría, una onda la levaba y otra onda la traía.

O traídor do marifeiro, donde estaba, ben-a vía.

—¿Cuánto dieras, ay doncella, que el que saque da ría?

—Daré yo este triste cuerpo, que otra cosa no tenia.—

Inda ben no la sacara cuando sus gustos cumpía.

—Por Dios che pido, barqueiro, por Dios y Santa María, que me dejes ir con honra a esta santa romería.—

—Eso no lo haré yo por cuanto nel mundo habia.—

—Por quién tocan las campanas, que elas de se se tañían?

—Es por el alma de la doncella, que para el cielo camina; y a alma do marifeiro sabe Dios donde eha iría.—

¿QUEN SE DOI D-AQUEL CANTEIRO...?

—¿Quen se doi d-aquel canteiro que está n-aquela ventana?

—Calla, ealla, ay miña filla, siempre fuere desdichada, por unha mala dormida deixache de estar casada.—

—Cale, cale, ay mi padre, non diga mala palabra, que el que buen omeo tenia, bien casadina lle estaba.—

El hijo del Rey omeo del palacio donde estaba, con el pesar que pilló coveiro malito en cama. Llamaran siete doctores de los mayores de España, unos le hientan el pulso y otros le miran la cara. (1)

Manda llamar a su padre, que le quiere una palabra.

—Esa miña que ahí queda, de mi queda embarazada; poñerala y dotarala como si fuera mi hermana.—

—Estando en éstas razones, la niña a la puerta estaba.—

—¿Dónde vienes, ay mi niña, dónde vienes, ay mi alma?

—Vengo de pedir a Dios que te me erga de esa cama.—

—Si esgueré, ay mi vida, por mandar quien la mandaba.—

Aquí te traigo, ay mi vida, tres peras y una manzana. ¡Si las comieras, mi vida, si las comieras, mi alma!

—Si las comeré, mi vida, por mandar quien lo mandaba.—

Y al primer bocado alma a Dios le entregara. ¡Á.M.C.e.d. y S. Isla

POEMA DAS MANS LABREGAS

Por Francisco Luis BERNARDEZ

Abenzoada sexas, man labrega; abenzoada sexas! Deus fixo de ti un esforzo ofiscado, unha enerxía prasmada en terra i-en sangue, en pedra i-en suor. Terra: corpo uo e diverso; corpo universal, corpo das estrelas. Sangue: espírito da luz, alma do fogo. Pedra: saudade; froito vivo e latexante da pureza; pan de séculos; berce e túmulo do Infinito. Suor: loira trocada en orballo milagreiro pra fecundalos agros roxos do corazón; froito do traballo; fillo da cópula cotidiana antr-o roxo esforzo i-a gleba pasiva; pranto orxinal da expiación adánica. Terra e sangue, pedra e suor; Todo converxe e fúndese en ti; as elementalidades biolóxicas compréñanse e fundaméntanse en ti, i-ou, varuda, e saza man labrega!

Terra e sangue, pedr e suor... ¿Ainda non cavilache, irman labrego, que no niño das tuas mans incúbalo paxaro tolo da liberdade? ¿Ainda non cavilache que pra dar solta, por ceibar, e perciso abrilas mans carón do ceo? Cecais ondexamais aprendiche a faguelo, porque a man aberta somellaba un escorzo noxento de esmolante.

Unha man labrega é un Cristo dorido e sanguliento. Na esteva do arado ten o seu cetro de cana i-a sua cruz redentora, e n-ise dogal de pingotas de fadina a sua coroa de espinas. E velas os zurriagazos da flaxelación e do asaballamento n-issas suas veas finchadas de dor e de carraxe sedenta.

Unha man labrega é un Cristo saudoso da paz e do sacrificio humans. Cada gavila aberta nos eidos estremecidos é o seu camino xerosolimitan. Cada pancada oruilcente do deitarse no selo do humus iumento é outra parábola evanxélica que ofrece paradisos de gloria, de fartura e de ben de Deus. Cada sementeira e unha eirexa o Santo Porvir.

Ti debes ter, man de labrego, o segredo dos nosos outos desfilios. Porque ti, cotío mergullándote no ventre da terra, has coqueño verdadeiro senso da nosa existencia vital i-espiritual. Porque ti, fozando a reo no útero do mundo, recollas a sua esencia fecundante alimentada cos osos, coa freba e co sangue dos nosos abós.

Ti fas o teu pan coa Nosa Terra e coa nosa paisaxe qu'é lembranza i-arela, desexo e saudade. Ti fas o teu pan coa farinha d'ista estrela arequecida que é eterna ansiedade da luz amortecida pra sempre. I-o xantalo ti, labrego, comulgas fácticamente coa Patria, co Sol e coa Vida.

E si xa estás ategado do teu pasado e de ti mesmo ¿por que te non ergues, cede e diviña, man de labrego? Na tua arteza gárdalas tuas fogazas louras. A tua arteza é o Universo e cada fogaza e un lucero. E si Deus che fixo don da sua dividade, e si Deus lle deu a tua man virtude potencial pra partir estrelas, ¿por que te non ergues encol da nosa miseria?

Chegaron os tempos da loita casta. Casta, si, coisa "castidade de ferro" que dixo o probe Heine. ¡Maldizoda sexa a man que se deten, cobardemente, na carnicia mol e que se desmasculiniza nos corpos esvaldos das fêmeas! Namentras non sexamos liberdade, namentral-o direito noso sexa aldraxado, debemos consideral-o como das nosas mulleres coma unha esmola humillante. Pra antinguíla gracia do cálix de Arimatea, hemos t-ela frota limpa de culpa e de vergorra, hemos t-elo peito locente e forte coma un diamante incorrupto.

O día en que s'ouviran as tuas mans, labrego da Terra, ise día somellará o noso chan un reforzamiento apocalíptico de carbellos aporricados polo vento da xusticia. Carbellos escarvachados por seis séculos de degradación e de amargura, mais escarvados aínda vivos e cheos de savia espranza e coas ponlas arracidas de quentes niños de amor.

Como ista estrela n-osa quixera que fora man de labrego. Símbolo de pureza, símbolo de orgullanza, símbolo de fe. E tamen coma os definidores indos intuíron e sinalaron-símbolo de humanidade.

Diste xeito, a Nosa Terra será —no día da xuntanza—a corporización inmorredoiira do estrelecido vieiro de San-Yago.

ATENCIÓN INDUSTRIALES

APARTAMENTOS Y VIVIENDAS EN MADRID A PRECIO REAL DE COSTE EN ZONA PRINCESA

Estamos finalizando la constitución de una Comunidad a la que le interesa pertenecer. Las condiciones que tenemos son las siguientes:

- ★ Participamos todos en la compra del solar en escritura pública.
- ★ Venta de bienes comunes a beneficio de la comunidad.
- ★ Aportación de 35.000 Ptas. por metro cuadrado con posibilidad de financiación de hasta el 60%, con lo que adquirimos una participación del solar que representa un tipo determinado de vivienda y la misma participación en bajos y sótanos.
- ★ Iniciaremos inmediata construcción sin nuevas aportaciones.

Llamar urgentemente al teléfono (91) 2759103 y 2759104 de Madrid, antes del día 20

★ ÚLTIMOS DIAS Y ÚLTIMAS PLAZAS.

LA MUJER DE HOY

"WESTERN FEMENINO"

Si en algún momento se pensó en reemplazar a los héroes varones por mujeres, ello no quedó muy patentizado

◆ "EL ARGUMENTO SIGNIFICA UN ATAQUE DE LA LIBERACION FEMENINA CONTRA UNO DE SUS ULTIMOS BASTIONES DE LA SUPREMACIA MASCULINA: EL WESTERN AMERICANO"

◆ Esta novedad se basa en un libro de Terry Kinsley, "Molly y John" y están respectivamente encarnados por Vera Miles y Sam Elliot



Las mujeres han invadido en realidad el "western". En la presente fotografía podemos ver a Brigitte Bardot con Sean Connery durante la interpretación de "Shaloko". - (Foto EFE-FIEL)

gió en "El hombre equivocado", 1955 cuando Hitchcock la dirigió con Henry Fonda. Más tarde vino otro filme famoso: "Psicosis".

M. ELDON

PROBLEMAS DE LA INFANCIA: La libertad a toda costa

◆ HOY LOS JOVENES ASPIRAN A TENER UNA VIDA PERSONAL PROPIA

MUCHO MAS PRONTO QUE ANTES

◆ POSEEN ACTUALMENTE UN FUERTE

SENTIDO DE LA SOLIDARIDAD QUE LES

INCITA A BASTARSE A SI MISMOS

Por Rachel MOREAU

Vivimos una época de emancipación. Cada cual reclama el derecho de hacer lo que quiere y los niños figuran también entre los reivindicados. En tales condiciones, no resulta muy fácil dar a nuestros hijos lo que todavía se llama "una educación". Se rechazan los viejos principios establecidos por nuestros padres y abuelos, pero todavía no se han reemplazado por otros nuevos. De ahí proviene la ansiedad de los padres, que ya no saben hasta donde debe llegar la tolerancia, y las exigencias desmesuradas de los niños ante un mundo que les da siempre la razón.

JOVENES

Los jóvenes aspiran a tener una vida personal, un poco secreta y no demasiado conformista, mucho más pronto que antes. El espíritu actual de nuestra sociedad moderna les alienta a proceder así, ya que les solicita bajo formas diversas, la mayoría de las veces mercantiles, como los discos, las revistas, la moda, etc.

Por otra parte, los jóvenes poseen, actualmente, un sentido muy desarrollado de la solidaridad, lo cual les incita a vivir entre ellos y a bastarse a sí mismos, en compañía de otros jóvenes que, generalmente, admiran.

Naturalmente, a los jóvenes les irrita la solicitud de sus padres, sus inquietudes constantes y sus imperativos de orden y de moral que parecen querer mantenerlos en una línea de vida desprovista de fantasía. Sin embargo, si han adquirido muy pronto un gusto precoz por la independencia, no han perdido por ello su facultad de razonamiento. En consecuencia, es por el biés de un razonamiento amis-

toso que aún se puede esperar dar una educación a los hijos.

LOS PADRES

Pues bien, los padres, frente a esa juventud que reclama la libertad a gritos, reaccionan muy a menudo por la negativa, lo cual es un compuesto de aprensión y de incompreensión. Toda libertad supone un desprendimiento, la posibilidad de alejarse. Y la aprensión de este alejamiento incita a los padres a "pegarse" a un hijo o a una hija que es ya mayor.

Los padres sienten que sus hijos se convierten de día en día en personas cada vez más extrañas. Sólo les ven cuando vuelven por la noche para dormir, comer o cambiarse de ropa. La casa se convierte para ellos en un hotel, en un lugar de paso. Y esto desespera a los padres.

Para no perder completamente a sus hijos, los padres adoptan una actitud de gran severidad, o bien, por el contrario, de solicitud abusiva y de ternura agobiante. Casi todos los padres tienden a hacer preguntas, a dar consejos, recomendaciones, a intervenir en todo momento.

Los jóvenes, por su parte, ya no quieren vivir por persona interpuesta. Si es preciso, se escapan del hogar en el que se sienten mantenidos poco menos

FAYE DUNAWAY: PRESIDENTA DE LA "LIGA CONTRA LA PORNOGRAFIA"

◆ "Los que se dedican a filmar ese tipo de cine, desconocen la moral y son seres que infestan al mundo"

◆ "SOY UNA MUJER ACOMPLEJADA Y CON MUCHO MIEDO A TODO"

Por Robert HILL

Faye Dunaway: Presidenta de la "Liga Contra la Pornografía". ¿Quién desconoce a esta bella mujer llamada Faye Dunaway? Desde que su hermoso cuerpo y su rostro de muñeca asustada apareció por primera vez en la pantalla gigante, Faye se convirtió en una de las favoritas de todos los estadounidenses y, ¿por qué no decirlo?, de una gran parte del mundo.

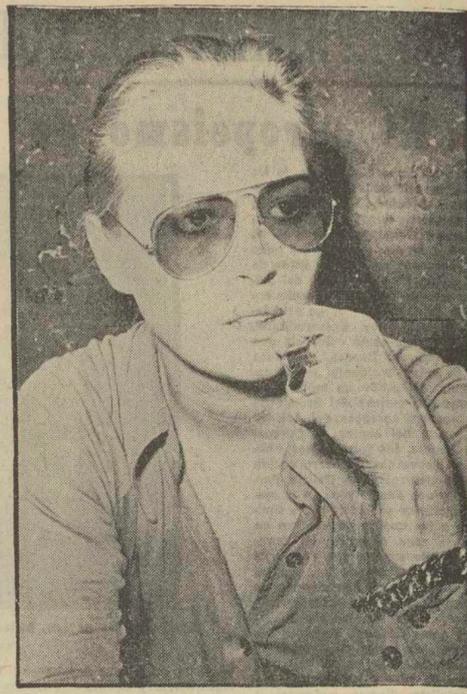
Es rubia por naturaleza, de piel muy blanca, tiene unas cuantas pecas en su nariz las cuales les hacen mucha gracia.

Faye Dunaway dijo recientemente: «Soy una mujer acomplejada y con mucho miedo a todos».

También confiesa que es débil de carácter y que tiene mucho miedo a la muerte.

★ «QUIERO HACER ALGO MAS QUE CINE... QUIERO AYUDAR A LA HUMANIDAD»

Faye es alta, delgada y casi siempre lleva el cabello largo. «Es algo que mi madre siempre prefirió», dice con relación a su forma de llevar el pelo.



DISTRIBUIDOR

Empresa Americana con dos Factorías en España dedicadas a Fabricación de Productos Químicos para el mantenimiento de industrias y con un prestigio de 80 años, ofrece la Distribución-Comercialización de sus productos a Empresa que reúna las siguientes exigencias:

- ★ Seriedad comercial.
- ★ Red comercial propia.
- ★ Almacén propio.
- ★ Solvencia moral y económica.

Contamos con 120 productos básicos:

Pinturas especiales - Impermeabilizantes - Detergentes - Desincrustantes - Electricales - Aditivos - Desoxidantes - Germicidas - Productos para imprenta - Lubricantes - Insecticidas - Ambientadores - Selladores de superficies, etc.

Para primera toma de contacto, dirigirse por carta a, calle Colón, n.º 18 de VIGO, indicando en el sobre "Distribuidor"

Para ella su familia está por encima de todo. Es romántica y confiesa que, «le resulta muy difícil conseguir amistades que de verdad puedan comprometerse con ella».

Hace varios días que su nombre viene apareciendo en nuestra Prensa, así como en los programas didácticos de la televisión. Y es que en Estados Unidos ha surgido una nueva agrupación destinada a combatir la pornografía. No es solamente esta agrupación la que existe en nuestro país, sino varias. Pero según se afirma, ésta es la que más atención viene recibiendo por parte de toda la Prensa.

Quizá sea esta actriz una de las más fáciles de localizar en Hollywood. Es todo lo amable que se puede ser. Y cuando logró comunicarse con ella por medio del teléfono, me citó en una céntrica cafetería de Beverly Hills, muy cerca de su casa.

Cuando nos encontramos me dijo: «Tengo que ir a grabar unas secuencias en el estudio 9 de la Columbia, pero hasta las cinco estoy libre».

—Faye, tu nombre está muy de moda en la Prensa nacional, sé las razones, ¿por qué has aceptado ese cargo?

—Porque quiero hacer algo más que cine..., quiero ayudar a la humanidad.

★ «ME PAGAN POR HACER CINE Y TELEVISION, Y YO QUIERO DAR ALGO»

Yo siempre he pensado que todo artista que crea algo, que proyecta aunque sea una emoción, ya está aportando algo a sus semejantes. Porque, reír con una escena o emocionarse..., pasar un buen rato contemplando una película, es algo que también hay que agradecer..., ¿digo yo, ¿no?

Y entonces le expresé a la propia actriz rubia y de ojos maravillosos:

—Pero como actriz estás aportando mucho, ¿no te parece?

—No, me pagan por hacer cine y televisión, y yo quiero dar algo a cambio de nada.

—¿Sabes lo que significa ser la presidente de cualquier organización?

—Sí, y estoy dispuesta a luchar junto a todos los que forman la "Liga Contra la Pornografía».

—¿En qué consiste tu labor?

—Pues como la de todo aquel que tiene un cargo responsable... Pero en este caso, mi deber es asistir a programas de televisión con el propósito de combatir la pornografía, así como a través de la radio, y todo tipo de Prensa. Tenemos que buscar la cooperación de todo aquel que de verdad tiene aún un poco de vergüenza y de principios.

—Yo, como la mayoría de los estadounidenses, pensaba que lo de la pornografía en nuestro país era algo ya muy «añejo», y que no interesaba nada más que a unos cuantos «enfermos».

—Pues te equivocabas totalmente: Ahora es cuando más daño está haciendo en nuestra sociedad este vicio..., sí, porque yo considero que es un vicio como otro de los tantos que están destruyendo la sociedad americana.

—¿Crees que nuestro país es el más pornográfico?

—No, en Europa los hay peores que el nuestro. Todo nos vino de Dinamarca y de otros países más.

★ «AHORA HAY MAS CINES PORNOGRAFICOS QUE NUNCA»

Faye Dunaway está más delgada, y es que, según ella misma me explicó, está comiendo muy poco. Últimamente se le ha visto mucho con el músico Peter Wolf, de quien se supone la actriz está muy enamorada.

«Peter me cuida mucho y me está obligando a que coma», me dijo con cierto acento de niña malcriada y consentida.

—¿Qué actitud emprenderá la "Liga Contra la Pornografía» contra los cines?

—De momento estamos logrando a través de gestiones a nivel

estatal, que le suban los impuestos a ese tipo de películas... que tengan que pagar una enorme cantidad de dinero para poder proyectarlas... algo así como lo que se viene haciendo en Francia donde varios cines de éstos han tenido que cerrar sus puertas porque les resulta imposible soportar los gastos. A mí me parece una idea fenomenal.

—¿Hay menos cines...?

—Te han ofrecido alguna vez un guión pornográfico?

—Sí, como a casi todas las actrices.

★ «CREO QUE LAS QUE SE DEDICAN A FILMAR ESE TIPO DE PELICULAS, DESCONOCEN LA MORAL Y SON SERES QUE INFESTAN AL MUNDO»

Faye: Una de las mujeres más guapas de nuestro cine. Pero también una de las más acomplejadas. Es de las que cuando habla, es porque tiene alguna confianza con la gente. Es totalmente intravertida y confiesa que «es una mujer a la cual domina cierta amargura».

Y sin embargo no tiene razón alguna para ser una amargada, ya que la propia vida le ha dado todo lo que un ser humano necesita. Su belleza es impresionante, así como su don de saber estar. Tiene clase, estilo..., ángel.

—¿Qué piensas de las actrices que filman películas pornográficas?

—Creo que las que se dedican a filmar ese tipo de películas desconocen la moral y son seres que infestan al mundo.

—¿Te consideras una moralista?

—No, simplemente una mujer que ama la belleza..., la estética y el buen gusto. No creo que resulte agradable entrar en Broadway, por ejemplo, y encontrarse esos escaparates repletos de fotografías y «afiches» pornográficos. Todavía si trataran de ocultarlo..., de disimularlo un poco... Pero nada, todo lo contrario, cada día se hace más alarde de ello.

★ «ME GUSTARIA RETIRARME JOVEN Y EN PLENA POPULARIDAD»

Cuando Faye Dunaway habla de su profesión, talmente parece que no la ama lo suficiente. Y cuando le hice saber lo que pensaba al respecto confesó:

«Yo soy actriz por casualidad. Yo nunca pensé verme envuelta en este tinglado. Pero al entrar y ver que era un medio de buscar-me la vida, seguí. Pero con todo te digo, Robert, que me gustaría retirarme joven en plena popularidad».

Me sorprendí, pues resulta muy extraño escuchar estas palabras de boca de una mujer que, precisamente, está en su mejor momento artístico.

Mucho se ha hablado sobre la salud de la actriz. Y recientemente se publicó que padecía de crisis nerviosas las cuales la obligaban a desarrollar escenas de verdadero histerismo en los estudios cinematográficos. «No es cierto, jamás he sido una histérica, al contrario, soy más bien de espíritu bajo».

—¿Qué es lo que no te gusta de Hollywood?

—Lo que menos me gusta de Hollywood es la hipocresía con la que se tratan todos?

—¿Y lo que más te gusta?

—El mundo que yo he podido fabricar en Beverly Hills..., mi casa, la cual he acondicionado a mi propio gusto. Soy muy feliz dentro de mi casa, tanto, que si pudiera jamás saliría a la calle.

Así terminamos nuestro encuentro breve.

(Una exclusiva para EFE-FIEL, Hollywood. Prohibida la reproducción.)

* UN TRESILLO PARA GALICIA

GAÑE 20.000 - 15.000 - 10.000 Ptas.

Creando una mayor COMODIDAD - ELEGANCIA - ADAPTABILIDAD MODERNIDAD - GRANDIOSIDAD

Deseamos la colaboración del pueblo gallego para diseñar un modelo gallego y en especial la de las mujeres gallegas por su creatividad, sentido de las necesidades del hogar y esmerado y sensible gusto.

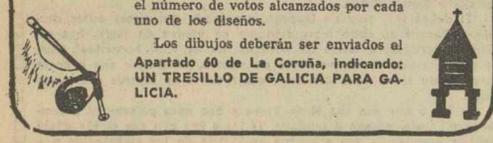
Generalmente las amas de casa no crean más porque las oportunidades no están al alcance de ellas. Por ello, UNIVERSAL DEL MUEBLE, S. A., les invita a crear un modelo auténticamente gallego.

Bases del concurso:

Hasta el 31 de Diciembre de 1976 puede enviarnos su diseño de un tresillo con características gallegas en dos dibujos: uno lineal a escala 1/25 y otro a color completamente detallado.

No se admitirán copias de los ya existentes en el mercado. La selección de los dibujos se efectuará por un jurado compuesto por personalidades gallegas del campo de las artes, eligiendo los 10 mejores, según su criterio y éstos serán sometidos a una encuesta pública, otorgándose los premios según el número de votos alcanzados por cada uno de los diseños.

Los dibujos deberán ser enviados al Apartado 60 de La Coruña, indicando: UN TRESILLO DE GALICIA PARA GALICIA.



Exclusivista de Pipas SAVINELLI y otras marcas, todas de gran prestigio (La Casa dedicada enteramente al fumador)

La Mutualidad de Empleadas del Hogar concede a sus afiliados y a los beneficiarios de éstos una completa protección en la Seguridad Social. Informan las delegaciones y Agencias del Instituto Nacional de Previsión y la Sección Femenina del Movimiento.



que en estado infantil. Para que permanezcan aún cierto tiempo en casa, conviene enseñarles a hacer uso de libertades moderadas, si éstas no les han sido nunca negadas. Si han sido privados de ellas a lo largo de su evolución y de su madurez, lle-

gan a sobrestimar hasta la obsesión la libertad que les falta. Para adquirirla de una sola vez, pueden llegar a cometer actos quizá graves. Hay que tratar de evitarlo.

(Fiel-Servicios Especiales de EFE-AFP)

PIANOS Y ORGANOS

LAS MEJORES MARCAS Y PRECIOS

Steinway - Zimmermann - Ronisch - Geyer - Hoffmann

Rameau - Yamaha - Galanti - Eko, etc...

Compruébelo personalmente en:

BAMBUCO C/. Angel

LA CORUÑA

DISTRIBUIMOS A TODA LA PROVINCIA

DE LUGO

SEAT

PAGINA DEL MOTOR
REALIZADA POR SISQ



Auto-Escuela EUROPA

El mejor aprendizaje para una circulación más segura
Sec. n.º 1 LUGO
Av. Ramón Ferreiro, 1-Tel. 223360
Sec. n.º 2 PUENTENUEVO
Gral. Franco, 31-Tel. 342208



No puede haber garantías absolutas en la Fórmula I seguridad en los circuitos de Fórmula I de todo el mundo Declaraciones a EFE del responsable de las medidas de

"Todos los que concurren a una competición de automóviles -público, corredores, personal de servicio y funcionarios- saben que siempre hay riesgo y lo aceptan", dice Basil Ty

La "Comisión Deportiva Internacional" empeñada en lograr el establecimiento de los mayores niveles de seguridad en los circuitos de Fórmula I, ha nombrado para realizar tal misión al británico Basil Ty.



Premios, considera que ambos tienen un nivel aceptable de seguridad, aunque reconoce que el de Silverstons puede tener algunos aspectos más favorables de los que otorgan una ligera ventaja.

conocimiento práctico del automovilismo, pues durante quince años participó de las competiciones de la vieja Fórmula III, época de la que guarda trofeos y fotografías que adornan su oficina.

Es, sin duda, un entusiasta de este deporte, hecho que no le impide otros intereses como el deporte náutico y la música.

Su nombramiento como único responsable de las medidas de seguridad en los circuitos de Fórmula I tiene un carácter permanente y constituye un reconocimiento internacional de su idoneidad en esta materia, tanto por parte de la "Comisión Deportiva Internacional" como por los fabricantes de Fórmula I, quienes propusieron su nombre en la reunión celebrada en Milán a comienzos de septiembre.

Xavier Casal

Al finalizar las conversaciones sobre este tema, que comenzaron en las primeras semanas de septiembre, se hizo el anuncio oficial del nombramiento.

Basil Ty tiene una larga y reconocida experiencia en materia de seguridad en los circuitos de carreras, pues durante veinte años se ha ocupado de ella en Gran Bretaña.

Las oficinas centrales de la División Deportiva Automovilística del "Royal Automobile Club" están en el elegante sector de Belgrave Square, muy cerca de uno de los extremos de Hyde Park. Allí tiene su despacho Basil Ty, en donde recibe al enviado de EFE.

Basil Ty es un inglés de mediana edad, nacido en las tierras del condado de Kent, que hace 25 años trabaja en la más importante institución automovilística británica.

Acaba de regresar de un corto viaje a La Coruña, cuyo circuito de carreras de automóviles acaba de examinar, en su primera misión como responsable de las medidas de seguridad a nivel internacional.

Actualmente se encuentra redactando el correspondiente informe, en el que se fijarán las modificaciones y obras que se deberán realizar para aumentar el grado de seguridad en el circuito coruñés.

OBJETIVO: MAYOR SEGURIDAD
Al preguntársele por los objetivos de la misión que se le ha encomendado, responde:

"El objetivo fundamental es lograr la mayor seguridad para los espectadores, los propios corredores y el personal técnico y administrativo que cumple tareas sobre el circuito".

Reconoce Basil Ty que la unificación de las medidas de seguridad tiene ciertos márgenes de flexibilidad que están dados por la propia configuración del terreno sobre el cual está trazado cada uno de los diferentes centros de este deporte.

Sin embargo, añade, a pesar de todas las medidas de seguridad que se tomen "los riesgos de accidentes no serán totalmente eliminados".

"No puede haber garantías absolutas —explica—. Todos los que concurren a una competición de automóviles —público, corredores, personal de servicios y funcionarios— saben que siempre hay riesgo y lo aceptan".

Este hecho, continuó el Director Adjunto del RAC británico, no impide que se busque la mayor seguridad que se intente llegar a determinar unos niveles comunes que deberán ser adoptados internacionalmente.

Una importante consecuencia de esta medida, además de la disminución de peligros, será la obtención de una licencia oficial por parte de cada uno de los circuitos que cumplan con los requisitos que se fijan.

Esto representará para cada uno de ellos, prosigue diciendo Basil Ty una garantía por el término de tres años, que asegurará al reconocimiento de la "Comisión Deportiva Internacional".

A BUENOS AIRES Y RIO
La siguiente inspección que realizará Basil Ty en Europa será en Alemania Occidental y en noviembre próximo se trasladará a Buenos Aires y Río de Janeiro. Allí efectuará un reconocimiento del Autódromo Municipal porteño y de las obras del nuevo circuito carioca, que actualmente está en construcción.

Si bien no tiene aún programada otra visita a España, es muy posible que vuelva a ella en el transcurso del año que viene.

En cuanto a los dos circuitos británicos utilizados en Grandes

GARAJE AMERICANO DE LUGO, S. L.
Concesionario de LEYLAND AUSTIN y MINI
Exposición, venta y servicios
Avenida de La Coruña, 442
Teléfonos 212602 y 217303
LUGO

GARAJE VILLARES
Servicio Oficial SEAT
Exposición, venta y servicios
Montero Ríos, 14 - Teléfono 211263 - LUGO

Rectificadora Lucense
TALLERES MARTINEZ
LUGO
Rda. Gral. Primo de Rivera, 38
Teléf. 21 61 88

mercado nacional de **ocasión**
COCHES DE SEGUNDA MANO QUE MERECEN CONFIANZA
Hipólito López Gómez
C/ Dr. Casares, 197
MONFORTE DE LEMOS

ESCUELA DE CONDUCTORES
San Cristobal
P.V. Cte. Manso, 16 - Telf. 223068
San Marcos, 1 • Telf. 212512 • LUGO

COMERCIAL LAMAS
La boutique del automóvil
LAS COSAS DE SU COCHE
Avda. de La Coruña, 93
Teléfono 215726 • LUGO

LUGO: Cara al público, será retransmitido hoy el programa "Sobre ruedas con Repsol"

EMBARCADO EN BARCELONA, CON DESTINO A DINAMARCA
EXPORTACION DEL 400.000 COCHE SEAT
Correspondió a un 127 3 Puertas



Ha sido embarcado en el Puerto de Barcelona el coche Seat que hace el número 400.000 de los exportados por la marca a lo largo de su historia. La unidad correspondió concretamente a un 127 3 Puertas y formaba parte de un envío de 700 unidades con destino a Dinamarca. El mismo día por la tarde se embarcaron otros 375 coches con destino a Grecia. Se da la circunstancia de que sólo pocos días antes se había celebrado el mayor embarco masivo del modelo 127 en lo que va de año, al enviar un total de 1.933 coches a Finlandia.

CABINA ABATIBLE PARA LOS CAMIONES DE CHRYSLER ESPAÑA



El constante avance de la tecnología de Chrysler España por lo que se refiere a vehículos industriales, cristaliza ahora en la incorporación a los camiones Barreiros de una cabina abatible hidráulicamente que está en línea con los diseños más avanzados de los principales fabricantes de camiones del mundo, siendo de destacar que en España serán los que monten una cabina de este tipo; es decir, de accionamiento hidráulico.

De esta manera, los camiones Barreiros unirá ahora a su avanzada tecnología mecánica una cabina que, repetimos, es la primera que se fabrica en nuestro país y que es comparable a la de mayor prestigio.

La nueva cabina de los camiones Barreiros representa un avance significativo en tres direcciones: Abatimiento, confort y seguridad.

En efecto, en el sentido de abatimiento supone una gran simplificación en la reparación y servicio de motor, haciendo posible, inclusive, que el motor pueda ser extraído de su bancada sin desmontar la cabina.

Conviene señalar que la cabina lleva incorporado un sistema de válvulas y otros dispositivos que hacen imposible el auto-abatimiento, con lo que queda eliminado el riesgo de un accidente mientras se trabaja en el motor o circulando, ventaja indiscutible sobre los sistemas de barra de torsión, ya en desuso.

Por lo que se refiere a confort, se ha cuidado de forma total el guarnecido interior como si se tratara de un automóvil de lujo, hasta el punto de que inclusive, las puertas van forradas.

Al mismo tiempo se han conseguido niveles de insonorización bajísimos, gracias a los materiales utilizados en el guarnecido, principalmente de techo y piso. Basta decir, al respecto, que el nivel de insonorización conseguido es igual al de un turismo bien insonorizado.

Por lo que se refiere a asientos, hay que decir que se han incorporado uno de los asientos más prestigiosos y conocidos internacionalmente. Se trata del asiento Bostrom, de una gran comodidad, ya que por su construcción y amortiguación garantiza la absorción de todas las vibraciones y oscilaciones del camión. La regulación del respaldo, asiento y peana, así como la del peso del conductor permiten una perfecta acomodación anatómica a cada individuo.

Además, la cabina dispone de parapesos de doble articulación y se ha ampliado ligeramente la litera.

En orden a seguridad, la nueva cabina ofrece limpia-parabrisas de tres brazos, que cubren la totalidad del área legislada, con lo que la visibilidad es muy amplia y perfecta.

Monta también un calefactor de gran categoría y eficacia, que rinde 5.000 kilo-calorías/hora y

aproximadamente 300 metros cúbicos de flujo, con una más perfecta distribución del desempañado del parabrisas y control desde el tablero de instrumentos.

Incorpora igualmente la cabina un lava-parabrisas eléctrico, accionado con el mismo mando del limpia-parabrisas.

Otros elementos destacables, en orden a la seguridad, de las nuevas cabinas de los camiones Barreiros son las luces de emergencia y el que la instalación eléctrica es completamente estanca y está totalmente protegida contra la corrosión, todo lo cual elimina la posibilidad de frecuentes averías en el sistema eléctrico.

Esta nueva cabina de excelente presentación y acabado, que por su posibilidad de abatimiento tanto facilita el acceso al grupo propulsor de los vehículos, se incorporará antes de finales del presente año a algunos de los modelos super-pesados fabricados por Chrysler España, para ir acoplándola sucesivamente a otros modelos de la gama para, a finales de 1977, estar ya todos equipados con la nueva cabina.

Con este importantísimo avance en los camiones Barreiros, Chrysler España pone de manifiesto, una vez más, sus continuos esfuerzos para elevar la categoría de sus distintos fabricantes y muy especialmente la de los vehículos industriales, cuyo prestigio ha trascendido decididamente nuestras fronteras, como lo demuestra el hecho de haber exportado unos centenares de camiones nada menos que al mercado británico, en el que la competencia de los propios camiones ingleses y de otras importantes marcas extranjeras es muy dura. Las ventas a dicho mercado continúan, así como a

numerosos países, evidenciándose la calidad de este material de Chrysler España que ahora se ve

notablemente reforzado con la adopción de la cabina abatible por sistema hidráulico.

El mercado de piezas, aumento de costes

No sin cierta sorpresa los fabricantes del sector automovilístico han visto publicado en el B.O.E. del día 9 un Decreto por el cual a partir del 1 de enero de 1977 todas las piezas, elementos o conjuntos destinados a ser utilizados en las reparaciones de automóviles,

que se fabriquen, importen o vendan en el territorio nacional, deben llevar fijada la marca del fabricante de manera legible e indeleble.

Esta normativa tiene varios efectos perjudiciales. En primer lugar el Decreto no define suficientemente el tipo de marcado a realizar, por lo que la Disposición es incompleta y no puede obligarse a su cumplimiento.

En segundo lugar, su cumplimiento supone un primer gesto muy elevado, al proceder al marcado de los stocks y un incremento de precio de las piezas al añadir una fase más en el proceso de fabricación.

Y, por último, existen en la actualidad unos stocks en fabricantes, distribuciones, almacenes y comerciantes cuyo consumo normal requiere un plazo superior al concedido, siendo poco efectivo el remedio provisional de la etiqueta autoadhesiva o similar.

Por otra parte, si la Administración lo que pretende es evitar el fraude y dar una mayor seguridad al usuario de los vehículos, esta disposición no supone, tal como está redactada un paso positivo en este terreno, sino que, incluso, puede facilitar aún más la fabricación y venta clandestina de componentes.

El sector Automoción aspira a que se modifique este Decreto o que se demore suficientemente su aplicación, para evitar los problemas enunciados.

EL "SEAT 128" SERA PRESENTADO A LA PRENSA EN TENERIFE

El Jefe de Prensa de "Seat", nuestro buen amigo José Gómez Mar, nos envió el programa de actos a celebrar en Tenerife durante los próximos días 16, 17 y 18 de diciembre próximo, con motivo de la presentación a la prensa del nuevo modelo de automóvil español, el 128-3 puertas.

El anuncio de la próxima comercialización del "Seat 128", que se iniciará con los primeros días de 1977 ha despertado la natural expectación en el sector de la automoción ya que es un modelo muy esperado por sus especiales características de coche medio familiar.

De la presentación y prueba del nuevo "Seat" ofreceremos a nuestros lectores una amplia información. — S.

CONDUCTOR: Circule por la derecha, con ello contribuirá usted a que reine en la carretera un clima de cordialidad y respeto.

GESTORIA
S. ALVAREZ REAL-AGUILERA
Ofrece la última matrícula expedida por la Jefatura Provincial de Tráfico
LU-4187-C
Avda. de La Coruña, 81
Teléfonos: 217917 y 217008 • LUGO

Autolusa
Servicio Oficial SEAT
Exposición, venta y servicios
Avenida de La Coruña, 402-406
Teléfonos 215120-21-22 • LUGO

FIRESTONE
Armando Rodríguez Castro
C/ Doctor Gasalla, 18 - Teléfono 216834 - LUGO

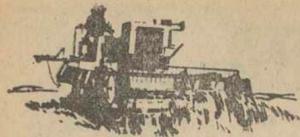
AUTO-GUIA
PRIMERA ESCUELA DE CONDUCTORES LICENSE
GARANTIZA UN PERFECTO APRENDIZAJE
c/ Muñoz Grandes, 75 • Teléfono 220242
LUGO

CITROËN
50. concesionario oficial MANUEL VAREZ ARES, le ofrece la más alta tecnología del coche usado.
Garantía total de hasta 6 meses.
C.V., C.A., Dyanes, furgonetas y otros modelos y marcas
Avenida de La Coruña, 366 • Telf. 214106

AUTO LUGO S. L. MERCEDES BENZ
DKW
Av. de La Coruña-Km. 514 (Alto de Garabolos)
Teléfonos 211657 y 218744

VEHICULOS USADOS
Totalmente revisados
MOSA
FACILIDADES DE PAGO
Exposición y venta: Germán Alonso, 22 • LUGO

TALLERES CANO
REPARACION COMPLETA DEL AUTOMOVIL
Horno de pintura CATRANGLES
RADIADORES ORDOÑEZ
Avda. de La Coruña, 399-401
Telfs. 219512 y 211250 • LUGO



AGRICULTURA Y GANADERIA



ENCUESTA SOBRE LAS CONDICIONES BACTERIOLOGICAS DE LAS CANALES

En una encuesta sobre las condiciones bacteriológicas de las canales, realizada por A. Gullstani se efectuaron los siguientes trabajos:

1.— Objeto del examen. En la valoración de las condiciones sanitarias de las canales se debe intentar detectar: 1) todas las bacterias que tengan significación sanitaria, que se encuentran en el medio ambiente de hombres y animales y que pueden contaminar las superficies; 2) los gérmenes que indiquen crecimiento bacteriano durante el almacenamiento en frío. Para el primero de estos fines se suelen realizar la investigación de la presencia o ausencia de Salmonella y E. coli, aunque en las áreas en desarrollo se emplea como criterio la presencia del grupo total de Enterobacteriaceas. Para valorar el grado de la proliferación microbiana se suelen numerar las bacterias en forma de bacilo Gram negativas. Aplicó este principio a las canales de bovino con el fin de

obtener conocimiento de los niveles que se presentan cuando la carne se prepara con fines de distribución.

2.— Materiales y toma de muestras. Un total de 40 muestras de 40 animales diferentes fueron examinadas, 27 de ellas eran canales comerciales. Las 13 restantes eran de canales procedentes del mismo matadero. En la superficie de cada canal o parte de ella, se marcaron 5 lugares de 10 por 10 cm= 100 cm² cada uno por tanto se examinaron 500 cm² de cada canal. Los lugares preferidos se recomendaron después de un estudio completo de la distribución de las bacterias sobre la superficie de las canales. Eran semejantes a los lugares recientemente empleados para el estudio de Doorky y cols. sobre el efecto del proceso de preparación de canales sobre la contaminación bacteriana de canales de cerda. Las regiones fueron las siguientes: 1) Región faríngea; 2) Región omo-branquial; 3) Región xifoidea; 4)



Región númer; y 5) Región gútea.

En cada uno de los lugares hizo tres fricciones con hisopos estériles humedecidos con s. salina peptonada con 25 mg. de alginato cálcico y tres veces se hizo en sentido de las agujas del reloj y tres en sentido contrario, para recoger con el frotis una proporción razonable de los gérmenes presentes. Los frotis los pasó inmediatamente a frascos con 150 ml. de solución Ringer estéril a la que se había añadido hexametáfosfato. Se dejaron a la temperatura de la habitación unos 20°C durante no más de una hora para 1) disolver el material obtenido en el frotis completamente; 2) reavilizar. Las bacterias lesionadas sublealmente. Después hizo diluciones decimales para obtener al menos una serie de pla-cas con un recuento máximo de 200 colonias. Se había establecido antes que la técnica que los frotis recogían solamente el 10% de los gérmenes presentes en las canales. El método de referencia más empleado era el de la inclusión de superficies de la canal. Pero es un método más complicado y daña las canales en cierto grado.

3.— Aislamiento presuntivo: En la salmonella se empleó el medio de enriquecimiento de caldo-tetratolato-bilis-verde brillante según Müller-Kauffmann. 100 ml. de la solución de los frotis los añadió a 380 ml. del medio M-K y se incubaron durante 48 horas a 42,5 - 0,5°C. Después de 24 y 48 horas de incubación hizo subcultivos en agar verde brillante-lactosa, sucrosa-rojo fenol. Las placas se incubaron durante 24-30 horas a 37°C.

4.— Identificación. De la salmonella sobre las colonias obtenidas en agar verde-brillante de tamaño regular y con fondo rojo, se hicieron las siguientes pruebas bioquímicas en el orden dado: I) Reacción de beta-galactosidasa; II) Asimilación de malonato, lisina decarboxilasa, uroasa y III) Ataque a la glucosa, reacción de aglutinación con oxidaasa con suero o polivalente. Cuando estas pruebas confirma-

ron la cepa, fue enviada al Centro Nacional de Salmonella de Bilthoven, Holanda.

De las enterobacteriaceas las colonias típicas obtenidas en placas de agar glucosa-bilis-rojo violeta, fueron tomadas al azar para hacer estudios en número iguales a la raíz cuadrada del número total de colonias encontradas en las placas. Estas colonias se sembraron en agar nutritivo para obtener colonias bien aisladas. Se hicieron las siguientes pruebas bioquímicas para identificación presuntiva:

Producción de oxidaasa. Esta prueba espera las Aeromonas o Vibrio del grupo de Enterobacteriaceas más grandes oxidasas negativas. Cuando la prueba de la oxidaasa es positiva las pruebas de desasimilación de la arginina, tolerancia del pH-9 y motilidad se hacen para agrupar los gérmenes como Aeromonas o Vibrio. Los aislamientos oxidasas negativos se sembraron en agar lactosado Mac Coney y lo que permite la separación de las Enterobacteriaceas en fermentadores rápidos de lactosa de los que no la fermentan o lo hacen lentamente. Todas las copas lactosas positivas se sembraron en agar citrato de Simmons.

Por tanto, los gérmenes que daban reacción positiva fueron examinados en cuanto a su motilidad, reacción de Voges-Proskauer, actividad de ornitina decarboxilasa y desasimilación de (Pasa a la página 12)

CUNICULTURA LA PRECOCIDAD Y SU CONTROL

Por Emilio AYALA MARTIN

(Continuación) Durante una cierta época, prácticamente desde el nacimiento hasta los veintidós días de edad, el gazapo vive exclusivamente de la leche materna. Si la madre posee suficiente producción láctea el gazapo se desarrollará normalmente; si esa producción es escasa o el número de comensales es exclusivo el desarrollo de los animales será deficiente.

Con arreglo a esta afirmación es indudable que la madre lactante deberá encontrarse ampliamente razonada, incluso con alimentos estimulados de la secreción láctea. Una vez el gazapo en el parque, trata de morderse los alimentos maternos, pero en tan pequeña cantidad que se puede afirmar que hasta los veintidós días de su vida el animal se desarrolla única y exclusivamente de la reserva materna.

Durante esa época la producción láctea de la madre va aumentando de día a día, hasta el veintiseis día del parto. Estaremos, pues, en la obligación de contribuir con un racionamiento adecuado al aumento de la secreción láctea de la madre a fin de que cada gazapo encuentre la suficiente leche materna para su normal desarrollo.

A partir del día veintidós después del nacimiento del gazapo, éste desarrolla casi completamente su vida en el parque y toma una parte del alimento que se concede a la madre. Por pequeño que sea la parte que el gazapo consume, hay que tenerla en cuenta, ya que la nidada estará compuesta de varios hijos, y es indudable que muchos pocos representan una cantidad apreciable.

En la cantidad aportada como racionamiento de la hembra hemos de tener en cuenta la merma que para ella representa la parte que sus hijos deban consumir.

Y el tercer estado en el desarrollo del conejo lo constituye

el período de crecimiento, a partir del destete, hasta su sacrificio.

Hay que tener en cuenta que, por regla general, todos los gazapos procedentes de una nidada, y en muchas ocasiones los nacidos de diferentes nidadas, se colocan en parques especiales y en vida comunitaria.

La imperiosa necesidad de sobrevivir obliga a los animales al desarrollo del egoísmo, impidiendo los más fuertes que los débiles se acerquen al comedero. Con ello los fuertes se desarrollan normalmente, pero a expensas de los más débiles, resultando que los fuertes son cada día más poderosos y los débiles arrastran una vida lánguida.

Está demostrado en la práctica que animal que vive en jaula individual se desarrolla mucho más ampliamente que los sometidos a vida en común. Y es que no solamente hay que tener en cuenta la facilidad o dificultad que experimentan los animales para ingerir su ración; quizá más interesante y más peligrosa sea la nerviosidad que sufren los animales en su vida en común.

En consecuencia, después del destete los animales deberán gozar de un racionamiento amplio y desde luego distribuido en el número de comederos indispensables para que los gazapos puedan al mismo tiempo y sin luchas apropiarse de su ración. Vemos, pues, que si queremos proporcionar a nuestros conejos la precocidad, necesitaremos para obtener un rendimiento económico a nuestra labor, no hemos de olvidar las prescripciones antes dichas en los tres estados de su vida.

No basta alimentar a los gazapos ampliamente después del destete. No basta procurar que durante la lactancia encuentren en la madre la cantidad de alimento necesario. Es, además, absolutamente preciso que desde el primer momento de su concepción encuentre el embrión cuanto para su vida necesita.

Sólo así obtendremos gazapos precoces que se desarrollarán con toda normalidad, fuertes, resistentes y sanos, único prodigioso para que su crianza resulte remuneradora, sin olvidar que estas prácticas conducen, además, al mejoramiento del ganado en su descendencia.

Como complemento de las prácticas anteriores se impone su control.

Será preciso conocer si el régimen a que sometemos a nuestros animales es el correcto, y a este fin deberemos controlar su desarrollo, estudiar las causas coadyuvantes y poner en práctica los medios conducentes a su crecimiento es deficiente.

Y pasemos a examinar algunos errores en que sobre este asunto incurrir algunos cunicultores noveles. En primer lugar, acerca de la fecundidad.

El conejo es animal fecundo. Algunos principiantes funden el éxito de la cunicultura en el número de gazapos que nacen en una nidada, manifestándose orgulloso cuando el número de nacidos excede de la docena.

Este exceso de fecundidad constituye un retroceso de la cunicultura, ya que el desarrollo de tanto animal será prácti-



camente imposible a no ser que la madre posea reservas suficientes, lo que constituye siempre una excepción.

El ideal sería llegar a obtener una línea o familia que gozara de la posibilidad de engendrar una medida de gazapos en cada parto, suficiente para que su crianza fuera económica y rentable.

No olvidemos que lo interesante no es obtener muchos nacimientos de gazapos, sino que éstos lleguen a la época de su sacrificio, y por regla general en las nidadas se observan pocas defunciones, y éstas son más frecuentes en las nidadas demastado numerosas.

Es lógico, y así sucede en la práctica, que los animales procedentes de nidadas de fecundidad escasa obtienen pesos que no logran los que proceden de nidadas más fecundas.

La fecundidad es característica, hereditaria, y por ello controlable y dirigible.

Si en la elección de los reproductores, tanto en machos como en hembras, elegimos siempre descendientes de aquellos que presentan una fecundidad media llegaremos a conseguir un plantel de reproductores que gozarán de esa característica.

Y no olvidemos que la fecundidad depende principalmente de la hembra, ya que el número de óvulos depositados por la madre son en número finito, mientras que los espermatozoides expulsados por el macho son prácticamente infinitos.

Existe un medio de dirigir la fecundidad, rebajándola, a base de utilizar un macho recela,

esterilizado, para la excitación sexual y acoplando la hembra con macho entero unas horas después del pseudocoplamiento.

Lo más práctico es elegir como reproductores a descendientes de hembras que presenten una fecundidad media, a cuyo fin se hace imprescindible el uso de ficheros y de una organización, aunque rudimentaria, eficiente.

El señalamiento del número de gazapos que entendemos proceden de una fecundidad media no puede hacerse "a priori". Dependerá de la vitalidad de la hembra, de su desarrollo total y de sus cualidades como madre y como nodriza características todas ellas propias de la individualidad. Hay madres que crían excelentemente diez gazapos, mientras otras apenas llegan a conseguir media docena.

La anotación en el fichero de estas características permitirá hacer la selección de los reproductores con toda exactitud. Otro punto que se deberá tener en cuenta es el instinto maternal. Para formarse una idea sobre ello será necesario inspeccionar el nidal, no sólo inmediatamente después del parto, sino diariamente y mientras los gazapos permanezcan en el nido. Animal que forma meticulosamente su nido y lo cuida durante su lactancia, probablemente gozará de este instinto maternal, completándose este criterio con el conocimiento de los gazapos que llegan al destete en comparación con el número de los nacidos.

En este problema interviene la (Continuará)

VAZEY, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO Teléfono 132 4 CHANTADA (Lugo)

Precios que regirán en la semana del 14 al 21 de Noviembre de 1976.

| VACAS | Ptas. Kg/c. | VACUNO TERNEROS | Ptas. Kg/c. |
|------------------|-------------|------------------------------|-------------------|
| Superiores hasta | 115,00 | Terneros de 126/130 a 210,00 | |
| Extras hasta | 97,00 | de 131/140 a 189,00 | |
| Primeras hasta | 92,00 | de 141/150 a 185,00 | |
| Segundas hasta | 86,00 | de 151/160 a 182,00 | |
| BUEYES hasta | 105,00 | de 161/180 a 178,00 | |
| NOVILLOS hasta | 118,00 | de 181/190 a 175,00 | |
| TOROS hasta | 115,00 | de 191 en adelante | precio a convenir |

Se satisfará la prima de 7 Ptas., según Decreto 1472/1975 de 26-6-75, a los vacunos machos que, a partir de 220 Kg. no hayan terminado su 2.ª muda dentaria.

CERDOS 60 80 KGS. CANAL

PRECIO A CONVENIR

SACRIFICIO TODOS LOS LUNES

El ganado ha de venir amparado por Guía de Origen y Sanidad

Peras alemanas sin hueso



Bensberg (DaD) - Los agricultores alemanes han previsto por primera vez al mercado frutero nacional con un nuevo tipo de pera cuya característica principal es la de que no posee hueso o pepitas, lo que se ha conseguido tras largos experimentos e injertos. Como se ve por la fotografía, se trata de una pera de tamaño normal y sumamente carnosas, a lo que hay que añadir que es muy jugosa y de buen sabor. Además se come más gustosamente que las peras normales. Pese a la gran competencia extranjera dentro del propio mercado nacional, los horticultores de la República Federal de Alemania vienen a colocar en el mercado por término medio anual productos por un valor global de 1.000 millones de marcos, parte de lo cual invierten en el desarrollo de nueva maquinaria y nuevos tipos selectos de frutas

INDUSTRIAS ABELLA, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO Telefonos: 213340 4 LUGO

Precios vigentes por Kg. canal para la semana del 14 al 21 de Noviembre de 1976.

VACUNO

| VACAS | Ptas. Kg/c. | TERNEROS | Ptas. Kg/c. |
|------------------|-------------|------------------------------|--------------------|
| Superiores hasta | 114,00 | Terneros de 126/130 a 215,00 | |
| Extra A " | 111,00 | de 131/140 a 211,00 | |
| Extra B " | 99,00 | de 141/150 a 207,00 | |
| Primeras " | 82,00 | de 151/160 a 203,00 | |
| Segundas " | 73,00 | de 161/180 a 199,00 | |
| Terceras " | 62,00 | de 181/190 a 195,00 | |
| BUEYES | 115,00 | de 191 en adelante | precio a convenir. |
| NOVILLOS | 123,00 | | |

Se abonará la prima única de 7 pesetas, establecida por las disposiciones vigentes, a los animales machos, que a partir de 220 Kilogramos canal no hayan terminado su 2.ª muda dentaria.

SACRIFICIO DE GANADO PORCINO CONSULTAR PRECIOS

El ganado ha de venir amparado por Guía de Origen y Sanidad

A MENOR TENSION MAYORES GANANCIAS

Por Laurie TESTER

De la misma forma que el ser humano está sometido actualmente a mayores tensiones como resultado de la vida moderna, las aves de corral son afectadas también por los sistemas de explotación intensiva. Los estudios del doctor B. M. Freeman en la Houghton Poultry Research Station (Estación de Investigación Avícola de Houghton, en Huntingdon, Inglaterra) han demostrado que los factores más importantes que contribuyen a la tensión son las temperaturas extremas, el transporte, el embotellar el pavo, y el privarles de agua o comida, o de las dos cosas.

Dice que los factores psicológicos pueden también causar tensión, tales como las grandes densidades, la postergación social, la introducción de aves nuevas en un grupo social ya establecido y el tenerlas en grupos, más bien que aisladas individualmente.

El transporte, el embotellar el pavo y la vacuna pueden producir la suficiente tensión para causar la muerte de algunas aves, aunque por fortuna tales extremos son raros. El doctor Freeman dice que las aves que han sufrido tensiones están también más propensas a ciertas enfermedades, especialmente el mioplasma gallisepticum y la staphylococcosis, y la pérdida de apetito.

Algunos factores que afectan la tensión no puede evitarse, naturalmente, y sería locura abandonar la vacuna, por ejemplo, simplemente por la tensión a que puede dar lugar. De forma parecida, aunque el embotellar el pavo pone tensiones a las aves, el vicio que puede resultar de no hacerlo puede causar mucho más daño.

LA NECESIDAD DE BUENA ADMINISTRACION De la misma forma, aunque la investigación realizada en la Escuela de Agricultura de Edimburgo ha demostrado que las concentraciones excesivas pueden aumentar la importancia del orden en que se picotean las gallinas unas a otras, lo que en si mismo es una tensión, esto no puede alegarse como razón contra las explotaciones intensivas. Con ello simplemente se subraya la necesidad de una buena administración, ya que la Escuela dice que una de las fallas de la mala administración es exponer a las aves a tensiones, ya que esto reduce su rendimiento.

La mejor solución a largo plazo del problema de la tensión es la cría de animales resistentes a ella. El doctor Freeman dice que los experimentos han demostrado que se puede aumentar la resistencia a la tensión de forma significativa en cuatro generaciones solamente como resultado de seleccionar pavos a base de

su escasa reacción a las tensiones, medida por los niveles de la corticosterona del plasma. Además, esa selección aumentó de forma apreciable el peso vivo de las aves a todas las edades.

"Es seguro", dijo en un trabajo presentado en la Asociación Mundial de Ciencia Avícola, "que se pueden obtener resultados parecidos con la gallina, ya que hay grandes diferencias de temperatura entre las diversas razas y variedades de las aves domésticas".

CALMANTES Aunque se dice que los antibióticos reducen la tensión, los científicos británicos tienden a considerar esto con algo de escepticismo. No obstante, no se disputa el valor de los calmantes, que generalmente se recomienda administrar antes de embotellar el pavo, de llevarlas a otro local o de someterlas a cualquier otra tensión de duración corta.

Tipo de los productos disponibles para el avicultor británico es la "Miscible Multi-Vitamin", fabricada por la casa Colborn (Ani-Med) de Heanor, Derbyshire. No solamente contienen diez millones de UI de vitamina A y 10.000 de vitamina E por kilogramo, sino también 20 miligramos de biotina para combatir la esteatosis hepática y renal.

Una bolsita de 120 gramos del producto, mezclada primero en un cubo y después diluida en 200 litros de agua, es suficiente para tratar 2.500 pollitos, 2.000 pollos o 500 aves mayores durante un día. Para los pavos, el tratamiento es suficiente para 2.000 pavipollos, 1.000 medianos y 500 adultos.

¿DE POCA IMPORTANCIA? Con la buena administración siempre se evitan las tensiones a las aves. Un productor británico a gran escala, que cría las aves en tres pisos de hileras de jaulas, tienen cuidado de que las crías en el piso alto vayan a las jaulas de arriba cuando empiezan a poner, y así sucesivamente.

"Después de todo, dice, las aves que han vivido dieciocho meses en el piso de arriba, viendo pasar la cara de los que las cuidan, deben asustarse si de pronto no ven pasar más que las piernas".

Podría decirse que exagera, pero este avicultor obtiene mejores resultados que sus vecinos y cree que una razón importante es que evita toda clase de tensiones a sus aves.

PIENSOS
HARINAS
COLONIALES
VINOS
PIELAS

HERRERO LOBEJON e HIJOS, S.L.
 Avda. del General Mola * (Estación)
TELEFOS. 221111 - 220512 - LUGO

MATADEROS FRIGORIFICOS ESPAÑOL, S. A.
 SUEVOS (La Coruña)
NOTA DE PRECIOS

Los precios máximos por kilo canal que regirán para la semana del 15 al 21 de Noviembre de 1976, serán los siguientes:

| TERNEROS | PRECIO MAXIMO |
|---------------------|--------------------|
| entre 126 y 130 Kg. | 220 Ptas. Kg. |
| entre 131 y 140 Kg. | 218 Ptas. Kg. |
| entre 141 y 150 Kg. | 215 Ptas. Kg. |
| entre 151 y 160 Kg. | 212 Ptas. Kg. |
| entre 161 y 180 Kg. | 205 Ptas. Kg. |
| entre 181 y 190 Kg. | 200 Ptas. Kg. |
| más de 190 Kg., | precio a convenir. |

| TOROS | PRECIO MAXIMO |
|----------------------|---------------|
| NOVILLOS | 115 Ptas. Kg. |
| NOVILLOS | 125 Ptas. Kg. |
| BUEYES | 105 Ptas. Kg. |
| VACAS extra superior | 170 Ptas. Kg. |
| Extra | 105 Ptas. Kg. |
| Primera | 95 Ptas. Kg. |
| Segunda | 85 Ptas. Kg. |
| Tercera | 70 Ptas. Kg. |

CERDOS RAZAS SELECTAS PRECOSES CONSULTAR PRECIOS

Todo el ganado ha de venir amparado por la correspondiente guía de origen y sanidad. En Vacuno Añejos se satisfará la prima de 7 Ptas. Kg. canal, de acuerdo con el Decreto de 19-6-75 Consultas a: D. Ramón Cabanela Teléfono 600450 - LA CORUNA

CAMPOVERDE

Matadero e Industrias Cárnicas de Galicia, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO y SALA DE DESPIECE DE CARNES N.º 19

MONFORTE DE LEMOS (Lugo)

Servicio regular de canales PORCINO y VACUNO seleccionadas y sus piezas nobles

Sacrificio diario de ganado de CERDA y VACUNO — Buen trato —

OFERTAS: Telefonos: 402155 - 402159

MONFORTE DE LEMOS (Lugo)



Reparación habitual en el país de un reventón de neumático en el Próximo Oriente

ENSAYO SOBRE LA MOSCA

Durante largos años la mosca ocupó un lugar destacado en los artículos de los humoristas. Raro era el mes en que uno no se topaba dos o tres veces con el maldito insecto...

Luego llegó el señor Fraga Iribarne y aquella mosca que parecía eterna, aquella mosca traviesa e intragante, pero educada y responsable como buena mosca de derecha que era...

ECORFE

No es cierto lo del fraude de las castañas pilongas

Queremos salir al paso de los insistentes rumores que se vienen oyendo últimamente, sobre el fraude de las castañas pilongas, para decir de un modo rotundo que no es cierto que se haya puesto a la venta dicho producto adulterado...

Zamora, por lo que además de fraude (se dice que entre las castañas pilongas normales se encuentra un elevado porcentaje de otras hechas con cemento armado...

Dado el elevado precio del cemento, del hierro y de la purpurina, es totalmente descabellado pensar en tal impostura, ya que más lógico sería pensar en todo lo contrario.

Por el momento, en cuanto a fraudes, que se sepa, ultimamente sólo se han registrado los de la carne, los pisos, los telares, el aceite, la leche, el chocolate y el vino.

Al parecer, el rumor comenzó a correr a raíz del hecho de haberse roto cuatrocientos a un jubileado de Salamanca, que compró un cucurcho en las citadas castañas pilongas en una tienda de frutos secos, coincidiendo el suceso en día y hora con otro similar en la cercana ciudad de

JULIO PENEDO

HUMOR - 76

TOCADISCOS

Mi amigo Pedro Ramirez, excelente ejecutivo muy bien considerado en la empresa donde presta sus servicios, me dijo el otro día: —Ven a mi casa, te voy a enseñar un magnífico tocadiscos que me acabo de comprar.

Sobre una mesita portátil, primorosamente acondicionada, se encontraba el susodicho artefacto, que tenía un aspecto irrefragable.

—Es el último grito de la técnica —me informó mi amigo— reproduce todos los sonidos musicales con mucha más fidelidad que la propia orquesta.

—Luego es alta fidelidad —apunté. —¡Qué alta! Es altísima. Fíjate, tiene además radio con frecuencia normal, frecuencia modulada y "afc".

—Eso debe de ser lo mejor —concedí. —Además cuenta con salida para magnetófono monoaural y estéreo, salida para "cassette", entrada para auxiliares.

—¿V qué impudencia tiene? —quise saber, curioseando. —¡Dios del cielo!

—No quieras saber cómo suena. Verás, te voy a poner "La leyenda del beso". No, mejor "El bolero de Ravel".

Estuvimos escuchando el bolero, que, en efecto, sonaba con una fidelidad que el propio Ravel no hubiera soñado nunca. A continuación escuchamos otros grandes microsuros de distintos autores: Tchaikovski, Eltravinski, Agustín Lara, Irving Berlin, Cole Porter.

—Y por último voy a mostrarte la mayor novedad de este tocadiscos extraordinario.

De una funda de cartón completamente negra extraje un gran microsuro, que colocó sobre el plato. Manipulé los mandos y el motor comenzó a girar.

—¿Quién es el autor de este disco? —pregunté.

—Pero debí preguntarlo en un volumen muy bajo, porque mi voz no se oyó.

Mi amigo golpeó la mesita con su cachimba, pero no se percibió ningún ruido. Entonces escribí en un papel: "Esta es la mayor oscura ot sospsosot pap eteeta que reproduce los sonidos es ca-

HUMOR - 76

ESTUPENDO

paz de reproducir el silencio absoluto con una fidelidad increíble". Le he pedido a mi amigo las es-

nas de la tienda y he comprado otro aparato exactamente igual. A plizos, naturalmente. GONZALO

La vida esta de cada día

LA SALUD Y EL CLIMA

Llegó el otoño y seguía sin llover. Los meteorólogos predecían un cambio de tiempo, pero bajo el azul imperturbable de un cielo sin nubes, todo seguía igual menos el nivel del agua en los pantanos, menos el humor de los agricultores, de los fabricantes de paraguas y de los mercaderes que habían hecho importantes pedidos de impermeables.

La autoridad en la materia aseguró: —Este es muy mal tiempo para la salud. Mientras no llueva, la mitad de los ciudadanos estarán enfermos de resfriado y de gripe.

Aparecieron, por fin las primeras nubes y empezó a llover. A los siete días de diluvio, la gente se llenaba de agua los zapatos, los calcetines, las hombreras, las mangas, la cabeza; se multiplicaron los estornudos y la otra mitad de ciudadanos se pusieron enfermos de resfriado y de gripe.

UN TIPO RARO Era un tipo raro: aprendió a cantar por correspondencia y aprendió kárate de oído. Y digo que era un tipo raro, pero no por eso. Si yo les contara...

EL PENALTY Faltaban tres minutos para terminar el encuentro y los de casa no conseguían romper el empate. Como aquel partido nocturno era de los llamados decisivos, los espectadores se mostraban cada vez más nerviosos, vociferantes y amenazadores. Habían arrojado sobre el terreno de juego improperios, almohadillas y botellines, y casi se veía revolotear sobre los graderos el negro fantasma del infarto de miocardio, dispuesto a posarse en cualquier momento en el pecho de un espectador exasperado.

En aquel momento, el árbitro decretó un penalty contra el equipo forastero. Una ola de angustia, de esperanza, de impaciencia estremeció al público durante segundos interminables. El jugador designado afianzó el balón en su sitio, se retiró unos pasos, estudió el caso con la serena sabiduría del especialista, tomó impulso y, no más iniciada la carrera, todas las luces del estadio se apagaron subitamente, inoportunamente. Una avería vulgar impidió la ejecución de la falta y, con ella, la casi segura victoria de los locales.

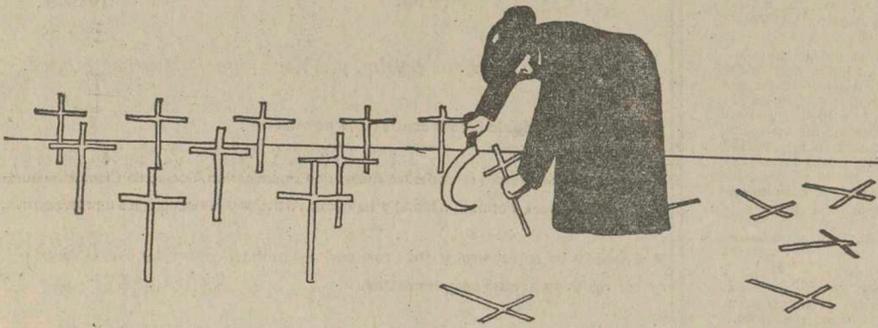
No diré lo que luego ocurrió. La tragedia no es mi género preferido.

UN PERFUME DISTINTO Se la vendieron a precio de oro. Le dijeron: —Se lleva usted una colonia fresca, limpia, distinta, absolutamente original. Una colonia que no molesta a nadie: el último hallazgo de la perfumería francesa.

Al llegar a casa, abrió impaciente la caja, destapó el pote, roció su mano con unas gotas, acercó la nariz y aspiró intrigado. Había comprado —era verdad— la colonia distinta, la más limpia y fresca, la más original de todas, la que no molesta a nadie. El último hallazgo de la perfumería francesa.

FERRAND

Las cuotas de la Seguridad Social no son un impuesto. Suponen, por el contrario, la participación del empresario y del trabajador en la justicia social y al equilibrio en la distribución equitativa de la riqueza nacional.



Sanatorio Canto Angel

Especialidad: Huesos - Articulaciones Reumatismos

Jorge Piteira Fernández

Montero Rios, 57 - Teléfono 221200 (Chalet Vega Barrera) LUGO C. S. P. 65

CARDIOPATIA

—¿Qué pasa? —se asomó a la ventana del patio el percusionista del quinto izquierdo. —¿Qué va a pasar? —se encogió de hombros el actuario del ter-

cero derecha, que nunca había asistido a una cena política. —Lo de siempre: don Argimiro el del primer centro, que no quiere ir hoy a la oficina.

—¡Pues no me da la gana de ir, ea! —pató don Argimiro con furia con el suelo enmoquetado del piso que pagaba en cómodos plazos mensuales. ¡A ver si no va uno a poder cuidarse, nos ha jibado!

—Por lo visto el hombre se encuentra indispuesto —medió la pensionista del sexto izquierdo, que no acababa de comprender las disposiciones intercaladas en los colores instrumentales.

—A ver qué vida —replicó don Argimiro, chulón—. Como que tengo una cardiopatía de bruta madre.

—En ese caso hace usted muy bien en guardar reposo —concedió, pensativo, el actuario—. Y yo le recomendaría que tomase un anoréxico, por si los traumas.

—¿Qué traumas ni qué escabeches! —se encocoró don Argimiro, resentido—. A mí que me dejen con mi troponeurótico cerebral, que me va chupli. Aparte de que es de un antiasténtico que monda.

—En mis tiempos —comentó tímidamente el jubilado del sexto derecha—, bastaba con una simple gripe, para fumarse la oficina. Y unas aspirinas eran suficientes para...

Un troncho de col, dirigido por mano certera, vino a dar al vejete en el occipucio, reduciéndolo al silencio.

—Me sorprende la incultura que demuestran algunas personas —comentó, despectivo, el actuario—. Pretender encajar la aspirina en el complejo contexto de la sociedad de consumo resulta de una unidad enterresadora. Yo, a la menor indisposición, no me contento con menos de un anabolizante no esteroide.

—Pues anda que a mí, cuando estoy pocho —sonrió en éxtasis el percusionista—, que no me quiten mi adenosilcobalamina.

—Y qué me dicen de la citridina, como catalizador del funcionalismo cerebral? —exclamó, triunfalmente, la pensionista.

A punta de bolígrafo iba don Argimiro, celosamente, tomando nota de los potingues, para procurarse, con su ordenado empleo, unas semanas de ocio retribuido. CASTELLANO

FRILUSA FRIGORIFICOS LUCENSES S. A. Precios de compra de canales para los días comprendidos entre el 14 y el 21 de Noviembre de 1976. VACUNO MAYOR MENOR...

GUIA MEDICA. CLINICA DENTAL SANTOS MARTINEZ MEDICO DENTISTA Rayos X Calle José Antonio, 33-35-4. Izquierda Teléfono 21 28 26 C. S. P. 217

JOSE PENZOL DIAZ Jefe del Servicio de Electroencefalografía de la Residencia Sanitaria Médico Especialista ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES San Marcos, 3-4. Dcha. Teléfono 21 52 08 C. S. P. 174

JOSE ZAERA GAYOSO DERMATOLOGO Especialista en Enfermedades de la Piel, Urinarias y Alérgicas De la Fundación Jiménez Díaz y Hosp. S. Juan de Dios de Madrid BOLAÑO RIVADENEIRA, 7-2.º

Dr. PABLO PENA RABADE ESPECIALISTA GARGANTA, NARIZ Y OIDOS Ruanueva, 36-2.º - Telf. 21 44 64 • LUGO C. S. P. n.º 234

A. Rodríguez Castro Medicina interna Reumatismos ENFERMEDADES DE COLUMNA VERTEBRAL Plaza de Santo Domingo, 13-3.º Teléfono 21 41 59 C. S. P. 20

ALFONSO CHICO ALVAREZ Especialista en enfermedades de los niños PUERICULTURA REANUDA CONSULTA Plaza de España, 6-2.º Teléfono 21 16 13 LUGO C. S. P. 202

JOSE ANTONIO REBOLLO MARTINEZ OCULISTA Ciudad de Vivero, 3-2.º Dcha. (Puerta de Santiago) TELEFONO 22 36 96 - LUGO C. S. P. 173

FRANCISCO-J. VIDAL PARDO ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES ELECTROENCEFALOGRAFIA C/. Montero Rios, 29-2.º • Telf. 22 19 30 • LUGO C. S. P. 221

CARLOS ABUIN MOSTEIRIZ MEDICO Especialista en PARTOS y enfermedades de la mujer San Fernando, 5-2.º Izqda. (Edificio Almacenes Martínez) Consulta de 10 a 12 y de 3,30 a 5,30 Teléfonos: Domicilio particular 21-44-92. Clínica 21-12-20 C. S. P. 230

FERNANDO DE CASTRO GOMEZ MEDICO ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL APARATO DIGESTIVO (Esófago - Estómago - Hígado y Vías Biliares - Intestinos) Rayos X Suspende consulta hasta el día 10 de Diciembre C/. General Franco, 2-2.º Dcha. Teléfono 21 65 77 LUGO C. S. P. 232

J. ROSSI GARGANTA NARIZ - OIDOS Quiroga Ballesteros, 1-1.º Telf. 21 17 10 LUGO C. S. P. 226

Hortensio Díaz Calvo MEDICO ESPECIALISTA ELECTROCARDIOGRAFIA Aparato Respiratorio y Circulatorio Ventiloterapia Oxigenoterapia y Aerosoles General Mola, 42 1.º Izqda. Teléfono 21 13 31 LUGO C. S. P. 144

José Fernández González ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES ELECTROENCEFALOGRAFIA Bolaño Rivadeneira, 19-1.º Dcha. Teléfono 21-20-01 C. S. P. 41

Victor Arambulo Trelles PEDIATRA PUERICULTOR MEDICO (Consulta previa cita) Dr. Gasalla, 5-1.º (Detrás de Edificio de Obras Públicas) Telf. 21 54 68 C. S. P. 204

DOCTOR A. USERO ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES Director del Hospital Psiquiátrico Provincial Calle de Orens, 25 LUGO C. S. P. 186

P. de Diego Aragoneses Médico-Jefe del Dispensario Oficial Antivenéreo ENFERMEDADES DE LA PIEL Mañanas de 9,30 a 11,30 Tardes de 3 a 5 C/. del Dr. Gasalla, 5-2.º planta Teléfono 21 20 36 LUGO

RODRIGO CASTRO LOPEZ GINECOLOGO Traslada su consulta a: Calle del Cende n.º 2-1.º C (Esquina a calle Monforte) Teléfono 21-22-70 C. S. P. n.º 235

PABLO SEBANE RODRIGUEZ Especialista en Partos y enfermedades de la mujer Ronda General Sanjurjo, 58-2.º (Al lado Campo de la Feria) Teléfono 22 02 68 C. S. P.

Dr. A. RAMOS VIVERO ESPECIALISTA OIDOS, NARIZ, GARGANTA O. Ballesteros, 15 • Teléfono 21 22 85

JUAN LAGO FERREIRO PEDIATRA PUERICULTOR Plaza de España, 20-3.º Teléfono 21 89 62 LUGO C. S. P. 199

CLINICA DE REHABILITACION JESUS VAZQUEZ GALLEGO MEDICO Jefe Servicio Rehabilitación de la Residencia Sanitaria Rehabilitación post traumáticos y reumatología Desviaciones columna - Lumbociáticas Enferm. de los pies Parálisis (Hemiplegias, paraplegias, parálisis post parto, poliomielitis) Parálisis cerebral Q. Ballesteros, n.º 4 Teléfono 21 63 37 C. S. P. 227

Exiquio Sánchez Cuesta Director del Sanatorio Nacional de Calde para las enfermedades del tórax Corazón - Pulmón - Bronquios Clínica: Quiroga Ballesteros, 7-1.º Teléfono 21 29 38 C. S. P. 212

Luis-Alfonso Coira Sanjurjo REUMATOLOGIA Y ENFERMEDADES DE LOS HUESOS Rehabilitación de aparato locomotor Consulta: Previa cita Avda. de La Coruña, 26-28-2.º Teléfono 21 19 03 - LUGO C. S. P. 91

Fernando Pardo Gómez Traslada su consulta a ARMAÑA, 9-1.º A (Frente al Gobierno Civil) C. S. P. 206

MANUEL DIAZ VAZQUEZ (Medicina interna) PULMON Y CORAZON Rayos X y Electrocardiografía C/. Calvo Sotelo, 19-1.º Teléfono 21 27 06

M. CASTRO VARELA MEDICINA INTERNA Aerosoles y oxigenoterapia del asmático - Rayos X C/. CIUDAD DE VIVERO, 3-3.º (Puerta de Santiago) TELEFONO 22 36 37 C. S. P. 139

ANUNCIOS POR PALABRAS

Automóviles

ACADEMIA AUTO GUIA. Aprendizaje garantizado en ciudad, en carretera. Muñoz Grandes, 73. Teléfono 22-02-42.

AUTOMOVILES VALLEJO. Pida lo que necesite, en locomoción y tractores agrícolas. Teléfono 330145. Meira.

AUTOS GENARO antes de vender su coche usado consúltenos. Lo pagamos más y al contado.

AUTOS GENARO compra-venta-cambio, vehículos de ocasión. Grandes facilidades.

AUTOS GENARO. Avenida Coruña, 122. Teléfono 21-83-87.

COLDA vende furgones DKW, estado impecable. Land Rover. Varios muy buen estado. Furgón SAVA seminuevo. Matrícula letra. Renault 4-F. Varios. Juntamente revisados. Camiones ERO con y sin base. Matrículas letra. Otras marcas. Avenida Coruña, 154.

SPORT-AUTO. Seat 132-1800 maravillosos, gran ocasión.

SPORT-AUTO, Renault 16, última matrícula, impecable.

SPORT-AUTO, Seat 600 y 850 todos modelos, baratos.

SPORT-AUTO, Renault-6 a elegir, R-12 normales, impecables.

SPORT-AUTO, Renault-4 Super, R-8 y TS a elegir precio-color.

SPORT-AUTO, Renault-5 y Seat 127, la mayor oportunidad. Varios.

SPORT-AUTO, Seat 133, última matrícula, semiestreno.

SPORT-AUTO, Fray Plácido, 9, Avenida Coruña, 83 - Lugo.

SPORT - AUTO, Seat 1430 toda prueba, 124 todos modelos.

SPORT-AUTO, Citroën Dyane y 2 CV, a elegir precio-color.

AUTOS JARAMA
COMPRA - VENTA - CAMBIO
COCHES USADOS
Avda. La Coruña, 97
Teléfono 21-78-47 - LUGO

AUTOS RALLY, compra - venta-cambio automóviles usados. General Mola, 19. Lugo. Teléfono 21-84-26. Concepción Arenal, 34. Monforte de Lemos. Teléfono 40-29-31. Urbanización Cantarrana. Vivero. Teléfono 56-06-11.

SU MERCEDES nuevo o usado veálo, cómprelo, condúzcalo, selección en Abuin. 18 de Julio, 28. Teléfono 21-47-40.

SE VENDE Simca 1.000, particular, seminuevo. Teléfono 21-61-65.

AUTOS "MENOR", Automóviles de ocasión con garantía y al precio más justo. Avenida Madrid, 5. Teléfono 22-39-27.

AUTOS HERMANOS - VAZQUEZ, compra, venta, cambio automóviles. Plaza Obispo Odoario. Teléfono 21-44-26.

SE VENDE Barreiros Saeta, basculante, 30.000 kilómetros, matrícula alta, muy buen uso. Informes: Teléfono 21-77-49.

PARTICULAR vende R-6, impecable. Informes. Telf. 21-67-86.

PARTICULAR Citroën 2 CV. Informes: Telf. 21-75-10. (Tardes).

SE VENDE Barreiros 42-14 basculante, caja comercial LU-6605-A. Informes: Fábica Sanders. Preguntar José Luis.

SE VENDE Volkswagen, buen estado. Teléfono 22-23-44.

LAND ROVER cortos - largos. Garantizados. Facilidades. Autos Jema. Talleres propios. Ortiz Muñoz, 25. Teléfono 21-13-27.

COMPRAS - VENTAS - CAMBIO
Avda. de La Coruña, 69
Teléfono 21.87.61 LUGO

VENDO 600, precio 44.000. Teléfono 21-15-40.

ALVAUTO. Seat 850 Especial, Normal 2 y 4 puertas.

ALVAUTO. Seat 127, 2 y 4 puertas, varios.

ALVAUTO. Seat 1430, varios, últimas matrículas.

ALVAUTO. Seat 124, 131-1800, últimas matrículas.

ALVAUTO. R-12 S, R-12 N, R-8, R-5, varios modelos.

ALVAUTO. Simca 1.200 Especial, Simca 1.000 y 900.

ALVAUTO. Mini 1.275 GT, Mini 1.000 y Morris 1.100.

ALVAUTO. Citroën GS, varios últimas matrículas.

ALVAUTO. Compra-venta-cambio. Calle Chantada, 7. Telf. 21-83-14.

ALVAUTO. Vende más barato y con seis meses de garantía.

Bolsa de la Propiedad

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

Alquileres

ALQUILO bajos, muy amplios, zona Avenida Ramón Ferreiro. Informes: Doctor Fleming, 5-1- Izquierda.

ALQUILASE piso primero, para vivienda u oficinas, zona Puerta Santiago. Informes: Doctor Castro, 11 - Bajo.

SOLICITASE piso en alquiler, para instalación de oficinas. Extensión 150 m.2, útiles aproximadamente. Informes: Telf. 22-04-16. Lugo.

SE ALQUILA piso nuevo amueblado. Teléfono 21-59-64.

SE ALQUILA bajo, para vivienda o almacén. Informes: Teléfono 21-67-85.

SE ALQUILA piso, calefacción central. Teléfono 22-00-02.

BAJO comercial. Arrese, 6. Informes: Teléfono 21-23-87.

ALQUILO piso céntrico, para oficina. Informes: Teléfono 21-54-88 de 3 a 4.

SOYUVE. Alquila piso muy céntrico. Propio oficinas para profesionales.

SE ALQUILA piso amplio, agua, calefacción central. Informes: Portería. Calle Doctor Fleming, número 1.

Fincas y Solares

VENDO bajos comerciales, pisos modernos, céntricos. Facilidades. Informes: Río Neira, 21, entre-suelo. Telfs. 22-23-83 y 22-08-78.

SOYUVE. Vende bajos comerciales, decorados sin decorar, amplios: Pastor Díaz, General Mola, Avda. Coruña, Galerías Ruanueva, Lopo Lías, Juan Montes.

SE VENDEN dos pisos a 100 metros de la Muralla. Calefacción y garaje. Informes: Calle Conde, 3-bajo.

VENDO piso a estrenar. Calle Dr. Gasalla, 2.300.000. Teléfono 22-29-08, (de 9 a 2).

NUNEZ TORRON, vende casas, solares, fincas, pisos. Santo Domingo, 1-1-º.

SOYUVE. Vende pisos nuevos y usados. Zonas: Muñoz Grandes, Ruiz de Alda, Carlos Azcárraga, Rampa Claudio López, Avenida Coruña, Ortiz Muñoz, Rúa Andurriñas, Primavera, Tuy, Lopo Lías.

BAHIA vende viviendas de 131, 155, 148 y 174 metros cuadrados en Avenida de Lugo. Fox.

LAYBE, magnífico piso en Lopo Lías. Ascensor, calefacción, garaje, teléfono ascensor. Facilidades de pago. Precio interesante.

LAYBE, inicia promoción-venta chalets en playa San Bartolomé (Barreiros). Garaje en sótano, vestíbulo, cocina, salón-comedor, asco, baño, y dos amplias terrazas. Facilidades. Informes en Ruanueva, 13.

NUNEZ TORRON vende pisos en Sangeño, 100 metros Playa, 3 dormitorios, salón, 2 baños, cocina, calefacción central, garaje, terraza y trastero. 1.700.000 pesetas.

NUNEZ TORRON vende piso frente Gobierno Civil. Todos los servicios. Precio interesante.

NUNEZ TORRON vende pisos calle Primavera, ascensor, calefacción, garaje. 600.000 entrada.

NUNEZ TORRON promociona venta viviendas en construcción. Facilidades 15 años. Calefacción, garaje.

NUNEZ TORRON vende pisos Rondal Caídos, 150 m.2. Acogidos. Facilidades 12 años.

NUNEZ TORRON vende piso Avenida Ramón Ferreiro. Todos los servicios. 3.000.000 pesetas.

NUNEZ TORRON vende pisos Montero Ríos. Próxima entrega, acabados de lujo. Consulte precios.

VENDESE juntamente casas números 26, 28. Calle San Froilán. Teléfono 21-81-16.

VENDO local pequeño situado. 800.000 pesetas. 22-31-26.

SOYUVE. Vende fincas, solares, chalets, varias zonas inmediaciones Lugo.

SE VENDE piso, acogido, calefacción central, ascensor, garaje opcional. Información y venta: Felquería Puri. García Abad, 3.

"RIVAS", Agencia Oficial de la Propiedad Inmobiliaria, vende pisos, solares, fincas, bajos. Visítenos en Campo Castillo, 18 - 1-º - C. Teléfono 21-59-88.

NUNEZ TORRON vende piso Avenida Coruña, 4 habitaciones, baño, cocina-tendero, ascensor, plaza garaje. 1.600.000 pesetas.

NUNEZ TORRON vende piso General Mola, 4 habitaciones, salón, baño-servicio, cocina, 2 terrazas, ascensor, calefacción central, garaje y trastero. 2.350.000 pesetas.

VENDO piso, espléndida terraza, soleada, calefacción, ascensor. Teléfono 21-81-37.

PAZ GONZALEZ vende maravilloso piso, a estrenar, en Avenida Ramón Ferreiro. Gran oportunidad. Teléfono 21-42-70.

VENDO solar edificable 6.000 m.2. Zona Estadio Ángel Carro, 87 metros de frente a Camino Pipín. Razón: Teléfono 56-05-24. (Vivero).

VENDO: Pisos céntricos, bajos industriales, solares en bloque y suntuos edificables, fincas grandes y pequeñas. Lugar grande, mucha reprobación, mucha pradería. Rodríguez Lorio, Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

ORTEIN vende piso en distintas zonas de Lugo. San Pedro, 7-1-º. Teléfono 21-31-52.

ORTEIN vende locales comerciales céntricos. San Pedro, 7 - 1-º Teléfono 21-31-52.

ORTEIN vende fincas próximas a Lugo. San Pedro, 7 - 1-º. Teléfono 21-31-52.

SE VENDE o se alquila una nave 1.000 metros cuadrados, con 2.000 metros más de terreno, a 4 kilómetros Lugo. Informes: José Antonio, 38 - Telf. 21-82-36 y 21-63-73.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

SOYUVE. Oficina Técnica Agrícola, particiones, levantamientos, mediciones, valoraciones, justiprecios. Nórreas, 15. Telf. 21-13-26.

VENDO bajo 600 metros cuadrados y plazas de garaje, en Doctor Balanzá, 19. Rey. Teléfonos. 22-17-46 y 22-16-57.

SOYUVE. Vende parcelas urbanización próxima Lugo; zonas comunes, piscina, campos deportivos, paisaje pintoresco.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

ORTEIN. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de pisos y fincas, traspasos, alquileres, etc. San Pedro 7 - 1-º - Teléfono 21-31-52.

TRASPASO dos bares, uno de ellos con vivienda. Mucha venta. Buena ocasión. Rodríguez Lorio. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

Demandas

30.000 mensuales en casa, escribanos. Marcos. San Pedro Mestallón, 3. Oviedo.

SE NECESITA chica interna, muy responsable. Buen sueldo a convenir. Informes: Prolongación calle Orense, 14-6-º-B. (Tardes).

SE NECESITA cocinera o cocinero. Informes: Teléfono 33-00-47. Meira.

PRECISAMOS personas para trabajos caseros muy rentables. Universal - Altea. Alicante.

NECESITAMOS personal para Lugo capital y pueblos de la provincia. Buena ocasión para personas serias y activas, que deseen situarse rápidamente en una empresa de ámbito nacional y de gran prestigio. Trabajo sencillo y bien retribuido. Admitimos también personas que, teniendo otra ocupación, deseen aprovechar sus horas libres. Para informes: Escribir apartado de Correos, 244. Lugo.

DOS CHICAS hermanas o amigas estudiantes se admiten pensión completa en familia seria. Traerán referencias. Informes esta Administración.

SE NECESITA cocinero o cocinera. Restaurante Campos.

BARMAN y camarero necesitamos. Presentarse Publicidad Garalva. Conde Pallares, 1.

NECESITASE chico y chica de 14 a 16 años, para confitería. Doctor Gasalla, número 9.

REPRESENTANTE libre (ambos sexos) para Lugo y provincia; con vehículo propio e introducción en mercaderías, perfumerías y talleres de confección, para venta de bordados suizos, tapacorturas, pañuelos italianos y artículos infantiles; precisa empresa de ámbito nacional e importación clasificadas. Nomenclario inmediato. Dirigirse con datos personales a Encajera Leonesa. Apartado 789. León.

URGEN VENDEDORES. Se ofrece seguridad social, sueldo e incentivos. Productos de gran consumo. Máxima calidad. Se requiere dedicación exclusiva, vehículo propio. Libre servicio militar, solvencia y seriedad, espíritu de trabajo. Se valorará experiencia en ventas, preferiblemente en el ramo de alimentación y hostelería. Interesados: Escribir al Apartado 94, de Santiago, indicando teléfono de contacto y referencias.

Enseñanza

C. I. L. Inglés, francés, alemán. Ruanueva, 25. Teléfono 21-89-31.

ALUMNOS universitarios imparten clases de E.G.B., B.U.P., C.O.U. y Magisterio. Informes: Teléfono 21-74-05. (De 4 a 8).

CONTABILIDAD Y CALCULO, clases particulares, preparación intensiva. Teléfono 21-30-74.

Huéspedes

SE ADMITEN empleados, jubilados. Pensión completa. Precios muy económicos. San Roque, 46.

HABITACION sólo dormir. Teléfono 21-70-66.

SE ADMITEN huéspedes. Onésimo Redondo, 9 - 2º.

SE ADMITEN empleados, jubilados. Pensión completa. Precios muy económicos. San Roque, 46.

HABITACION sólo dormir. Teléfono 21-70-66.

SE ADMITEN huéspedes. Onésimo Redondo, 9 - 2º.

SE ADMITEN empleados, jubilados. Pensión completa. Precios muy económicos. San Roque, 46.

HABITACION sólo dormir. Teléfono 21-70-66.

SE ADMITEN huéspedes. Onésimo Redondo, 9 - 2º.

SE ADMITEN empleados, jubilados. Pensión completa. Precios muy económicos. San Roque, 46.

HABITACION sólo dormir. Teléfono 21-70-66.

SE ADMITEN huéspedes. Onésimo Redondo, 9 - 2º.

SE ADMITEN empleados, jubilados. Pensión completa. Precios muy económicos. San Roque, 46.

HABITACION sólo dormir. Teléfono 21-70-66.

SE ADMITEN huéspedes. Onésimo Redondo, 9 - 2º.

SE ADMITEN empleados, jubilados. Pensión completa. Precios muy económicos. San Roque, 46.

HABITACION sólo dormir. Teléfono 21-70-66.

SOBRE LA MARCHA

PILAR CAÑADA Y...
LAS COSAS DE TVE



Pilar Cañada es una imagen muy conocida de la pequeña pantalla. Es, quizá, la presentadora de Televisión con más popularidad entre los espectadores españoles. Quince años trabajando en este medio, de algo han de servir. —Pilar, vamos a hablar de la tele... —¡Huy!, de esto te podría hablar tres horas y no te habría dicho nada. —Bueno, por lo menos me podrás decir si Televisión se puede permitir el lujo de tener tantas presentadoras como tiene. —Pues verás, sobre las cosas que Televisión se puede permitir, habría mucho que decir; pero, en fin... supongamos... —Supongamos, sí. Dime, ¿qué requisitos son necesarios para ser una buena presentadora? —Naturalidad; buena dicción; no hace falta ser bella ni mucho menos, simplemente tener una imagen grata; sentido de responsabilidad; bastante sacrificio; una cultura que te permita poder moverte con facilidad dentro de tu ambiente; muchas ganas de triunfar... —Y «enchufes», claro... —Pues sí, supongo que también, aunque yo no utilicé ninguno. —Quizás a ti te falta una oportunidad para dar el gran salto. —Naturalmente la programación actual no me utiliza mucho, pero yo tuve una época en que tenía, entre programas en off y en imagen, siete semanales, y claro, aparte, he representado a España en el extranjero; he presentado festivales internacionales. Yo creo que en Televisión he hecho de todo, hasta Telediaros con Jesús Álvarez, fíjate donde queda eso. —Pero en la actualidad, ¿qué sales en la pantalla, ¿dos minutos al cabo del día? —Verás, es mucho decir dos minutos porque he estado cinco meses sin que se me viera. Pero cuando una profesión te gusta, prefieres dedicarte totalmente a ella y cuanto más, mejor, porque nunca te cansas de hacerlo, pero también hay que pensar en que hay gente que viene y que hay que hacerle un hueco. —¿Es fácil ser presentadora? —No. —Creo que se han puesto las cosas fáciles. Ahora hasta os podéis acostar a las once y media. —¡Si supieras que esas «cartas» que se dan a las once y media de la noche se han grabado a las diez de la mañana! —Oye Pilar, para ti, ¿quién es la mejor presentadora? —Pues la mejor, con sinceridad, en mi opinión, no existe. Para mí la mejor sería la completa y, desgraciadamente, completa no hay ninguna. —Pilar Cañada, Eva Gloria, Jana Escubano, Isabel Bouzá. ¿No sobra la mitad? —Dejas las mejores, por ejemplo tienes a Clara Francia, Adela Cantalapiedra. Las otras que has dicho no tienen para mí, tanto mérito como las que te acabo de nombrar. —Sí, pero yo te pregunté si no sobra la mitad. —Sí, sobra mucha gente porque recuerdo que cuando yo empecé en Televisión, éramos tres, Isabel Bouzá, Carmina Alonso y yo. Con tres se llevaba adelante la programación. —¿Tú que estás dentro, ¿nos podrás decir por qué hay esa programación tan mala que aburre hasta a los gatos? —Aquí sí que influye la recomendación. Viene un señor recomendado, presenta un programa malo, pero como está recomendado, se queda. —Esto es curiosidad. ¿En Televisión hay un director o allí manda todo el mundo? —No, el director que hay ahora creo que le gusta llevar las riendas de todo. No sé si el pobre podrá abarcarlo o no. —¿Qué sorpresa! ¡Por la programación, pensé que no había tan siquiera director! ERNESTO S. POMBO

El Progreso

DIARIO DE GALICIA EDITADO EN LUGO

Tintorerías "LA EMPERATRIZ"
SUPER-SECO en 30 MINUTOS - LAVANDERÍA
LIMPIEZA Y CONSERVACION ALFOMBRAS Y TAPICERÍA
Servicio a domicilio
Campo Castillo y Plaza de la Milagrosa • LUGO

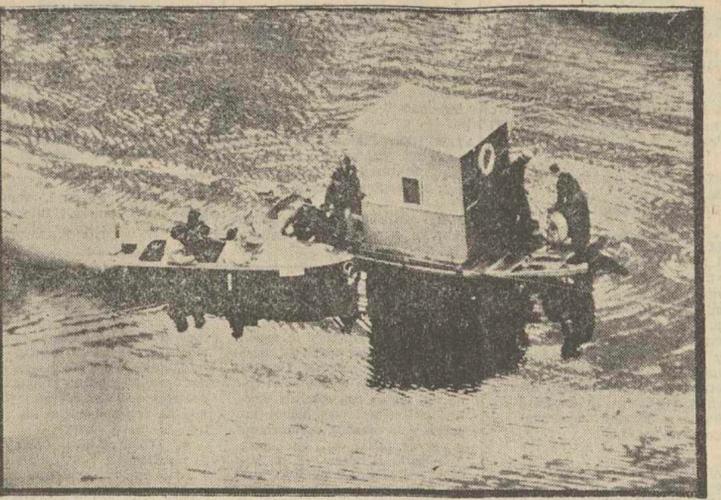
sol a sol

LA VIDA ES ASI

EL NEGOCIO DE LOS TESOROS ESCONDIDOS

◆ En Austria se vende el manual del perfecto buscador de tesoros

◆ ATRAE MUCHO LA LEYENDA DE LAS RIQUEZAS ESCONDIDAS POR LOS NAZIS



Este es el lago austriaco de Toplitz, donde se siguen buscando tesoros arrojados al fondo por los nazis. Con equipos detectores, capaces de localizar las cajas metálicas allí escondidas, y ese bote, los buscadores realizan con ilusión su trabajo. — (Foto EFE)

Se siguen buscando los tesoros escondidos por los nazis, especialmente en Austria y en sus lagos. La búsqueda de tesoros ha sido siempre una pasión humana. Unas veces, las más, con fines lucrativos; otras, en las expediciones arqueológicas principalmente, para aportar conocimientos de épocas más o menos remotas. En el caso de los tesoros escondidos durante la II Guerra Mundial, se conjugan ambos fines: de un lado, conocer los secretos mejor guardados del III Reich; de otro, beneficiarse de las piezas valiosas, joyas y objetos artísticos que —eso ya está probado— los nazis, a partir de 1944, cuando ya veían perdida la guerra, escondieron en muchos sitios.

★ UNA PRINCESA INTELIGENTE

Una princesa muy interesada en ambos fines, María de Meck-

lenbourg, está llevando a cabo, con acopio de obreros y un geólogo, una búsqueda apasionada en el subsuelo de la pequeña ciudad de Hallstadt, en la provincia austriaca de Salzkammergut. No busca sólo tesoros nazis, sino lugares artísticos que el paso de los tiempos dejaron escondidos o fueron martirizados por los constructores posteriores. Y ha encontrado diversos claustros, parques de viejos castillos, cementerios llenos de valores artísticos. En ellos viene encontrando piezas de plata y oro, valiosos objetos de orfebrería antigua, objetos y piezas todas que los coleccionistas y los anticuarios pagan a precios muy elevados. Una subasta celebrada recientemente en Nueva York de estos objetos hallados por el equipo de la princesa, le ha proporcionado considerables beneficios económicos.

tantas esperar ser hallados. Datan muchos de ellos de la Edad Media, del Renacimiento y de los siglos XVI, XVII, XVIII y XIX, e incluso del siglo XX. Las múltiples contiendas bélicas en las que se vio sacrificada Austria invitaron a los que poseían algo valioso a ocultarlo para mejor ocasión, ocasión que a los propios «enterradores» no les llegó nunca. Desde las invasiones turcas, Austria ha sido siempre campo de batalla o, al menos, lugar de paso de miles de millares de refugiados. Gracias a una publicidad un poco morbosa, desde

(Pasa a la página anterior)

LA FOTO DE LA SEMANA



La Agrupación Fotográfica Lucense de Educación y Descanso ha seleccionado la presente fotografía de Hipólito Galán como Foto de la Semana. Su título es "Danza" y, tal como su nombre indica, en ella se ha sabido captar la vibración y el ritmo de un ballet, más que real casi imaginado.

El hallazgo de estos objetos valiosos no es cuestión que se deba exclusivamente al azar. Se sabe donde se busca y lo que se puede encontrar. Desde hace setenta años, Austria ha sido constantemente tierra prometida para encontrar tesoros misteriosos, que se hallan por todas partes, especialmente en el fondo de los lagos y lagunas.

Los nazis contribuyeron a alimentar esa creencia en los tesoros que yacen escondidos cuidadosamente en territorio austriaco. Se sabe a ciencia cierta que a partir de 1944 fueron escondidos por los ocupantes nazis lingotes de oro, documentos valiosos y objetos de arte, y que muchos de ellos fueron arrojados, en cajas especialmente preparadas, al fondo de los lagos. Entre estos lagos, tiene especial fama el de Toplitz, donde ya se encontraron muchas piezas valiosas, pero que todavía queda sin explotar enteramente. Los tesoros del III Reich no son sino una pequeña parte de lo que se encuentra oculto en el subsuelo austriaco. Reinhold Schlamberger consagró su vida a esta cuestión, y localizó el menos quince lugares donde tesoros impor-

GUINEA ECUATORIAL, PRIMERA PAGINA



Desde que la información sobre Guinea dejó de constituir "materia reservada", el tema ocupa un lugar destacado en la Prensa nacional. La presente fotografía ha sido obtenida en Madrid donde miembros de la "Alianza Nacional Restauración Democrática" de Guinea se han reunido con representantes de los medios informativos, para divulgar la trágica realidad silenciada en torno a la antigua colonia española que tantas horas de tristeza y dolor ha tenido que vivir desde la proclamación de su independencia. — (Foto CIFRA GRAFICA)

MADRID AL DIA

• DESPUES DE LA "JORNADA DE LUCHA" DEL DIA 12 • LOS GITANOS Y EL "PARTIDO RACIAL-DEMOCRATA"

MADRID, 13.—(Especial para EL PROGRESO por GUILLERMO GALVAN).
Pasó el día 12 por Madrid en una tónica similar a la del resto del país. Entre los límites oficiales —60.000 huelguistas— y los de sindicatos ilegales —300.000— habría que buscar la cifra exacta. Lo cierto es que el éxito de la convocatoria ha sido innegable. Pero no por los porcentajes de parados respecto a la población laboral total, sino por las circunstancias que han concurrido alrededor de esta jornada.

En efecto, no se esperaba el eco alcanzado, por varias razones, la primera y más importante, porque las propias organizaciones convocantes no lo han hecho con plena convicción. Los diferentes criterios dentro de la oposición sobre la conveniencia o no de mantener una convocatoria lanzada hace un mes han repercutido en el interés de las propias organizaciones en hacer un trabajo completo. Madrid, concretamente, no se ha visto, como en las dos últimas convocatorias a huelga general, inundado de propaganda. Apenas algunos carteles y panfletos —muy escasos— firmados por grupos concretos y minoritarios. Realmente, la oposición ha querido dar la cara, pero sin excesos. La posibilidad de desconvocar la huelga general hubiese supuesto un paso atrás frente a la opinión pública.

Es en este contexto donde hay que juzgar los resultados obtenidos: Paralización total del cinturón industrial de la ciudad, Getafe, Villaverde, Norte... eran zonas sin producción laboral. No sucedió así en el interior, centro especial de los funcionarios, oficinas y trabajos no manuales, aunque el día se notó en la construcción. Los intentos de llevar al paro al "Metro" no tuvieron respuesta, y a pesar de que las unidades se incorporaron un cuarto de hora más tarde de lo previsto, la red subterránea de Madrid funcionó durante todo el día, al igual que el resto de los transportes.

★ SIEMPRE LLANTADA
Mientras que en el exterior se dirimían las tensiones propias de

la jornada, el pleno del Ayuntamiento se hallaba en efervescencia. El tema del presupuesto extraordinario destinado a los barrios de la periferia fue en su día causa de amenazas por parte del alcalde Arespacochaga: Si no se le concedían los 5.000 millones necesarios para desarrollar el plan de urgencia para acondicionamiento de las barriadas, se marchaba.

El presupuesto ha sido concedido: Cuatro mil millones y medio. Y ayer, el pleno del Ayuntamiento aprobó el contrato de préstamo entre el representante municipal y el Banco de Crédito Local, amortizable en veinte años.

Pero no todo ha sido rosas para el pleno, que aprobó el asunto por 27 votos a favor y uno en contra, precisamente el de Julio Llantada, el concejal depurado de su puesto por Arespacochaga. Para Llantada la aprobación del plan supone la no erradicación del chabolismo, sino, simplemente, arreglar las calles y accesos a las chabolas. Todo esto, en opinión de este concejal, resulta sangrante cuando el Ministerio de la Vivienda se ha comprometido a construir 24.000 viviendas si el Ayuntamiento presta los terrenos para ello. Y no queda aquí el asunto: La Asociación Vecinal de San Blas ha presentado una denuncia ante el Juzgado de Guardia contra el Ayuntamiento por la realización —más bien, enfoque— de este plan de urgencia.

★ MINORIAS
Los gitanos, objetivo del denominado "Partido Racial Democrata" —a algunos interesaría saber cómo se compaginan dos términos tan irreconciliables—, están dando muestras de un aplomo y serenidad pasmosos. Los reiterados ataques, a nivel oral, de presión moral y físicos de que están siendo destinatarios por parte del "P.R.D.", han sido enjuiciados por la comunidad gitana mediante un escrito a la opinión pública. El escrito concluye con una frase significativa: "Ideologías como las del P.R.D. fueron las que llevaron al exterminio de cerca de 250.000 gitanos europeos, junto con judíos

Más sobre expropiaciones

Ayer hablaba de las expropiaciones. Hoy también. Resulta que por culpa de una carretera, a un vecino de Lugo, tirando hacia La Coruña, le expropiaron terrenos hace cinco años y se los valoran en un millón doscientas mil pesetas. Y que las apuntes en la pared. Ustedes imaginense la suerte de esas pesetas teóricas en el transcurso de cinco años. En 1971 el beneficiario podía haber comprado un buen piso. Hoy, con el mismo dinero, ni la tercera parte de aquel piso. Puesto el dinero en un Banco al diez por ciento, le hubiera dado alrededor del medio millón de pesetas en ese tiempo. También se perdieron, más lo que queda por perder. Pero eso no es todo.

Ahora resulta que se le reclaman cerca de doscientas mil pesetas en concepto de plusvalía.

Muy bien —dice el afectado—. Que me las descuenten del millón y pico que me deben.

Pues resulta que no. Que lo que le deben, se lo deben, y se lo seguirán debiendo. El debe tener paciencia para esperar. Pero la Administración no tiene por qué tener esa paciencia. Y como para cobrar no le faltan recursos, procede al embargo. Ya en vía de apremio, mi pobre hombre no para en busca de que se le dé una explicación a su problema.

—Como mi explicación me obliga a esperar hasta Dios sabe cuando, y convertido en acreedor, no hay forma de convencerlo de que espere? Sobre todo, cuando tan fácil es restar lo que debo de lo que me deben... —

—Como mi deuda me obliga a esperar hasta Dios sabe cuando, y convertido en acreedor, no hay forma de convencerlo de que espere? Sobre todo, cuando tan fácil es restar lo que debo de lo que me deben... —

Teorías. La realidad práctica es que va a ser embargado de un día para otro, sin que le valga decir que el primero tiene derecho a embargar es él, que llegó antes. Pero resulta que los compromisos no obligan lo mismo de arriba abajo que de abajo arriba.

¿UNA ALCALDADA?

Allá en el mes de agosto, vino a verme un paisano de la parroquia de Bucifío, municipio de Carballo, para explicarme el poco caso que le hacían a su pretensión de montar una granja de porcino pese a que todo su proyecto era legal. El hombre había estado trabajando años en Suiza y tal era la inversión que pensaba hacer con sus ahorros para el futuro.

Después de casi cuatro meses, vuelve a verme para decirme que todavía continúa esperando.

—El proyecto vino a Lugo y regresó a la alcaldía, pero de allí no arranca. No acaban de darme la autorización municipal... Luego el hombre desarrolla una extensa teoría sobre las posibles razones de tanto silencio, que a mí me tienen sin cuidado. Lo que importa es que su proyecto fue aprobado, y que en el ayuntamiento no le acaban de cursar la autorización. ¿Deberá pedir daños y perjuicios por el dinero que le cuesta la demora? —

—Denuncie usted el caso —le aconsejo—. Al delegado provincial, al gobernador civil, a quien sea. ¿No tiene un concejal amigo que se interese por su caso en una sesión? El mando de un alcalde no es absoluto... —

Le digo que voy a escribir algo sobre el caso, y que si pasado un mes todo sigue lo mismo, que vuelva a contarme como van las cosas para ver a quién visitamos a fin de darle a conocer su problema. Yo lo acompañaré con mucho gusto, y orgulloso de tener un amigo con más paciencia que Ulalustres.

Y quedamos en eso. Jugar desde una alcaldía con las posibilidades y el futuro de un vecino, no es cosa que pueda pasarse por alto si se carece de muy sólidas razones legales, que no es el caso al parecer. Y si existen, que se diga... —

BOCELO

★ CARTAS DE AMOR CON HEROINA

Cartas de amor encendido pero con dosis de heroína, son las que han recibido durante un cierto tiempo, numerosos detenidos de la cárcel milanese de San Vittore, según ha descubierto la policía.

La "enamorada" traficante de droga es Mariangela Rossi, de 20 años y habitante de Pavia que ha sido detenida junto a dos cómplices.

★ SUBASTAN EL COCHE DE HITLER

El lujoso automóvil desca-potable que regaló Hitler en 1939 a Eva Braun, se pondrá a subasta próximamente en Holanda. Informa la prensa de Munich.

El vehículo —un Maybach Cabrio de seis cilindros y ocho velocidades— fue adquirido por un muniqués en 1972 por 35.000 marcos (alrededor de un millón de pesetas) e invirtió en su restauración, el doble.

El actual propietario del histórico desca-potable piensa que la subasta, a finales de este mes en Leidschendam (Holanda) podrá reportarle más de ocho millones de pesetas.

★ "APARCAMIENTO" PARA MANIFESTACIONES

Las manifestaciones de protesta ante la cámara de diputados italiana, en la céntrica plaza romana de Montecitorio, tendrán a partir de ahora un área de aparcamiento para no entorpecer el tráfico automovilístico.

Lo ha decidido el presidente de la Cámara, el comunista Pietro Ingrao, decidiendo suprimir uno de los aparcamientos para los automóviles de los diputados, en el que podrán estacionar libremente los protagonistas de eventuales manifestaciones de protesta. Una medida sin embargo que ha creado malestar entre los diputados que se ven privados de un espacio para su vehículo, ya de por sí difícil de encontrar en el centro de Roma.

★ GRETA GARBO NO ESTA AGONICA

Una amiga personal de Greta Garbo, preguntada sobre una información en la que se afirmaba que la que se famosa actriz estaba agonizando a causa de un avanzado estado canceroso, comentó "que dudaba que la noticia fuese cierta".

El periódico alemán "Bild Zeitung" dijo que Greta Garbo había estado visitando la clínica de Sloan Kettering tres veces por semana para un tratamiento antitumoral. El propio Sloan Kettering ha negado la información.

En su artículo, el periódico germano se hacía eco de unas manifestaciones de Cecil Beaton, diseñador teatral y fotógrafo, en las que decía que la primavera pasada Greta Garbo se despidió de sus amigos europeos, antes de salir para Nueva York.

★ UN CANDIDATO DISTRIBUYE DENTADURAS POSTIZAS

Un candidato a las elecciones municipales, perteneciente al partido gubernamental "Arena", de una localidad próxima de Fortaleza (noroeste de Brasil), distribuyó dentaduras postizas entre sus electores.

El candidato, médico de profesión, Aylton Gomes, prometió a sus electores, entre programas electorales, dentaduras postizas a quienes las necesitaran.

El censo de necesitados de dentadura se elevó a 2.500, por lo que el médico ordenó la construcción y distribución de dentaduras, por un valor total de 17.500 dólares.

★ LAS MIL Y UNA NOCHES

El sultán de Omán, en la costa del Golfo Pérfico, ha decidido regalarse un presente especial en su próxima fiesta de cumpleaños.

Para ello dispuso enviar a Londres tres aviones que transportarán a la capital del rico sultanato a uno de los más conocidos circos londinenses.

En ellos serán transportados cuarenta artistas, cuatro elefantes, cinco leones, siete caballos, la tienda bajo la cual actuará el circo y varias toneladas de elementos accesorios.

El "Gerry Cottle's Circus" actuará especialmente en la fiesta de cumpleaños del sultán y ofrecerá además dos semanas de representaciones.

Esta operación, en la cual no ha habido intervención del genio de la lámpara de Aladino, costará trescientos mil dólares en materia de contratos artísticos a los que (Pasa a la página anterior)